Lietošanas un montāžas instrukcija
Indukcijas plītis



Obligāti izlasiet šo lietošanas un montāžas instrukciju, pirms sākat uzstādīšanu – instalāciju – ekspluatāciju. Tādējādi pasargāsiet sevi un necietīsiet zaudējumus.

lv-LV

M.-Nr. 13 187 330

Saturs

Drošības norādījumi un brīdinājumi **6**

Ilgtspējība un vides aizsardzība **15**

Uzstādīšana **17**

Drošības norādījumi par iebūvēšanu 17

Papildu drošības norādījumi par gaisa novadīšanas režīmu 18

Papildu drošības norādījumi par Plug & Play režīmu 19

Papildu drošības norādījumi uzstādīšanai uz virsmas 20

Papildu drošības norādījumi uzstādīšanai vienā plaknē 20

Drošības atstatumi 21

Iespējamie darbības režīmi 24

Iebūvēšanas paraugi 24

Plug & Play adaptera izmēri 26

Iebūvēšanas izmēri, iebūvējot uz darba virsmas 27

KMDA 5649 FR 27

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL MattFinish 28

Novadīšanas režīms un vadīts cirkulācijas režīms 29

Plug&Play režīms 31

Iebūvēšanas izmēri, iebūvējot vienā līmenī ar darba virsmu 33

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL MattFinish 33

Novadīšanas režīms un vadīts cirkulācijas režīms 34

Plug&Play režīms 35

Savienojums ar logu kontakta detektoru, ja nepieciešams 36

Plīts virsmas iebūvēšana uz darba virsmas gaisa novadīšanas un vadītas recirkulācijas režīmā 38

Darba virsmas sagatavošana iebūvēšanai uz tās gaisa novadīšanas un vadītas gaisa recirkulācijas režīma gadījumā 38

Plīts virsmas novietošana uz darba virsmas gaisa novadīšanas un vadītas gaisa recirkulācijas režīma gadījumā 38

Plīts virsmas iebūvēšana uz darba virsmas Plug & Play režīmā 39

Darba virsmas sagatavošana iebūvēšanai uz tās Plug & Play gadījumā 39

Plīts virsmas novietošana uz darba virsmas Plug & Play gadījumā 40

Plīts virsmas iebūvēšana vienā līmenī ar darba virsmu gaisa novadīšanas un vadītas recirkulācijas režīmā 40

Darba virsmas sagatavošana iebūvēšanai vienā līmenī ar to gaisa novadīšanas un vadītas gaisa recirkulācijas režīma gadījumā 40

Plīts virsmas ievietošana vienā līmenī ar darba virsmu gaisa novadīšanas un vadītas gaisa recirkulācijas režīma gadījumā 40

Plīts virsmas iebūvēšana vienā līmenī ar darba virsmu Plug & Play režīmā 42

Darba virsmas sagatavošana iebūvēšanai vienā līmenī ar to Plug & Play gadījumā 42

Plīts virsmas ievietošana vienā līmenī ar darba virsmu Plug & Play gadījumā 42

Aizmugures sienas izgriezums bez urbšanas šablona 45
Izgriezuma izveide aizmugures sienā, ja iebūvē uz darba virsmas ar iebūvēšanas atstatumu (vertikāli) starp iekārtas augšmalu un Plug & Play adaptera apakšējo punktu 200 mm 45
Izgriezuma izveide aizmugures sienā, ja iebūvē vienā līmenī ar darba virsmu un ar iebūvēšanas atstatumu (vertikāli) starp iekārtas augšmalu un Plug & Play adaptera apakšējo punktu 200 mm 46
Elektrotīkla pieslēgums 47

Iepazīšanās **49**
Jūsu plīts virsma 49
Aprīkojums 50
Piegādes apjoms 50
Atsevišķi pasūtāmi piederumi 51
Vadības un informācijas elementi 52
Gatavošanas zonu dati 54
Jaudas pārvaldība 55
Vadības princips 55
Detaļas 55
Tauku filtrs 55
Aromātu filtrs 56
Īpašās funkcijas 56
Pastāvīga trauku atpazīšana 56
Trauka izmēra atpazīšana 56
Flex gatavošanas virsma 56
Plīts virsmas jaudas pakāpes 56
Plīts virsmas Booster funkcija 56
Stop&Go 56
Automātiskā uzvārīšana 56
Taimers 56
Ieslēgšanas bloķēšana 57
Iestatījumu bloķēšana 57
Atsaukšanas funkcija 57
Siltuma saglabāšana 57
Tīrīšanas aizsardzība 57
Con@ctivity 57
Vadīts gaisa cirkulācijas režīms 57
Plug & Play režīms 57
Tvaika nosūcēja jaudas pakāpes 57
Tvaika nosūcēja Booster funkcija 57
Pēcdarbības funkcija 57
Darba stundu skaitītājs 57
Iestatījumi 58
Demonstrācijas režīms 58
Atlikušā siltuma indikators 58
Drošības izslēgšana 58
Aizsardzība pret pārkaršanu 58
Programmatūras versija 59

Ekspluatācijas uzsākšana **60**
Plīts virsmas izsaiņošana 60
Plīts virsmas pirmā tīrīšanas reize 60
Plīts virsmas ekspluatācijas uzsākšana 60
Tvaika nosūcēja ekspluatācijas uzsākšana 60

Vadība **61**
Drošības norādījumi par vadību 61
Plīts virsmas ieslēgšana 61
Ēdiena gatavošanas trauku novietošana 61
Flex gatavošanas zonu manuāla savienošana/atdalīšana 62

Saturs

Plīts virsmas jaudas pakāpes 62
Jaudas pakāpes iestatīšana 62
Jaudas pakāpes iestatīšana — starppakāpes 62
Jaudas pakāpes mainīšana 63
Booster funkcija 63
Booster funkcijas aktivizēšana ... 63
Booster funkcijas deaktivizēšana 63
Funkcijas Stop&Go aktivizēšana/ deaktivizēšana 63
Jaudas pārnese 63
Automātiska uzvārīšana 63
Automātiskās uzvārīšanas funkcijas aktivizēšana 64
Automātiskās uzvārīšanas funkcijas deaktivizēšana 64
Taimers 64
Laika iestatīšana 64
Minūšu taimera iestatīšana 64
Minūšu taimera mainīšana 64
Minūšu taimera dzēšana 65
Izslēgšanās laika iestatīšana 65
Gatavošanas procesa izslēgšanās laika maiņa 65
Gatavošanas procesa izslēgšanās laika dzēšana 65
Citu gatavošanas procesu izslēgšanās laika iestatīšana 65
Gatavošanas procesa izslēgšanās laika parādīšana 66
Vienlaicīga taimera funkciju izmantošana 66
Ieslēgšanas bloķēšana 66
Ieslēgšanas bloķētāja aktivizēšana 66
Ieslēgšanas bloķētāja deaktivizēšana 66
Iestatījumu bloķēšana 66
Iestatījumu bloķēšanas aktivizēšana 66
Iestatījumu bloķēšanas deaktivizēšana 66
Atsaukšanas funkcijas aktivēšana ... 66
Siltuma saglabāšanas aktivizēšana/ deaktivizēšana 67
Tīrīšanas aizsardzība 67
Tīrīšanas aizsardzības aktivizēšana 67
Tīrīšanas aizsardzības deaktivizēšana 67
Tvaika nosūcējs 67
Manuāla tvaika nosūcēja jaudas pakāpes iestatīšana 67
Tvaika nosūcēja manuāla izslēgšana 67
Booster funkcijas aktivizēšana 67
Booster funkcijas deaktivēšana .. 67
Con@ctivity funkcijas īslaicīga deaktivizēšana 68
Pēcdarbība 68
Demonstrācijas režīma aktivizēšana/deaktivizēšana 68

Plīts virsmas jaudas pakāpju iestatījumu diapazoni **69**

Der zināt **71**
Jūsu plīts virsma 71
Indukcijas plīts virsmu darbības princips 71
Trokšņi 71
Trauki ēdienu gatavošanai 71
Jūsu tvaika nosūcējs 73
Tvaika nosūcēja darbības princips 73
Padomi par gaisa novadīšanu 73

Iestatījumu pielāgošana **75**
Programmatūras versijas parādīšana 78

Tīrīšana un kopšana **79**
Virsmas 79

Stikla keramikas plīts tīrīšana KMDA 5649 FR, KMDA 5649 FL 79
Drošības norādījumi par tīrīšanu un kopšanu 79
Tīrīšanas intervāls 79
Stikla keramikas virsmu tīrīšana 80
Nepiemēroti tīrīšanas līdzekļi 80
MattFinish stikla keramikas plīts virsmas tīrīšana KMDA 5649 FL MattFinish 80
Drošības norādījumi par tīrīšanu un kopšanu 80
Tīrīšanas intervāls 81
MattFinish stikla keramikas virsmu tīrīšana 81
Nepiemēroti tīrīšanas līdzekļi 82
Mazgāšanai trauku mazgājamajās mašīnās piemērotas daļas 82
Pārseguma režģis 82
Pārseguma režģa izņemšana 82
Pārseguma režģa mazgāšana ar rokām 82
Pārseguma režģa mazgāšana trauku mazgājamajā mašīnā 83
Tauku filtrs 83
Tauku filtra izņemšana 83
Tauku filtra mazgāšana ar rokām 83
Tauku filtra mazgāšana trauku mazgājamajā mašīnā 83
Tauku filtra ievietošana 83
Tauku filtra maiņa 83
Tauku filtra darba stundu skaitītāja atiestatīšana 84
Aromātu filtrs (tikai vadāmā recirkulācijas režīmā vai Plug & Play režīmā) 84
Aromātu filtra nomaiņa (tikai vadītas gaisa recirkulācijas režīmā vai Plug & Play režīmā) 84
Aromātu filtra darbības stundu skaitītāja atiestatīšana (tikai vadītas gaisa recirkulācijas režīmā vai Plug & Play režīmā) 84
Tvaika nosūcēja savākšanas vanniņas tīrīšana 84
Tvaika nosūcēja korpusa iekšpuses tīrīšana 85

Problēmu novēršana **86**
Ziņojumi rādījumos / ekrānā 86
Neparedzēta uzvedība 87
Neapmierinošs rezultāts 88
Vispārīgās problēmas vai tehniskie traucējumi 88

Klientu apkalpošanas dienests **90**
Kontaktinformācija traucējumu gadījumā 90
Identifikācijas datu plāksnīte 90
Garantija 90
Garantijas noteikumi 90

Tehniskie parametri **92**
Produkta tehnisko datu lapas 92
Autortiesības un licences 93

Drošības norādījumi un brīdinājumi

Šī plīts virsma atbilst noteiktajām drošības prasībām. Tomēr nepareiza lietošana var radīt traumas personām un materiālus zaudējumus.

Pirms plīts virsmas ekspluatācijas uzsākšanas rūpīgi izlasiet lietošanas un montāžas instrukciju. Tajā ir sniegti svarīgi norādījumi par iebūvēšanu, drošību, lietošanu un apkopi. Tā pasargāsiet sevi un nepieļausiet plīts virsmas bojājumus.

Saskaņā ar standartu IEC 60335-1 Miele norāda, ka nodaļa par plīts virsmas uzstādīšanu, kā arī norādījumi par drošību un brīdinājumiem ir obligāti jāizlasa un jāievēro.

Miele nevar uzņemties atbildību par zaudējumiem, kas ir radušies šo norādījumu neievērošanas dēļ.

Saglabājiet lietošanas un montāžas instrukciju un nododiet to kopā ar iekārtu, ja mainās iekārtas īpašnieks.

Paredzētā izmantošana

▶ Šī plīts ir paredzēta lietošanai mājsaimniecībā un mājsaimniecības apstākļiem pielīdzināmās uzstādīšanas vietās.

▶ Šī plīts nav paredzēta lietošanai āra apstākļos.

▶ Lietojiet plīti tikai ēdiena gatavošanai un turēšanai siltumā mājas apstākļos. Nav pieļaujami nekādi citi izmantošanas veidi.

▶ Personas, kuras ierobežotu fizisko, garīgo un uztveres spēju vai pieredzes trūkuma un nezināšanas dēļ nevar droši lietot plīts virsmu, nedrīkst darboties ar to bez uzraudzības. Šīs personas drīkst lietot plīts virsmu bez uzraudzības tikai tad, ja visas darbības tām ir izskaidrotas tā, lai lietošana būtu pilnīgi droša. Šīm personām ir jāpazīst un jāsaprot iespējamie riski, ko var radīt nepareiza lietošana.

Bērni un sadzīves tehnika

▶ Bērni līdz 8 gadu vecumam nedrīkst atrasties plīts tuvumā bez pieaugušo pastāvīgas uzraudzības.

▶ Bērni no 8 gadu vecuma drīkst lietot plīti bez pieaugušo uzraudzības, ja plīts darbība viņiem ir izskaidrota tā, lai lietošana būtu pilnīgi droša. Bērniem ir jāzina un jāsaprot, kādu bīstamību var radīt nepareiza lietošana.

▶ Bērni nedrīkst tīrīt plīti bez uzraudzības.

▶ Pieskatiet bērnus, ja tie atrodas plīts virsmas tuvumā. Nekad neļaujiet bērniem spēlēties ar plīts virsmu.

▶ Darbības laikā plīts sakarst un joprojām ir karsta kādu laiku pēc izslēgšanas. Bērniem nedrīkst ļaut tuvoties iekārtai, pirms tā nav atdzisusi tiktāl, ka netiek pieļauta apdedzināšanās iespēja.

▶ Apdedzināšanās risks. Neuzglabājiet virs vai aiz plīts virsmas priekšmetus, kas varētu izraisīt bērnu interesi. Tas var pamudināt bērnus rāpties uz plīts virsmas.

▶ Apdedzināšanās un applaucēšanās risks. Pannu un katlu rokturus pagrieziet tā, lai tie atrastos virs darba virsmas un bērni tos nevarētu satvert un apdedzināties.

▶ Nosmakšanas risks. Spēlējoties ar iepakojuma materiālu (piemēram, plēvi), bērni var tajā ietīties vai pārvilkt to sev pār galvu un nosmakt. Glabājiet iepakojuma materiālu bērniem nepieejamā vietā.

▶ Lietojiet ieslēgšanas bloķēšanas funkciju, lai bērni nevarētu bez atļaujas ieslēgt plīti. Izmantojot plīti, ieslēdziet bloķēšanas funkciju, lai bērni nevarētu mainīt (izvēlētos) iestatījumus.

Tehniskā drošība

▶ Nepareizi veikti uzstādīšanas un apkopes darbi vai remonts var izraisīt ļoti bīstamas situācijas un radīt iekārtas lietotājam draudus, par ko ražotājs neuzņemas nekādu atbildību. Uzstādīšanas un apkopes darbus vai remontu drīkst veikt tikai kvalificēti speciālisti vai Miele klientu apkalpošanas dienests.

▶ Plīts bojājumi var radīt draudus jūsu drošībai. Pārbaudiet, vai plīts virsmai nav redzamu bojājumu. Nekad nelietojiet bojātu plīts virsmu.

▶ Ir iespējama pagaidu vai ilglaicīga darbība no autonomas vai nesinhronizētas energoapgādes iekārtas (piemēram, autonomajiem tīkliem, dublējošajām sistēmām). Šādas darbības priekšnoteikums ir energoapgādes iekārtas atbilstība EN 50160 vai līdzīga standarta prasībām.
Ēkas instalācijā un šajā Miele iekārtā paredzēto aizsardzības pasākumu funkcijas un darbības veids ir jānodrošina arī autonomā vai nesinhronā režīmā vai arī tie ir jāaizstāj ar līdzvērtīgiem pasākumiem attiecībā uz instalāciju. Tas ir aprakstīts, piemēram, jaunākajā VDE-AR_E 2510-2 laidienā.

Drošības norādījumi un brīdinājumi

▶ Plīts virsmas elektrodrošība ir garantēta tikai tad, ja tā tiek pievienota atbilstīgi spēkā esošajiem normatīviem instalētai zemējuma sistēmai. Šīm drošības pamatprasībām ir jābūt izpildītām. Ja rodas šaubas, lūdziet elektroinstalāciju pārbaudīt kvalificētam elektriķim.

▶ Lai pasargātu plīts virsmu no bojājumiem, uz identifikācijas datu plāksnītes norādītajiem savienojuma parametriem (frekvencei un spriegumam) noteikti jāsakrīt ar elektrotīkla parametriem.
Pirms iekārtas pievienošanas salīdziniet šo parametru atbilstību. Ja rodas šaubas, konsultējieties ar kvalificētu elektriķi.

▶ Vairāku kontaktligzdu pagarinātāji vai pagarinājuma vadi nesniedz nepieciešamo drošību (uguns bīstamība). Neizmantojiet tos plīts pieslēgšanai elektrotīklam.

▶ Lai garantētu drošu plīts darbību, plīti drīkst lietot tikai iebūvētā veidā.

▶ Šo plīts virsmu nedrīkst izmantot nestacionārās uzstādīšanas vietās (piemēram, uz kuģiem).

▶ Pieskaršanās zem sprieguma esošām iekārtas savienojuma daļām, kā arī elektriskās un mehāniskās uzbūves pārveidošana apdraud jūs un var izraisīt plīts virsmas darbības traucējumus.
Nekad neatveriet plīts virsmas korpusu.

▶ Ja plīts virsmas remontu neveic kvalificēti speciālisti vai Miele klientu apkalpošanas dienests, tās garantija tiek anulēta.

▶ Ja tiek nomainītas bojātas, drošībai būtiskas detaļas, Miele garantē detaļu pilnīgu atbilstību drošības prasībām tikai tad, ja tiek izmantotas oriģinālās Miele rezerves daļas.

▶ Plīts nav paredzēta lietošanai ar ārēju taimeru vai tālvadības sistēmu.

▶ Plīts virsmas pievienošanu elektrotīklam drīkst veikt tikai elektrotehnikas speciālists (skatiet nodaļas “Uzstādīšana” sadaļu “Elektrotīkla pieslēgums”).

▶ Ja barošanas kabelis ir bojāts, kvalificētam speciālistam vai Miele klientu apkalpošanas dienestam tas jānomaina pret īpašu barošanas kabeli.

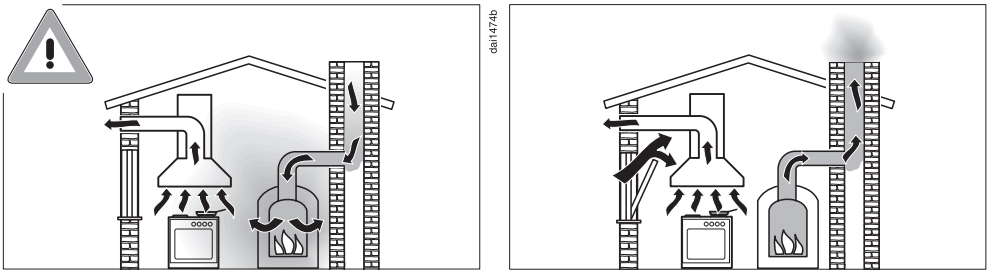
▶ Uzstādīšanas un apkopes, kā arī remontdarbu laikā plītij jābūt pilnībā atvienotai no elektrotīkla. Nodrošiniet atvienošanu kādā no turpmāk minētajiem veidiem:

- izslēdziet elektroinstalācijas drošinātājus vai
- pilnībā izskrūvējiet elektroinstalācijas skrūvējamos drošinātājus, vai
- atvienojiet kontaktspraudni (ja tāds ir) no kontaktligzdas. Atvienojot jāsatver kontaktspraudņa korpuss, nevis vads.

▶ Elektriskās strāvas trieciena risks. Ja ir radies iekārtas bojājums vai stikla keramikas virsma ir saplīsusi vai saplaisājusi, iekārtu nekādā gadījumā nedrīkst lietot, un tā ir nekavējoties jāizslēdz. Atvienojiet plīts virsmu no tīkla. Izsauciet kvalificētu speciālistu vai Miele klientu apkalpošanas dienestu.

▶ Ja plīts ir iebūvēta mēbelēs (piemēram, aiz skapja durvīm), plīts lietošanas laikā durvis nekad neaizveriet. Aiz aizvērtām mēbeļu durvīm uzkrājas siltums un mitrums. Tādējādi var tikt bojāta plīts, skapis, kurā plīts ir iebūvēta, un grīda. Mēbeles durvis aizveriet tikai tad, kad ir nodzisuši atlikušā siltuma indikatori.

Lietošana vienlaicīgi ar telpas gaisu izmantojošu kurtuvi



Drošības norādījumi un brīdinājumi

⚠ Degšanas procesā radušās gāzes var izraisīt saindēšanos!
Vienlaikus lietojot tvaika nosūcēju un kurtuvi, kas atrodas tajā pašā telpā vai izmanto šīs telpas gaisu, jāievēro vislielākā piesardzība. Kurtuves, kas degšanas procesam izmanto telpas gaisu, to izsūc no attiecīgās telpas un, izmantojot izplūdes gāzu sistēmas (piemēram, dūmvadu), izvada izplūdes gāzes ārā. Telpas gaisu izmantojošas kurtuves var būt ar gāzi, šķidro kurināmo, malku vai oglēm darbināmas apkures iekārtas, caurplūdes sildītāji, ūdens sildītāji, plītis vai cepeškrāsnis.

Tvaika nosūcējs izsūc gaisu no virtuves un blakus esošajām telpām. Tas attiecas uz šādiem izmantošanas veidiem:
gaisa novadīšanas režīms;
gaisa cirkulācijas režīms ar ārpus telpas ierīkotu recirkulācijas gaisa kameru.

Ja gaisa pievade ir nepietiekama, rodas pazemināts spiediens. Kurtuve saņem pārāk maz gaisa, kas nepieciešams degšanas procesam. Degšanas process tiek ierobežots.
Toksiskas dūmgāzes no dūmvada vai dūmgāzu novadīšanas kanāla var nonākt atpakaļ dzīvojamās telpās.
Tas ir bīstami dzīvībai!

Drošību var garantēt, ja tvaika nosūcēja un kurtuves, kas izmanto telpas gaisu, vienlaicīgas darbības laikā telpā vai vienas ventilācijas sistēmas ietvaros savienotajās telpās spiediena pazemināšanās nepārsniedz 4 Pa (0,04 mbar), tā nepieļaujot iespēju, ka kurtuves dūmgāzes tiks iesūknētas atpakaļ telpā.

To var panākt, degšanas procesam nepieciešamo gaisu papildus pievadot caur nenoslēdzamām atverēm, piemēram, durvīs vai logos. Šajā gadījumā jānodrošina pietiekams gaisa ieplūdes atveres šķērsgriezuma izmērs. Tikai būvkonstrukcijā iestrādātā gaisa pieplūdes / izvades kārba parasti nevar nodrošināt pietiekamu gaisa pievadi.

Novērtējot nepieciešamo gaisa pieplūdes apjomu, vienmēr jāņem vērā visas dzīvokļa kopējai ventilācijas sistēmai pievienotās telpas. Par šo jautājumu varat konsultēties ar skursteņslauķu dienestu.

Ja tvaika nosūcēju lieto gaisa cirkulācijas režīmā, kad gaiss tiek novadīts atpakaļ tajā pašā telpā, tā vienlaicīga lietošana ar telpas gaisu izmantojošu kurtuvi nerada nekādu risku.

Pareiza izmantošana

▶ Plīts darbības laikā sakarst un joprojām ir karsta kādu laiku pēc izslēgšanas. Apdedzināšanās risks vairs nepastāv, kad ir nodzisuši atlikušā siltuma indikatori.

▶ Pārkarsusi eļļa vai tauki var uzliesmot. Izmantojot gatavošanā eļļu vai taukus, neatstājiet plīti bez uzraudzības. Nekad nedzēsiet degošu eļļu vai taukus ar ūdeni. Izslēdziet plīti.
Uzmanīgi noslāpējiet liesmas, nosedzot ar vāku vai segu.

▶ Lietošanas laikā nekad neatstājiet plīts virsmu bez uzraudzības. Pastāvīgi uzraugiet īsus vārīšanas un cepšanas procesus.

▶ Atklāta liesma rada ugunsgrēka risku.
Flambēšana ir aizliegta. Ieslēgtais tvaika nosūcējs var iesūkt liesmas filtrā. Nogulsnējušies tauki var aizdegties.

▶ Ja sakarst aerosoli, viegli uzliesmojoši šķidrumi vai degoši materiāli, var gūt apdegumus. Tāpēc nekad neuzglabājiet atvilktnēs zem plīts viegli uzliesmojošus priekšmetus. Ja atvilktnēs atrodas galda piederumu futrāļi, tiem jābūt no karstumizturīga materiāla.

▶ Nekādā gadījumā nekarsējiet tukšus traukus.

▶ Karsējot slēgtas konservu kārbas, rodas pārspiediens un kārbas var pārsprāgt. Neizmantojiet plīti konservu kārbu vārīšanai vai karsēšanai.

▶ Ja iekārta aiz pārskatīšanās tiek ieslēgta vai ir saglabājusi atlikušo siltumu, materiāli, ar kuriem ir pārklāta plīts, var aizdegties, saplaisāt vai sakust. Nekad nepārklājiet plīti, piemēram, ar pārklājuma plāksni, drānu vai aizsargplēvi.

▶ Ja plīts ir ieslēgta, tiek ieslēgta aiz pārskatīšanās vai ir saglabājusi atlikušo siltumu, uz plīts virsmas novietotie metāla priekšmeti var sakarst. Citu materiālu priekšmeti var kust vai aizdegties. Mitri katlu vāki var piesūkties pie plīts virsmas. Neizmantojiet plīts virsmu priekšmetu novietošanai. Pēc lietošanas izslēdziet gatavošanas zonas!

▶ Strādājot pie karstas plīts, pastāv apdedzināšanās risks. Darbojoties ar karstu ierīci, sargājiet rokas — lietojiet virtuves cimdus vai drānas. Izmantojiet tikai sausus cimdus vai drānas. Slapji vai mitri tekstilizstrādājumi labāk vada siltumu, un tvaiks var radīt apdegumus.

▶ Gatavojot ēdienu, tvaika nosūcējs karstā tvaika dēļ var pārmērīgi uzkarst.
Korpusam un tauku filtram drīkst pieskarties tikai tad, kad virsmā integrētais tvaika nosūcējs ir atdzisis.

▶ Ja plīts virsmas tuvumā lietojat elektroierīces (piemēram, rokas mikseri), uzmanieties, lai šo elektroierīču barošanas kabelis nesaskartos ar karsto plīts virsmu. Tas var izraisīt kabeļa izolācijas bojājumus.

▶ Ja zem traukiem pakļūst sāls, cukurs vai smilšu graudi, piemēram, tīrot dārzeņus, tie var saskrāpēt virsmu. Pirms ēdiena gatavošanas trauku novietošanas uz sildvirsmas nodrošiniet, lai stikla keramikas virsma un trauku pamatnes būtu tīras.

▶ Lejup krītoši priekšmeti (arī viegli priekšmeti, piemēram, sālstrauki) var radīt stikla keramikas plāksnē plaisas vai lūzumus. Nodrošiniet, lai uz stikla keramikas virsmas nevarētu uzkrist nekādi priekšmeti.

▶ Ja uz skārientaustiņiem vai displeja atrodas karsti priekšmeti, tie var bojāt zem tiem esošo elektroniku. Nekad nenovietojiet karstus katlus vai pannas uz skārientaustiņiem vai displeja.

▶ Ja uz karstas plīts virsmas nokļūst un izkūst cukurs, cukuru saturoši produkti, plastmasa vai alumīnija folija, atdziestot tie bojā stikla keramikas plāksni. Nekavējoties izslēdziet ierīci un rūpīgi notīriet šīs vielas ar stikla virsmām paredzētu skrāpi. Lietojiet aizsargcimdus. Notīriet stikla keramikas plāksni ar stikla keramikas tīrīšanas līdzekli, tiklīdz tā ir atdzisusi.

▶ Izvāroties tukši, katli var radīt stikla keramikas plāksnes un / vai ēdiena gatavošanas trauku bojājumus. Lietošanas laikā nekad neatstājiet plīti bez uzraudzības.

▶ Katli un pannas ar raupju pamatni var saskrāpēt stikla keramikas plāksni. Lietojiet tikai katlus un pannas ar gludu pamatni.

▶ Lai pārvietotu ēdiena gatavošanas traukus, paceliet tos. Tādējādi virsma tiks pasargāta no nobrāzumiem un skrāpējumiem.

▶ Uzkaršana notiek ļoti ātri, un noteiktos apstākļos ēdienu gatavošanas trauku apakšējā daļā temperatūra īsā laikā var sasniegt eļļas un tauku pašaizdegšanās temperatūru. Lietošanas laikā nekad neatstājiet plīti bez uzraudzības.

▶ Eļļu un taukus karsējiet ne ilgāk kā 1 minūti un nekad neizmantojiet pastiprinātāja funkciju.

▶ Tikai cilvēkiem ar sirds stimulatoru: ieslēgtas plīts virsmas tiešā tuvumā veidojas magnētiskais lauks. Tomēr negatīva ietekme uz sirds stimulatoru ir maz iespējama. Ja rodas šaubas, vērsieties pie sirds stimulatora ražotāja vai pie sava ārsta.

▶ Ieslēgtas plīts virsmas elektromagnētiskais lauks var negatīvi ietekmēt magnetizējamus priekšmetus. Ieslēgtas plīts virsmas tiešā tuvumā nedrīkst atrasties kredītkartes, atmiņas ierīces, kalkulatori un līdzīgi priekšmeti.

▶ Metāla priekšmeti, kas glabājas atvilktnē zem plīts virsmas, var sakarst pēc plīts virsmas ilgstošas un intensīvas lietošanas.

▶ Plīts virsma ir aprīkota ar dzesēšanas ventilatoru. Ja zem iebūvētās plīts virsmas atrodas atvilktne, ir jāievēro pietiekams attālums starp atvilktnes saturu un plīts virsmas apakšdaļu, lai tiktu nodrošināta pietiekama vēsā gaisa padeve plīts virsmai.

▶ Ja zem iebūvētās plīts virsmas atrodas atvilktne, neglabājiet atvilktnē smailus vai mazus priekšmetus, papīru, salvetes utt. Šie priekšmeti caur ventilācijas atverēm var iekļūt iekārtas korpusā vai tikt piesūkti pie ventilācijas atveres un tādējādi sabojāt ventilatoru vai ietekmēt dzesēšanu.

▶ Ja trauks ir tikai daļēji novietots uz gatavošanas vai cepšanas zonas, noteiktos apstākļos var sakarst tā rokturi.
Vienmēr novietojiet gatavošanas trauku plīts riņķa vai cepšanas zonas vidū.

▶ Nogulsnējušies tauki un netīrumi nelabvēlīgi ietekmē tvaika nosūcēja darbību.
Nekad nelietojiet tvaika nosūcēju bez tauku filtra, lai nodrošinātu gaisa attīrīšanu no garaiņiem.

▶ Veicot tīrīšanu neatbilstoši šīs lietošanas instrukcijas norādījumiem, rodas ugunsgrēka risks.

▶ Neaizsedziet pārseguma režģi tvaika nosūcēja darbības laikā.

▶ Nenovietojiet karstus gatavošanas traukus uz tvaika nosūcēja pārseguma režģa. Tas ietekmē tvaika nosūcēja darbību un var sabojāt pārseguma režģi.

▶ Tvaika nosūcējā iekļuvuši šķidrumi var to sabojāt. Neuzglabājiet šķidrumus tvaika nosūcēja tuvumā.

▶ Tvaika nosūcējs var iesūkt nelielus priekšmetus, kas var nelabvēlīgi ietekmēt tā darbību. Nenovietojiet tvaika nosūcēja tuvumā nelielus priekšmetus (piemēram, drānas, papīru).

▶ Ja gatavošanas traukiem izmantojat indukcijas adaptera plāksni, var tikt bojāti vai pat iznīcināti indukcijas ģeneratori. Neizmantojiet indukcijas adapteru plāksnes.

Tīrīšana un kopšana

▶ Tvaiks no tvaika tīrītāja var iekļūt elektriskajās daļās un izraisīt īsslēgumu.
Plīts virsmas tīrīšanai nekad neizmantojiet tvaika tīrītājus.

▶ Ja plīts virsma ir iebūvēta virs cepeškrāsns vai pavarda ar pirolīzes funkciju, pirolīzes darbības laikā to nedrīkst lietot, jo var aktivizēties plīts virsmas aizsardzība pret pārkaršanu (skatiet atbilstošo nodaļu).

▶ Kosmētika, it īpaši sauļošanās krēmi, kā arī roku dezinfekcijas līdzekļi, var radīt paliekošus traipus uz matētām stikla virsmām. Ja kosmētika ir nokļuvusi uz matētas stikla virsmas, nekavējoties notīriet tās atlikumus ar siltu ūdeni, mazgāšanai ar rokām paredzētu trauku mazgājamo līdzekli un tīru mikrošķiedras drānu.

Piederumi

▶ Ieteicams izmantot oriģinālos Miele piederumus. Ja iekārtā tiek uzstādītas vai iebūvētas neatbilstošas daļas, garantija un/vai ražotāja atbildība par izstrādājumu tiek anulēta.

▶ Miele oriģinālās rezerves daļas tiek nodrošinātas vismaz 10 gadus un līdz pat 15 gadiem pēc konkrētās plīts virsmas sērijveida ražošanas pārtraukšanas.

Padomi elektroenerģijas taupīšanai gatavošanas laikā

- Pēc iespējas gatavojiet tikai slēgtos katlos vai pannās. Tas nepieļaus nevajadzīgus siltuma zudumus.
- Gatavojiet nelielā ūdens daudzumā.
- Pēc uzvārīšanās vai uzcepšanās laikus pārslēdziet zemāku jaudas pakāpi.
- Izmantojiet ātrvārītāju, lai saīsinātu gatavošanas laiku.

Padomi elektroenerģijas taupīšanai tvaika nosūcēja darbības laikā

- Ēdiena gatavošanas laikā nodrošiniet virtuvē labu ventilāciju. Ja gaisa izplūdes laikā tvaika nosūcējā neieplūst pietiekami daudz gaisa, nosūcējs nedarbojas efektīvi un palielinās darbības trokšņi.
- Gatavošanai izmantojiet pēc iespējas zemāku jaudas pakāpi. Ja ēdienu gatavošanas procesā veidojas maz tvaika, tvaika nosūcējs darbojas ar zemāku jaudas pakāpi un patērē mazāk elektroenerģijas.
- Pārbaudiet tvaika nosūcējam izvēlēto jaudas pakāpi. Parasti pietiek ar zemas jaudas pakāpi. Intensīvās darbības pakāpi izmantojiet tikai tad, ja ir nepieciešams.
- Ja gatavošanas laikā veidojas daudz tvaika, jau iepriekš ieslēdziet tvaika nosūcējam augstu darbības jaudas pakāpi. Tādējādi nosūcēja darbība būs efektīvāka nekā mēģinot ilgā laika periodā izvadīt no virtuves tvaiku, kas jau ir izplūdis telpā.
- Izslēdziet tvaika nosūcēju pēc gatavošanas beigām.
- Regulāri tīriet vai mainiet virsmā integrētā tvaika nosūcēja filtrus. Ļoti netīri filtri mazina nosūcēja veiktspēju, palielina ugunsgrēka rašanās iespēju un rada higiēnas risku.

Iepakojuma utilizācija

Iepakojums kalpo pārvietošanai un pasargā iekārtu no bojājumiem pārvadāšanas laikā.

Iepakojuma atkārtota iekļaušana materiālu apritē ļauj taupīt izejvielas. Atkarībā no materiāla izmantojiet īpašas izejvielu krātuves un nodošanas iespējas. Transportēšanas iepakojumu pieņem Miele specializētais tirgotājs.

Nolietotās iekārtas utilizācija

Elektriskās un elektroniskās ierīces bieži satur vērtīgus materiālus. Tās satur arī noteiktas vielas, maisījumus un detaļas, kas bija nepieciešamas to darbībai un drošībai. Ja šie materiāli nokļūst sadzīves atkritumos vai ar tiem rīkojas neatbilstoši, tie var kaitēt cilvēku veselībai un videi. Tāpēc nekādā gadījumā nepieļaujiet nolietotās iekārtas nokļūšanu sadzīves atkritumos.



Nododiet to utilizācijai vietējās pašvaldības, specializētā tirgotāja vai Miele ierīkotajā oficiālajā elektrisko un elektronisko iekārtu bezmaksas savākšanas un pieņemšanas punktā. Saskaņā ar likumu jūs atbildat par iespējamo personas datu dzēšanu no utilizācijai paredzētās likvidējamās iekārtas. Atbilstoši likumdošanas aktiem jūsu pienākums ir izņemt nolietotās baterijas un akumulatorus,

kas nav nedalāmi savienoti ar iekārtu, kā arī lampas, kuras ir iespējams izņemt, nebojājot tās. Nododiet šīs detaļas atbilstošā savākšanas vietā, kur tās var nodot bez atlīdzības. Lūdzu, nodrošiniet, lai likvidējamā iekārta līdz aiztransportēšanas brīdim tiktu uzglabāta bērniem nepieejamā vietā.

Drošības norādījumi par iebūvēšanu

⚠ Nepareizas iebūvēšanas izraisīti bojājumi.

Nepareizi iebūvējot plīts virsmu, to var sabojāt.

Uzticiet plīts virsmas iebūvēšanu tikai kvalificētam speciālistam.

⚠ Tīkla spriegums var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.

Nepareizi pieslēdzot ierīci elektrotīklam, var rasties elektriskās strāvas trieciens.

Uzticiet plīts virsmas pieslēgšanu elektrotīklam tikai kvalificētam elektrotehnikas speciālistam.

⚠ Krītošu priekšmetu izraisīti bojājumi.

Uzstādot sienas skapīšus vai tvaika nosūcēju, var sabojāt plīts virsmu.

Iebūvējiet plīts virsmu tikai pēc sienas skapīšu vai tvaika nosūcēja uzstādīšanas.

Ja plīts virsma apkopes nolūkā tiek demontēta, var tikt sabojāta zem plīts virsmas malas novietotā blīvējuma lente.

Pirms atkārtotas iebūvēšanas vienmēr nomainiet blīvējuma lenti.

▶ Plīts virsmu nedrīkst uzstādīt virs ledusskapjiem, trauku mašīnām, mazgāšanas un žāvēšanas ierīcēm.

▶ Šo plīts virsmu drīkst iebūvēt tikai virs tādām plītīm un cepeškrāsnīm, kas ir aprīkotas ar tvaika dzesēšanas sistēmu.

▶ Šai plīts virsmai nedrīkst blakus uzstādīt gāzes plīti.

▶ Pārliecinieties, ka pēc plīts virsmas uzstādīšanas nav iespējams pieskarties elektrotīkla pieslēguma kabelim.

▶ Barošanas kabelis pēc gatavošanas virsmas iebūvēšanas nedrīkst saskarties ar kustīgām virtuves aprīkojuma daļām (piemēram, atvilktnēm) un tikt pakļauts mehāniskai slodzei.

▶ Darba virsmas saplāksnim jābūt apstrādātam ar karstumizturīgu līmi (100°C), lai tas neatdalītos vai nedeformētos. Noslēdzošajām līstēm pie sienas jābūt no karstumizturīga materiāla.

▶ Lai veiktu iebūvēšanu, ir jānoņem korpusa aizmugures sienas zonā esošais pārliktnis.

▶ Plīts virsma ir jāiebūvē tā, lai savākšanas vanniņa un tīrīšanas vāks būtu brīvi pieejami un tos varētu noņemt tīrīšanas nolūkā.

▶ Gaisa kanāls tiek ierīkots aiz iebūvēšanas skapja korpusa aizmugurējās sienas. Korpusa aizmugurējai sienai apkopes vajadzībām ir jābūt noņemamai.

▶ Minimālais pamatnes augstums

- Gaisa novadīšanas režīmā: nav nepieciešams minimālais pamatnes augstums
- Vadītā recirkulācijas režīmā: 100 mm
- Plug & Play režīmā: 25 mm

▶ Atsūknēto novadāmo gaisu tieši caur apakšējo skapīti atpakaļ telpā drīkst izvadīt tikai Plug&Play režīmā. Novadīšanas režīmā un vadāmā cirkulācijas režīmā novadāmais gaiss ir jāizvada ārā pa novadīšanas kanālu (novadīšanas režīmā) vai atpakaļ telpā caur recirkulācijas gaisa kameru (vadītā cirkulācijas režīmā).

▶ Ievērojiet drošības atstatumus (skatiet nodaļas “Uzstādīšana” sadaļu “Drošības atstatumi”).

Papildu drošības norādījumi par gaisa novadīšanas režīmu

▶ Gaisu nedrīkst novadīt ne ekspluatācijā esošā dūmu vai dūmgāzu novadīšanas kanālā, ne ventilācijas šahtā, kas ir paredzēta gaisa novadīšanai no telpām, kurās ir uzstādītas kurtuves.

▶ Ja gaisa izvadei lieto vairs neizmantotu dūmu vai dūmgāzu novadīšanas kanālu, ņemiet vērā atbildīgo iestāžu izdotos noteikumus.

▶ Gaisa izplūdes kanāla ierīkošanai drīkst izmantot tikai no nedegoša materiāla izgatavotas caurules vai šļūtenes. Tās var iegādāties specializētajos veikalos vai klientu apkalpošanas dienestā.

Papildu drošības norādījumi par Plug & Play režīmu

U vērtība

Plug&Play režīms ir iespējams jaunākās un modernizētās ēkās. Ja blakus esošā siena vai grīda saskaras ar zemi vai āra gaisu, to siltumvadāmības koeficientam (U vērtībai) ir jābūt: ≤ 0,5 W/(m²K).

Materiāls	Materiāla biezums	U vērtība$_{(pēc\ 1995)}$
Masīva siena (caurumotie ķieģeļi, gāzbetona kluči vai salīdzināmi poraini vai stipri caurumoti materiāli)	≥ 30 cm	0,5
Masīvkoka siena (piemēram, guļbūve / gatavā ēka). Koka rāmis vai dēļu siena ar izolējošu pildījumu	–	0,4
Pasīvā ēka (KfW 55, 40, 40 Plus)	–	0,15–0,2

Citu materiālu U vērtības ir pieejamas Federālās ekonomikas un enerģētikas ministrijas un Federālās iekšlietu, celtniecības un kopienu ministrijas tīmekļvietnē.

Palīdzību ar jūsu māju saistītos jautājumos var sniegt celtniecības speciālists vai enerģētikas konsultants.

▶ Gaisa izplūdes atveres šķērsgriezumam ir jābūt vismaz 425 cm².

Ja vēlaties gaisa pievades un izplūdes atveres aprīkot ar ventilācijas režģi, atveru izmēram ir jābūt lielākam nekā 425 cm². Gaisa brīvas caurplūdes atveres šķērsgriezuma 425 cm² ir režģa atveru šķērsgriezumu summa.

Gaisa pievades un izvades atveres nedrīkst noslēgt vai aizsegt. Turklāt no tām regulāri ir jāiztīra putekļi.

▶ Komplektā iekļautais Plug&Play adapters ir nepieciešams plīts virsmas ekspluatācijai Plug&Play režīmā.

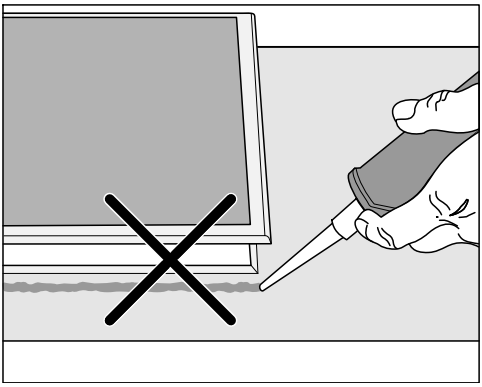
▶ Šablons ir nepieciešams plīts virsmas iebūvēšanai.

⚠ Aukstumiekārtas bojājumu risks garaiņu dēļ.

Plīts virsmas garaiņi aiz aukstumiekārtas var bojāt aukstumiekārtu.

Tieši aiz aukstumiekārtas nevar iebūvēt gaisa vai garaiņu novadīšanas ierīci. Nodrošiniet atsevišķu gaisa vadību vai uzstādiet starp ierīcēm starpsienu.

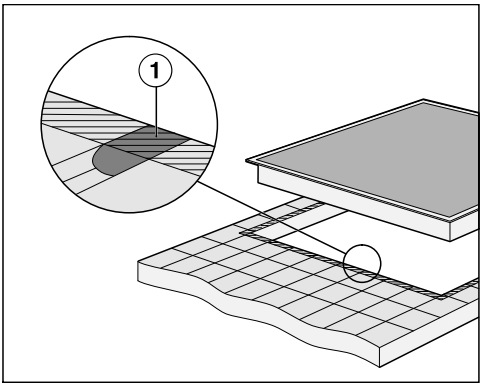
Papildu drošības norādījumi uzstādīšanai uz virsmas



⚠ Nepareizas iebūvēšanas izraisīti bojājumi.

Ja plīts virsma tiek blīvēta ar šuvju hermētiķi, plīts virsmu un darba virsmu var sabojāt, ja plīts būs jādemontē.

Neizmantojiet šuvju blīvēšanas materiālu starp plīts virsmu un darba virsmu.
Blīvējums zem plīts virsmas malas pietiekami noblīvē salaiduma vietu starp plīts virsmu un darba virsmu.



▶ Šuvēm ① un iesvītrotajai zonai zem plīts virsmas pamata ir jābūt gludai un līdzenai, lai plīts virsma tiktu vienmērīgi atbalstīta un zem iekārtas augšdaļas malas tiktu nodrošināts pietiekams blīvējums starp iekārtu un darba virsmu.

Papildu drošības norādījumi uzstādīšanai vienā plaknē

⚠ Nepiemērots blīvēšanas materiāls var izraisīt bojājumus.

Nepiemērots šuvju blīvēšanas materiāls var sabojāt dabisko akmeni.

Dabiskā akmens virsmām un dabiskā akmens flīžu virsmām lietojiet tikai dabiskajam akmenim piemērotu, temperatūrnoturīgu (min. 160 °C) silikona šuvju blīvēšanas līdzekli. Ievērojiet ražotāja sniegtos norādījumus.

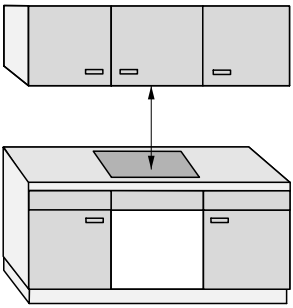
▶ Lai plīts virsma pēc iebūvēšanas būtu brīvi pieejama no apakšas un tās apakšējo kārbu varētu noņemt apkopes vajadzībām, zem iekārtas novietotā skapīša brīvajam platumam ir jābūt vismaz tādam pašam kā darba virsmas izgriezuma iekšējam platumam (skatiet nodaļas “Uzstādīšana” sadaļu “Iebūvēšanas izmēri, iebūvējot vienā līmenī ar darba virsmu”). Ja pēc iebūvēšanas plīts virsmas apakšdaļai nevar brīvi piekļūt, ir jāizņem šuvju hermētiķis, lai plīts virsmu varētu izņemt.

▶ Vienā līmenī ar darba virsmu plīts virsmu var iebūvēt tikai dabiskā akmens (granīta, marmora), masīvkoka un flīzētās darba virsmās. Izmantojot cita materiāla darba virsmas, jautājiet attiecīgajam ražotājam, vai tās ir piemērotas plīts virsmas iebūvēšanai vienā līmenī ar darba virsmu.

- Dabiskā akmens darba virsmas: plīts virsma tiek ievietota tieši frēzējumā.
- Masīvkoka, flīzētas darba virsmas: plīts virsma izgriezumā tiek nostiprināta ar koka līstēm. Šīs līstes nav iekļautas piegādes komplektā, un tās ir jānogādā iekārtas uzstādīšanas vietā.

Drošības atstatumi

Drošības atstatums virs plīts virsmas



Starp plīts virsmu un virs tās uzstādīto tvaika nosūcēju:

- jānodrošina tvaika nosūcēja ražotāja norādītais drošības atstatums;
- ja zem viena tvaika nosūcēja ir iebūvētas vairākas iekārtas, kurām ir nepieciešami dažādi drošības atstatumi, ņemiet vērā lielāko norādīto drošības atstatumu.

Ja virs plīts virsmas ir iemontēti viegli uzliesmojoši materiāli (piemēram, piekārti pazeminātie griesti), drošības atstatumam ir jābūt vismaz 500 mm mm.

Uzstādīšana

Drošības atstatums plīts virsmas aizmugurē un sānos

Jāievēro šādi minimālie atstatumi līdz augsta skapja vai telpas sienai:

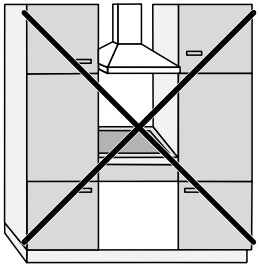
- **aizmugurē** ① no darba virsmas izgriezuma līdz darba virsmas aizmugurējai malai:
  50 mm

  un

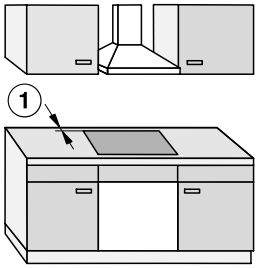
- **labajā pusē** ② no darba virsmas izgriezuma līdz blakus novietotai mēbelei (piemēram, augstam skapim) vai telpas sienai
  50 mm un minimālais atstatums pie pretējās puses 200 mm

  vai

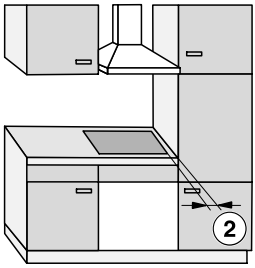
- **kreisajā pusē** ③ no darba virsmas izgriezuma līdz blakus novietotai mēbelei (piemēram, augstam skapim) vai telpas sienai
  50 mm un minimālais atstatums pie pretējās puses 200 mm



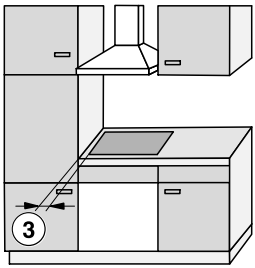
Nav atļauts



Ļoti ieteicams



Nav ieteicams

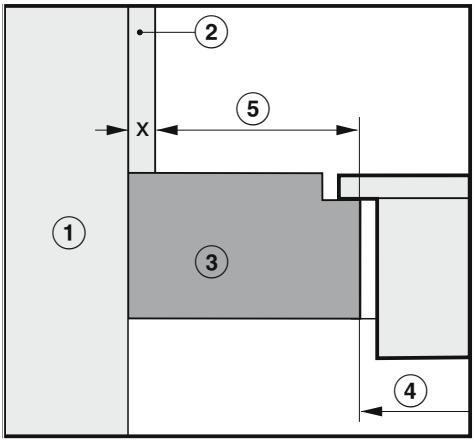


Nav ieteicams

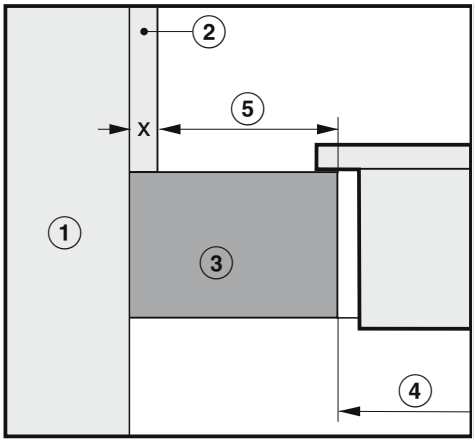
Drošības atstatums līdz nišas apšuvumam

Ja niša tiek apšūta, ir jāievēro minimālais atstatums starp darba virsmas izgriezumu un nišas apšuvumu. Augsta temperatūra var mainīt materiālu īpašības vai sabojāt tos.

Iebūvēšana vienā līmenī ar virsmu



Iebūvēšana uz darba virsmas



① Mūra konstrukcija

② Izmērs x = nišas apšuvuma biezums

③ Darba virsma

④ Darba virsmas izgriezums

⑤ Minimālais atstatums, izmantojot
ugunsnedrošus materiālus (piemēram, koku),
izmantojot ugunsdrošus materiālus (piemēram, metālu, dabisko akmeni, keramikas flīzes)

	Puse		Pretējā puse	
Materiāls	**Degošs**	**Nedegošs**	**Degošs**	**Nedegošs**
Aizmugurē	50 mm	50 mm – izmērs x	–	–
Pa labi	50 mm	50 mm – izmērs x	200 mm	200 mm – izmērs x
Pa kreisi	50 mm	50 mm – izmērs x	200 mm	200 mm – izmērs x

Skatiet nodaļas “Uzstādīšana” sadaļu “Drošības atstatumi”
Piemērs: ugunsdroša nišas apšuvuma biezums ir 15 mm
50 mm – 15 mm = minimālais atstatums 35 mm

Uzstādīšana

Iespējamie darbības režīmi

Visi tabulā minētie darbības režīmi ir iespējami visiem šajā lietošanas instrukcijā minētajiem KMDA modeļiem.

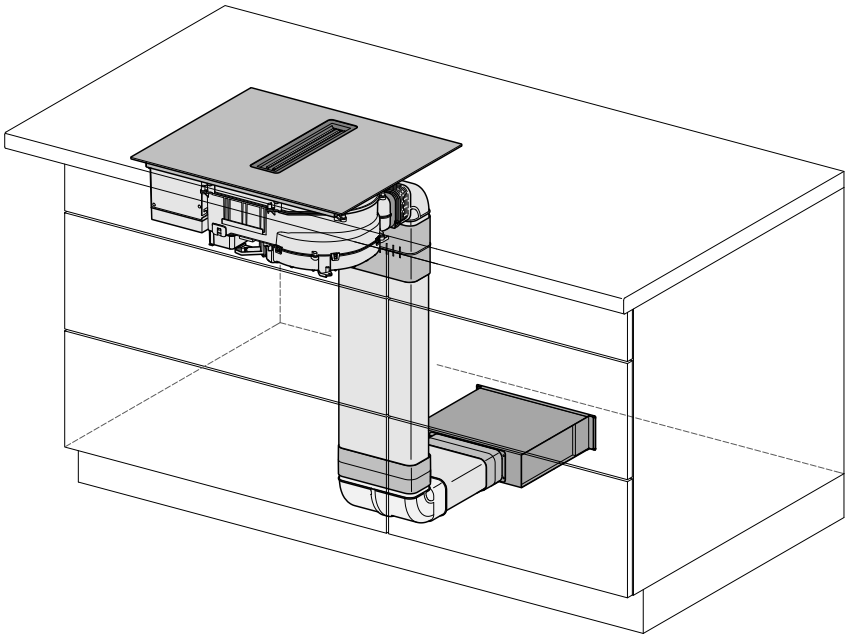
Atkarībā no darbības režīma un uzstādīšanas situācijas var būt nepieciešami papildu piederumi un rūpnīcas iestatījumu maiņa.

Darbības režīms	Papildu piederumi	Rūpnīcas iestatījumu pielāgošana
Gaisa novadīšanas režīms	✓	✓
Vadītas gaisa recirkulācijas režīms	✓	●
Plug & Play režīms	●	●

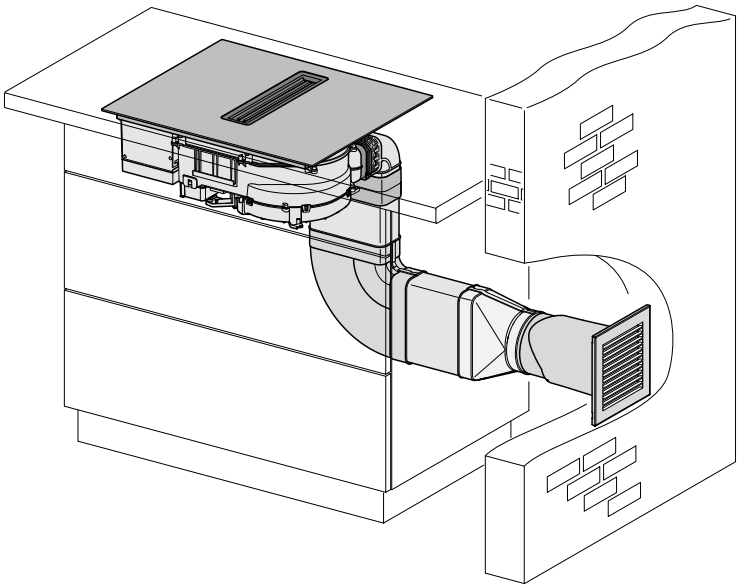
✓ Nepieciešams
● Nav nepieciešams

Iebūvēšanas paraugi

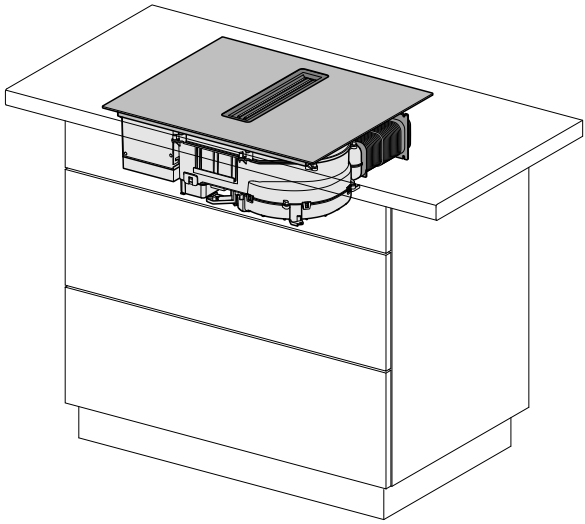
Vadītas gaisa recirkulācijas režīms



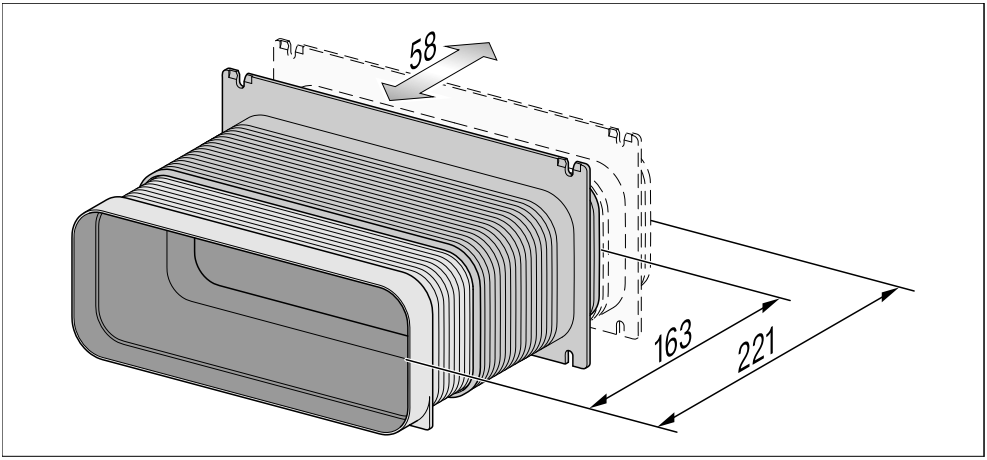
Gaisa novadīšanas režīms



Plug & Play režīms

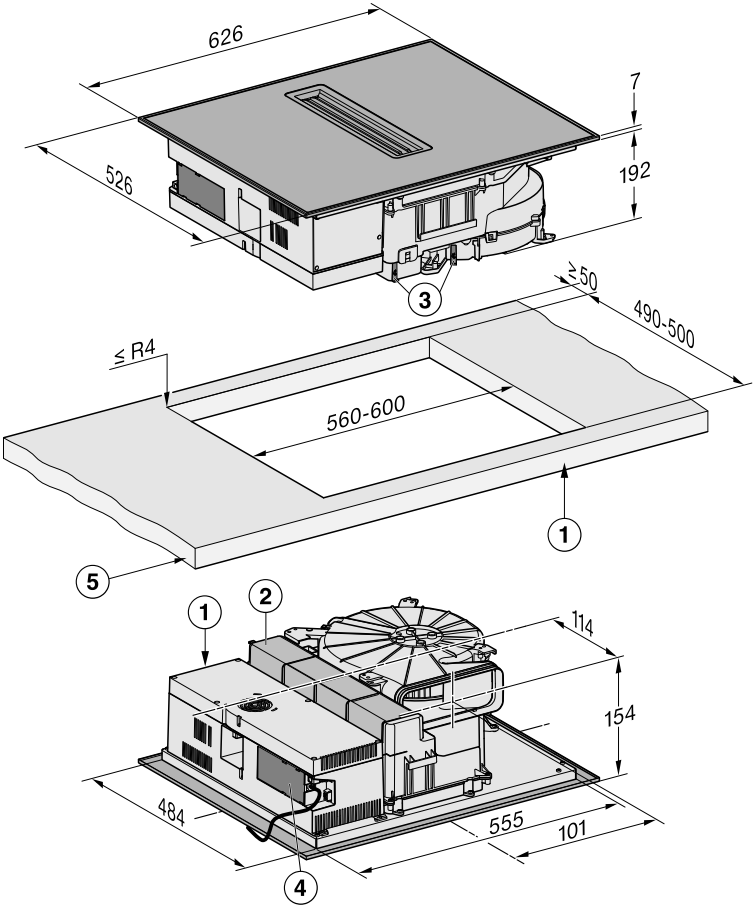


Plug & Play adaptera izmēri



Iebūvēšanas izmēri, iebūvējot uz darba virsmas

KMDA 5649 FR



Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Priekšpuse

② Noņemama savākšanas vanniņa

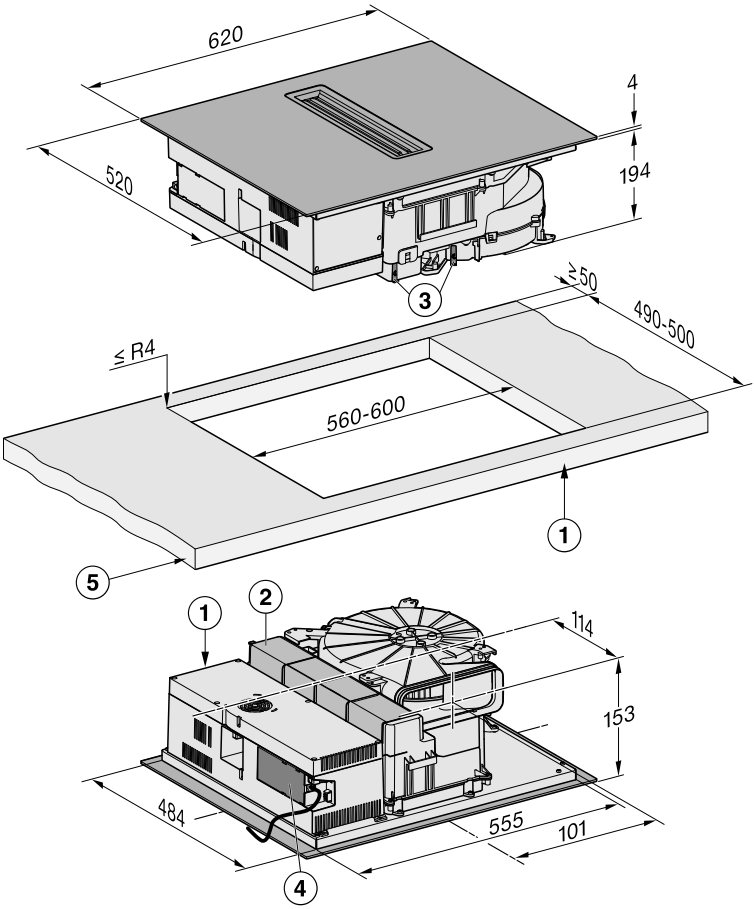
③ Tīrīšanas vāks

④ Pieslēguma kārba ar barošanas kabeli
Barošanas kabeļa garums L = 1080 mm

⑤ Darba virsmas biezums
Gaisa novadīšanas un vadītās cirkulācijas režīmā: ≥ 10 mm
Plug&Play režīmā: ≥10 mm – ≤ 40 mm

Uzstādīšana

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL MattFinish



Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Priekšpuse

② Noņemama savākšanas vanniņa

③ Tīrīšanas vāks

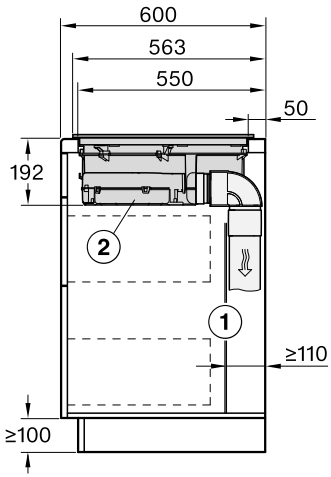
④ Pieslēguma kārba ar barošanas kabeli
Barošanas kabeļa garums L = 1080 mm

⑤ Darba virsmas biezums
Gaisa novadīšanas un vadītās cirkulācijas režīmā: ≥ 10 mm
Plug&Play režīmā: ≥10 mm – ≤ 40 mm

Novadīšanas režīms un vadīts cirkulācijas režīms

Darba virsmas dziļums 600 mm

KMDA 5649 FR

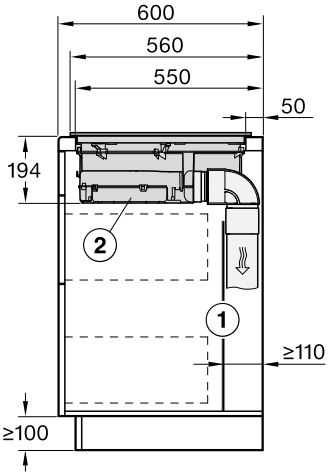


Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Korpusa aizmugures sienai jābūt noņemamai apkalpošanas vajadzībām. Gaisa izplūdes kanāla izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 110 mm atstatums.

② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL Matt-Finish



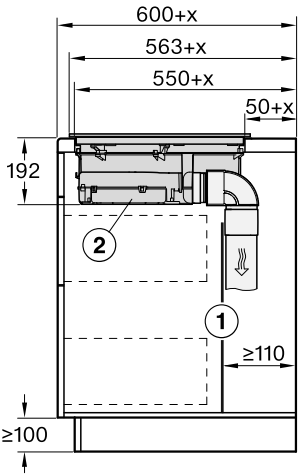
Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Korpusa aizmugures sienai jābūt noņemamai apkalpošanas vajadzībām. Gaisa izplūdes kanāla izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 110 mm atstatums.

② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

Darba virsmas dziļums lielāks nekā 600 mm

KMDA 5649 FR



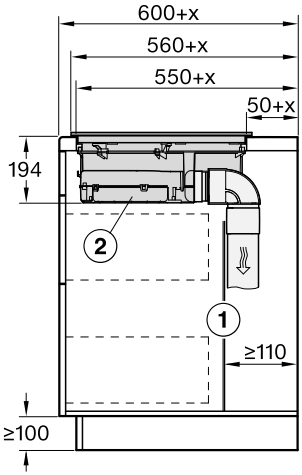
Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Korpusa aizmugures sienai jābūt noņemamai apkalpošanas vajadzībām. Gaisa izplūdes kanāla izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 110 mm atstatums.

② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

x Izmērs, par kuru darba virsmas dziļums pārsniedz 600 mm.

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL Matt-Finish



Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Korpusa aizmugures sienai jābūt noņemamai apkalpošanas vajadzībām. Gaisa izplūdes kanāla izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 110 mm atstatums.

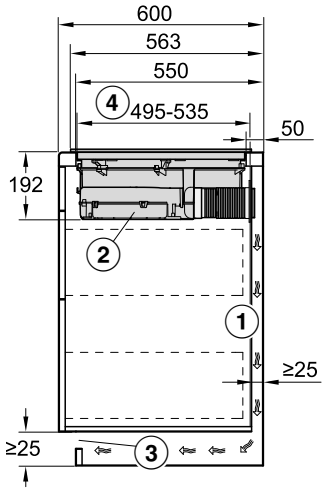
② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

x Izmērs, par kuru darba virsmas dziļums pārsniedz 600 mm.

Plug&Play režīms

Darba virsmas dziļums 600 mm

KMDA 5649 FR



Visi izmēri ir norādīti milimetros.

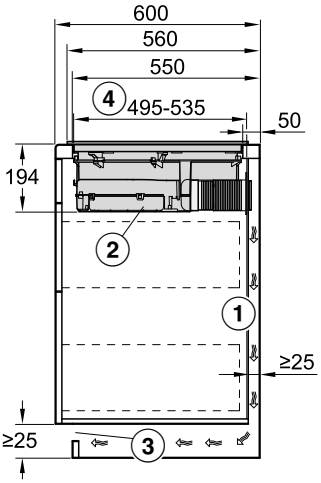
① Gaisa izplūdes izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 25 mm atstatums.

② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

③ Gaisa izplūdes atveres šķērsgriezumam ir jābūt vismaz 425 cm².

④ Apakšējās kārbas atstatums priekšpusē līdz Plug & Play adaptera galam

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL Matt-Finish



Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Gaisa izplūdes izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 25 mm atstatums.

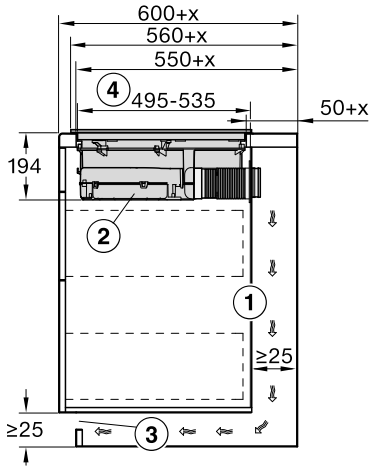
② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

③ Gaisa izplūdes atveres šķērsgriezumam ir jābūt vismaz 425 cm².

④ Apakšējās kārbas atstatums priekšpusē līdz Plug & Play adaptera galam

Darba virsmas dziļums lielāks nekā 600 mm

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL Matt-Finish



Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Gaisa izplūdes izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 25 mm atstatums. Ja korpusa aizmugures siena ir > 555 mm no darba virsmas priekšpuses, Plug&Play adapters ir jāpapildina ar Miele papildinājuma komplektu.

② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

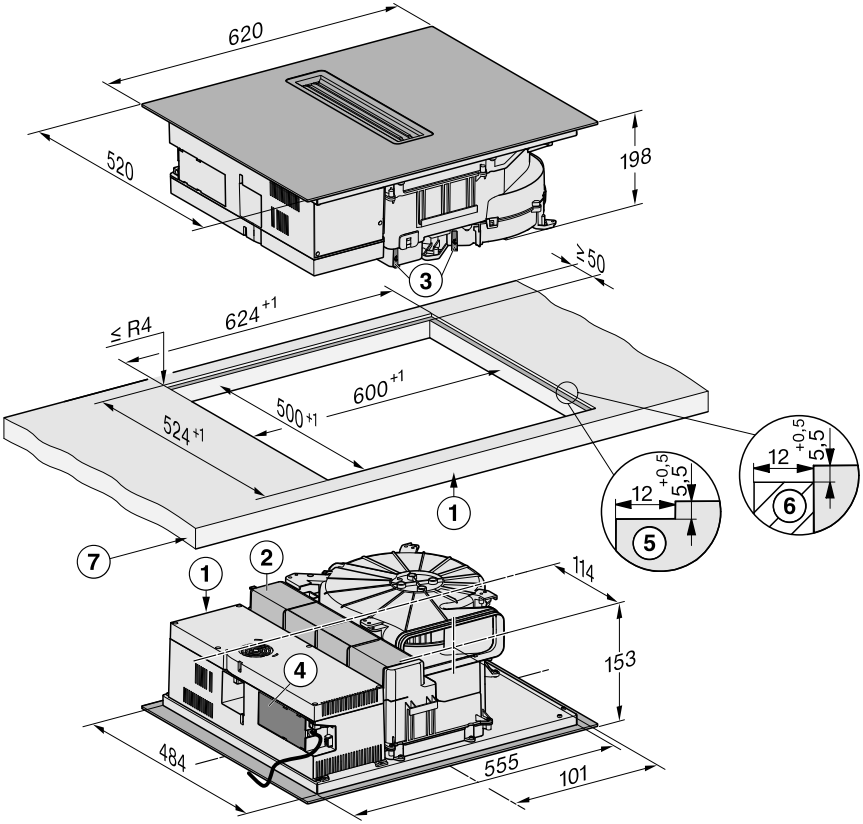
③ Gaisa izplūdes atveres šķērsgriezumam ir jābūt vismaz 425 cm².

④ Apakšējās kārbas atstatums priekšpusē līdz Plug & Play adaptera galam

x Izmērs, par kuru darba virsmas dziļums pārsniedz 600 mm.

Iebūvēšanas izmēri, iebūvējot vienā līmenī ar darba virsmu

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL MattFinish



Visi izmēri ir norādīti milimetros. Iekavās norādītie izmēri ir ieteicamās vērtības.

① Priekšpuse

② Noņemama savākšanas vanniņa

③ Tīrīšanas vāks

④ Pieslēguma kārba ar barošanas kabeli
Barošanas kabeļa garums L = 1080 mm

⑤ Pakāpenisks frēzējums dabīgā akmens darba virsmai

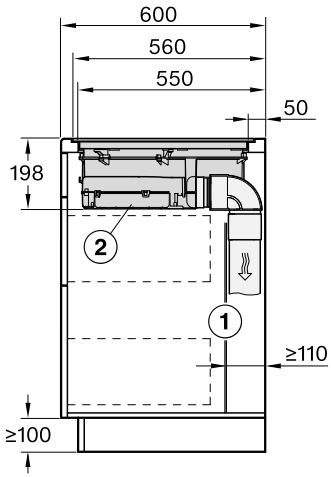
⑥ Koka līste, 12 mm (nav iekļauta komplektācijā)

⑦ Darba virsmas biezums
Gaisa novadīšanas un vadītās cirkulācijas režīmā: ≥ 10 mm
Plug&Play režīmā: ≥10 mm – ≤ 40 mm

Novadīšanas režīms un vadīts cirkulācijas režīms

Darba virsmas dziļums 600 mm

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL Matt-Finish



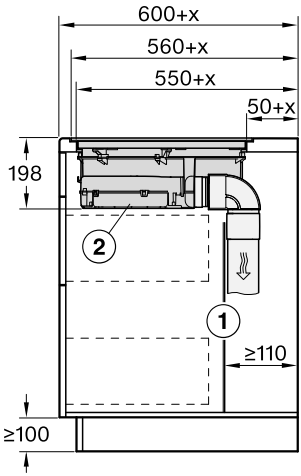
Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Korpusa aizmugures sienai jābūt noņemamai apkalpošanas vajadzībām. Gaisa izplūdes kanāla izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 110 mm atstatums.

② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

Darba virsmas dziļums lielāks nekā 600 mm

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL Matt-Finish



Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Korpusa aizmugures sienai jābūt noņemamai apkalpošanas vajadzībām. Gaisa izplūdes kanāla izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 110 mm atstatums.

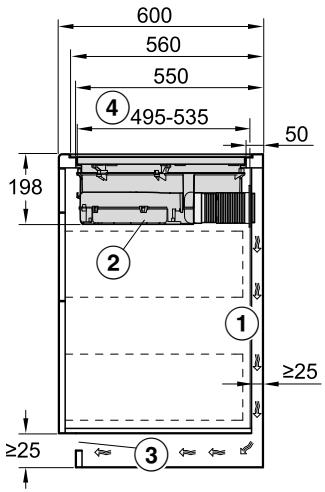
② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

x Izmērs, par kuru darba virsmas dziļums pārsniedz 600 mm.

Plug&Play režīms

Darba virsmas dziļums 600 mm

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL Matt-Finish



Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Gaisa izplūdes izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 25 mm atstatums.

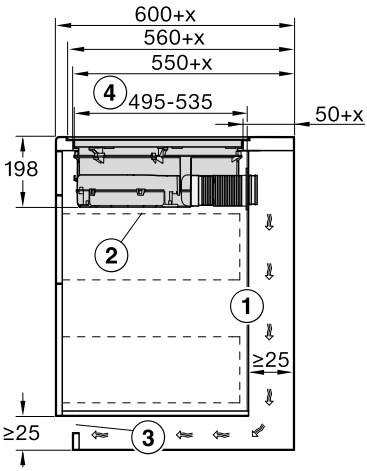
② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

③ Gaisa izplūdes atveres šķērsgriezumam ir jābūt vismaz 425 cm².

④ Apakšējās kārbas atstatums priekšpusē līdz Plug & Play adaptera galam

Darba virsmas dziļums lielāks nekā 600 mm

KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL Matt-Finish



Visi izmēri ir norādīti milimetros.

① Gaisa izplūdes izvadīšanai starp korpusa sienu un blakus esošo telpas sienu vai blakus esošo mēbeli ir jānodrošina vismaz 25 mm atstatums. Ja korpusa aizmugures siena ir > 555 mm no darba virsmas priekšpuses, Plug&Play adapters ir jāpapildina ar Miele papildinājuma komplektu.

② Noņemamajai savākšanas vanniņai un tīrīšanas vākam(-iem) pēc iebūvēšanas ir jābūt pieejamiem.

③ Gaisa izplūdes atveres šķērsgriezumam ir jābūt vismaz 425 cm².

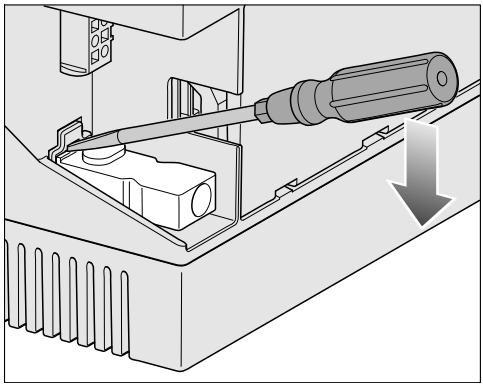
④ Apakšējās kārbas atstatums priekšpusē līdz Plug & Play adaptera galam

x Izmērs, par kuru darba virsmas dziļums pārsniedz 600 mm.

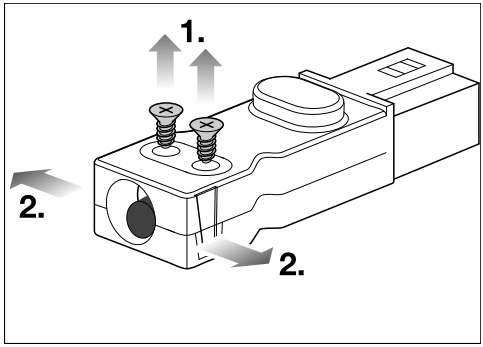
Savienojums ar logu kontakta detektoru, ja nepieciešams

⚠ Savienojums ar logu kontakta detektoru ir zem elektrotīkla sprieguma.
Elektriskās strāvas trieciena risks.
Pirms pārslēgšanas sistēmas pieslēgšanas atvienojiet plīts virsmu no elektrotīkla.
Pārslēgšanas sistēmas barošanas kabeli drīkst pievienot tikai kvalificēts elektriķis.

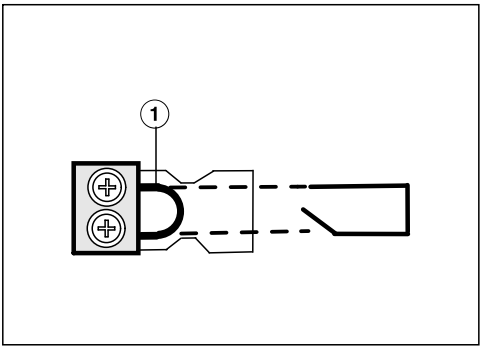
Pārslēgšanas sistēmas barošanas kabelim ir jāatbilst tipam H03VV-F, 2 x 0,75 mm^2, un tā garums nedrīkst pārsniegt 2,0 m.
Pārslēgšanas sistēma ir jāaprīko ar bezpotenciāla saslēdzējkontaktu, kas ir piemērots 230 V, 1 A. Ja slēdzis ir atvērtā stāvoklī, tvaika nosūcējs nedarbojas.
Izmantojiet tikai Vācijas Būvtehnikas institūta (DIBt) pārbaudītas un apstiprinātas radiovadāmas pārslēgšanas sistēmas (piemēram, logu kontakta detektorus, spiediena uzraudzības sistēmas). Tās drīkst ierīkot tikai kvalificēti speciālisti (sertificēti skursteņslauķi).
Lai pieslēgšana un ekspluatācija būtu droša, ir nepieciešami attiecīgi ārējās pārslēgšanas sistēmas dokumenti.



- Atbrīvojiet fiksācijas elementu un izvelciet kontaktspraudni.



- Atbrīvojiet kabeļa fiksācijas skrūves ① un atbloķējiet korpusu abās pusēs ②.
- Atveriet iekārtas korpusu.
- Izņemiet aizbāzni.



- Nomainiet tiltu ① ar pārslēgšanas sistēmas barošanas kabeli.
- Aizveriet korpusu.
- Atkal ieskrūvējiet kabeļa fiksācijas skrūvi.
- Atkal ievietojiet kontaktspraudni.

Plīts virsmas iebūvēšana uz darba virsmas gaisa novadīšanas un vadītas recirkulācijas režīmā

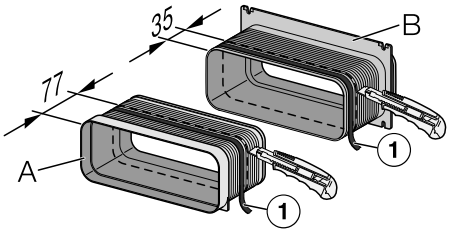
Darba virsmas sagatavošana iebūvēšanai uz tās gaisa novadīšanas un vadītas gaisa recirkulācijas režīma gadījumā

- Ievērojiet drošības attālumus.
- Izveidojiet izgriezumu darba virsmā.
- Darba virsmas no koka:
  apstrādājiet zāģējuma vietas ar īpašu laku, silikona kaučuku vai sintētiskajiem sveķiem, lai nepieļautu uzbriešanu mitruma ietekmē. Blīvējuma materiālam ir jābūt karstumizturīgam.

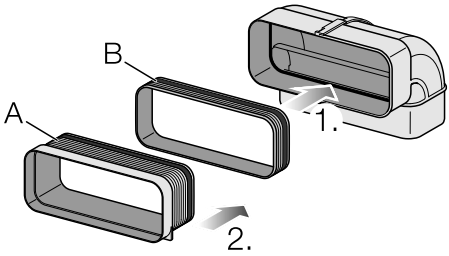
Raugiet, lai šie materiāli nenonāk uz darba virsmas.

Plīts virsmas novietošana uz darba virsmas gaisa novadīšanas un vadītas gaisa recirkulācijas režīma gadījumā

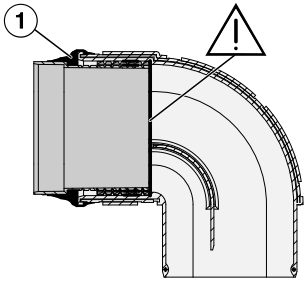
- Pielīmējiet piegādes komplektā iekļauto blīvējuma lenti zem plīts virsmas malas. Līmējot nenospriegojiet blīvējuma lenti.
- Izvelciet plīts virsmas barošanas kabeli caur plīts virsmas izgriezumu uz leju.
- Ievietojiet plīts virsmu izgriezuma vidū. Pārliecinieties, ka blīvējums pieguļ darba virsmai, lai sprauga starp iekārtu un darba virsmu būtu noblīvēta.
- Ja blīvējums stūros cieši nepieguļ darba virsmai, stūru rādiusus (≤ R4) var uzmanīgi apstrādāt ar kontūrzāģi.



- Nogrieziet 77 mm no adaptera A aizmugurējās daļas un 35 mm no adaptera B priekšējās daļas.
- Apklājiet ar blīvējuma lenti (①) adaptera A priekšējās daļas galu un adaptera B nogriezto daļu.



- 1. Ievietojiet adaptera B nogriezto daļu gaisa kanālā.
- 2. Ievietojiet adapteri A adaptera B nogrieztajā daļā.



- Aplīmējiet kanāla galu ar blīvējuma lenti (①).
- Pievienojiet kanālu plīts virsmai.
- Pievienojiet plīts virsmu tīklam.
- Pārbaudiet, vai plīts virsma darbojas.

Plīts virsmas iebūvēšana uz darba virsmas Plug & Play režīmā

Darba virsmas sagatavošana iebūvēšanai uz tās Plug & Play gadījumā

- Ievērojiet drošības attālumus.
- Izveidojiet izgriezumu darba virsmā.
- Urbšanas šablonus augšdaļā saīsiniet līdz darba virsmas biezumam. Uzlieciet urbšanas šablonu nr. 2 korpusa aizmugures sienas augšdaļā. Atbilstoši urbšanas šablonam izveidojiet izgriezumu Plug & Play adapteram.
- Ja urbšanas šabloni nav pieejami, skatiet nodaļas “Uzstādīšana” sadaļu “Aizmugures sienas izgriezums bez urbšanas šablona”.
- Darba virsmas no koka:
  apstrādājiet zāģējuma vietas ar īpašu laku, silikona kaučuku vai sintētiskajiem sveķiem, lai nepieļautu uzbriešanu mitruma ietekmē. Blīvējuma materiālam ir jābūt karstumizturīgam.

Raugiet, lai šie materiāli nenonāk uz darba virsmas.

Plīts virsmas novietošana uz darba virsmas Plug & Play gadījumā

- Pielīmējiet piegādes komplektā iekļauto blīvējuma lenti zem plīts virsmas malas. Līmējot nenospriegojiet blīvējuma lenti.

Plug & Play adapters var nolūzt.
Uzlieciet plīts virsmu uz darba virsmas tā, lai Plug & Play adapters nebūtu iespiests.

- Pielieciet Plug & Play adapteru pie plīts virsmas un atzīmējiet tā novietojumu.
- Izvelciet plīts virsmas barošanas kabeli caur plīts virsmas izgriezumu uz leju.
- Noņemiet aizsargplēvi no līmlentes Plug & Play adaptera galā.
- Ievietojiet plīts virsmu izgriezuma vidū. Pārliecinieties, ka blīvējums pieguļ darba virsmai, lai sprauga starp iekārtu un darba virsmu būtu noblīvēta.
- Ja blīvējums stūros cieši nepieguļ darba virsmai, stūru rādiusus (≤ R4) var uzmanīgi apstrādāt ar kontūrzāģi.
- Precīzi ievietojiet Plug & Play adapteru iepriekš izveidotajā urbumā. Piespiediet adapteru pie aizmugures sienas, līdz tas stingri pielīp.
- Pievienojiet plīts virsmu tīklam.
- Pārbaudiet, vai plīts virsma darbojas.

Plīts virsmas iebūvēšana vienā līmenī ar darba virsmu gaisa novadīšanas un vadītas recirkulācijas režīmā

Darba virsmas sagatavošana iebūvēšanai vienā līmenī ar to gaisa novadīšanas un vadītas gaisa recirkulācijas režīma gadījumā

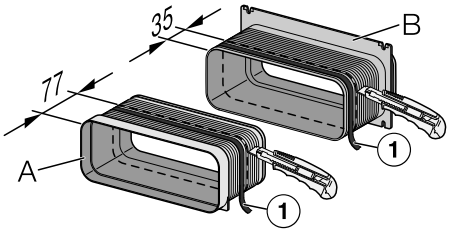
- Ievērojiet drošības attālumus.
- Izveidojiet izgriezumu darba virsmā.
- Masīvkoka /flīzētām darba virsmām:
  piestipriniet koka līstes 5,5 mm zem darba virsmas augšējās malas.

Plīts virsmas ievietošana vienā līmenī ar darba virsmu gaisa novadīšanas un vadītas gaisa recirkulācijas režīma gadījumā

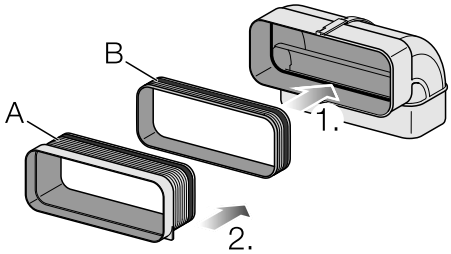
- Pielīmējiet piegādes komplektā iekļauto blīvējuma lenti zem plīts virsmas malas. Līmējot nenospriegojiet blīvējuma lenti.
- Izvelciet plīts virsmas barošanas kabeli caur plīts virsmas izgriezumu uz leju.

Salaidums starp stikla keramikas plāksni un darba virsmu ir vismaz 2 mm plats. Salaidums ir nepieciešams, lai varētu noblīvēt plīts virsmu.

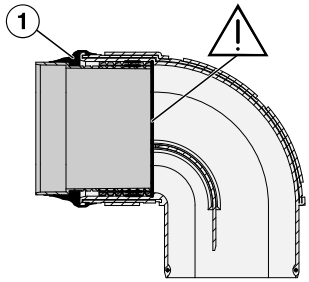
- Ievietojiet plīts virsmu izgriezumā un centrējiet to.



- Nogrieziet 77 mm no adaptera A aizmugurējās daļas un 35 mm no adaptera B priekšējās daļas.
- Apklājiet ar blīvējuma lenti (①) adaptera A priekšējās daļas galu un adaptera B nogriezto daļu.



- 1. Ievietojiet adaptera B nogriezto daļu gaisa kanālā.
- 2. Ievietojiet adapteri A adaptera B nogrieztajā daļā.



- Aplīmējiet kanāla galu ar blīvējuma lenti (①).
- Pievienojiet kanālu plīts virsmai.
- Pievienojiet plīts virsmu tīklam.
- Pārbaudiet, vai plīts virsma darbojas.
- Aizpildiet salaidumu starp plīts virsmu un darba virsmu ar karstumizturīgu (vismaz 160 °C) silikona salaidumu blīvēšanas materiālu.

Plīts virsmas iebūvēšana vienā līmenī ar darba virsmu Plug & Play režīmā

Darba virsmas sagatavošana iebūvēšanai vienā līmenī ar to Plug & Play gadījumā

- Ievērojiet drošības attālumus.
- Izveidojiet izgriezumu darba virsmā.
- Urbšanas šablonus augšdaļā saīsiniet līdz darba virsmas biezumam. Uzlieciet urbšanas šablonu 1 korpusa aizmugures sienas augšdaļā. Atbilstoši urbšanas šablonam izveidojiet izgriezumu Plug & Play adapteram.
- Ja urbšanas šabloni nav pieejami, skatiet nodaļas “Uzstādīšana” sadaļu “Aizmugures sienas izgriezums bez urbšanas šablona”.
- Masīvkoka /flīzētām darba virsmām:
  piestipriniet koka līstes 5,5 mm zem darba virsmas augšējās malas.

Plīts virsmas ievietošana vienā līmenī ar darba virsmu Plug & Play gadījumā

- Pielīmējiet piegādes komplektā iekļauto blīvējuma lenti zem plīts virsmas malas. Līmējot nenospriegojiet blīvējuma lenti.

Plug & Play adapters var nolūzt.
Uzlieciet plīts virsmu uz darba virsmas tā, lai Plug & Play adapters nebūtu iespiests.

- Pielieciet Plug & Play adapteru pie plīts virsmas un atzīmējiet tā novietojumu.

- Izvelciet plīts virsmas barošanas kabeli caur plīts virsmas izgriezumu uz leju.
- Plug & Play režīms: noņemiet aizsargplēvi no līmlentes Plug & Play adaptera galā.
- Ievietojiet plīts virsmu izgriezumā un centrējiet to.

Salaidumam starp stikla keramikas plāksni un darba virsmu ir jābūt vismaz 2 mm platam. Salaidums ir nepieciešams, lai varētu noblīvēt plīts virsmu.

- Precīzi ievietojiet Plug & Play adapteru iepriekš izveidotajā urbumā. Piespiediet adapteru pie aizmugures sienas, līdz tas stingri pielīp.
- Pievienojiet plīts virsmu tīklam.
- Pārbaudiet, vai plīts virsma darbojas.
- Aizpildiet salaidumu starp plīts virsmu un darba virsmu ar karstumizturīgu (vismaz 160 °C) silikona salaidumu blīvēšanas materiālu.

Gaisa novadīšanas kanāla izveidošana

⚠ Vienlaicīga tvaika nosūcēja un telpas gaisu izmantojošas kurtuves lietošana noteiktos apstākļos var radīt saindēšanās risku!

Noteikti ņemiet vērā nodaļā "Drošības norādījumi un brīdinājumi" sniegto informāciju.

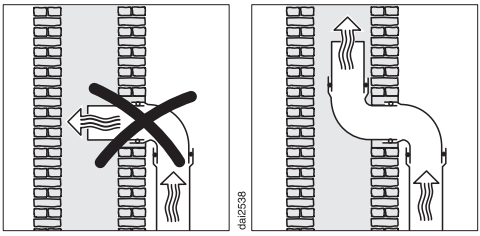
Ja rodas šaubas par drošu iekārtas lietošanu, vērsieties pie profesionāla skursteņslauķa.

Ņemiet vērā, ka ikviens gaisa plūsmas ierobežojums mazina gaisa caurplūdi un palielina darbības troksni.

Tvaika nosūcējs ir aprīkots ar gaisa novadīšanas pieslēgumu, kura izmērs ir 222 x 88 mm.

- Gaisa novadīšanas kanāla ierīkošanai izmantojiet tikai gludas caurules vai lokanas šļūtenes no nedegoša materiāla.
- Lai maksimāli palielinātu nosūcamā gaisa apjomu un mazinātu gaisa plūsmas radīto troksni, ņemiet vērā turpmāk minētos norādījumus.

- Gaisa novadīšanas kanāla diametrs nedrīkst būt mazāks kā izplūdes īscaurules diametrs (skatiet iekārtu izmērus).
- Gaisa novadīšanas kanālam ir jābūt pēc iespējas īsam un taisnam.
- Izmantojiet tikai līkumus ar lielu rādiusu.
- Gaisa novadīšanas kanālu nedrīkst pārlocīt vai saspiest.
- Pievērsiet uzmanību, lai visi savienojumi būtu stingri un hermētiski.

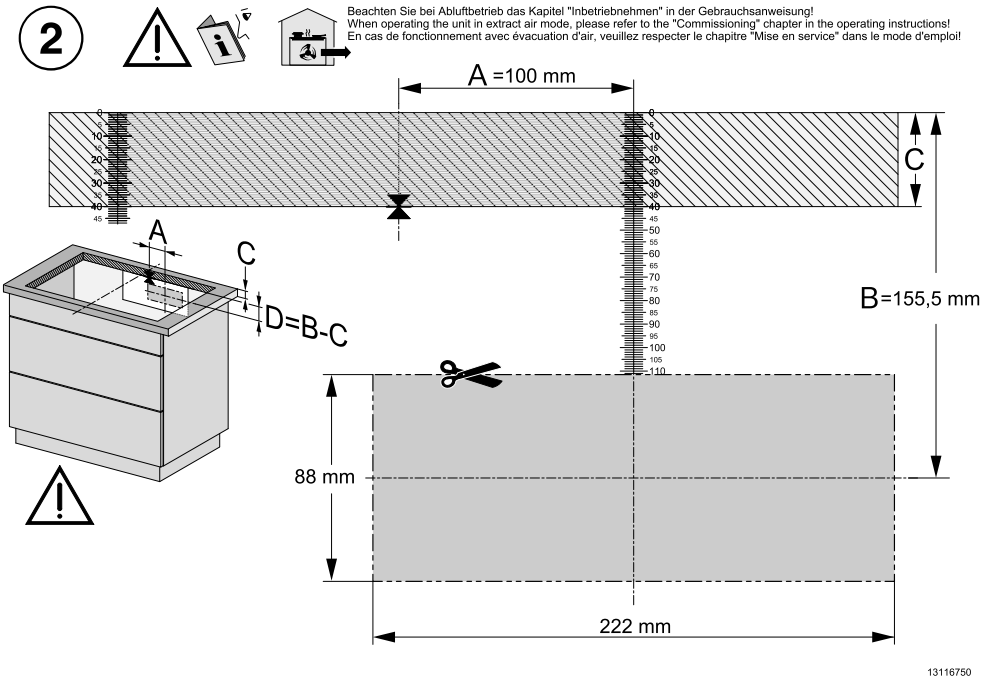


- Ja gaiss tiek novadīts gaisa izvades kanālā, ieplūdes īscaurulei ir jābūt vērstai plūsmas virzienā.
- Ja gaisa novadīšanas kanāls tiek ierīkots horizontāli, ir jānodrošina tā slīpums. Tādējādi netiek pieļauta ūdens kondensāta ieplūde ventilatorā.
- Ja gaisa novadīšanas kanāls šķērso neapkurinātas telpas (bēniņus u. tml.), starp atsevišķām zonām var veidoties ievērojama temperatūras starpība. Tādā gadījumā veidosies kanāla apsvīdums vai ūdens kondensāts. Lai to nepieļautu, gaisa novadīšanas kanāls ir jāizolē.

Aizmugures sienas izgriezums bez urbšanas šablona

Izgriezuma izveide aizmugures sienā, ja iebūvē uz darba virsmas ar iebūvēšanas atstatumu (vertikāli) starp iekārtas augšmalu un Plug & Play adaptera apakšējo punktu 200 mm

Ieteicams izmantot komplektā iekļauto urbšanas šablonu. Tālāk minētos norādījumus ņemiet vērā tikai tad, ja urbšanas šablons nav pieejams.



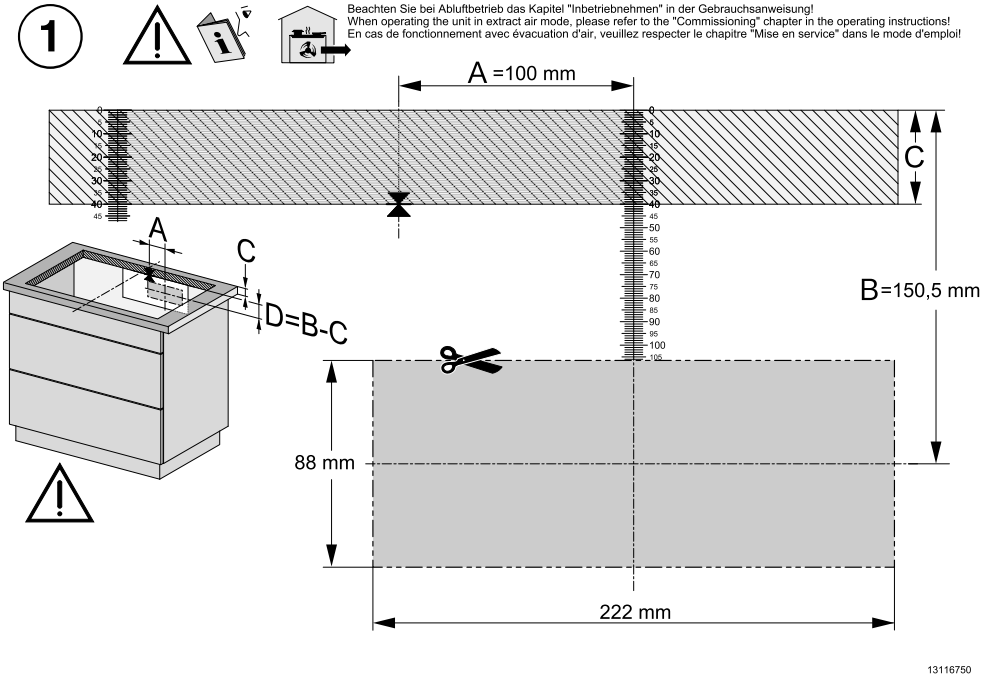
Skats uz urbšanas šablona 2. lapu. Attēls neatbilst mērogam.

- Izmēriet darba virsmas biezumu (C).
- Nosakiet izgriezuma garākās puses viduspunktu.
- Atzīmējiet vietu 100 mm (A), kas atrodas pa labi no viduspunkta.
- Atzīmējiet vietu (D), kas atrodas (B [155,5 mm] – C [darba virsmas biezums]) no attāluma A zem labās malas.
- Izzāģējiet izgriezumu ap šo vietu ar šādiem izmēriem: 222 x 88.
- Tikai Plug & Play režīmam: nofiksējiet Plug & Play adapteru stāvoklī 2.

Uzstādīšana

Izzgriezuma izveide aizmugures sienā, ja iebūvē vienā līmenī ar darba virsmu un ar iebūvēšanas atstatumu (vertikāli) starp iekārtas augšmalu un Plug & Play adaptera apakšējo punktu 200 mm

Ieteicams izmantot komplektā iekļauto urbšanas šablonu. Tālāk minētos norādījumus ņemiet vērā tikai tad, ja urbšanas šablons nav pieejams.



Skats uz urbšanas šablona 1. lapu. Attēls neatbilst mērogam.

- Izmēriet darba virsmas biezumu (C).
- Nosakiet izgriezuma garākās puses viduspunktu.
- Atzīmējiet vietu 100 mm (A), kas atrodas pa labi no viduspunkta.
- Atzīmējiet vietu (D), kas atrodas (B [150,5 mm] – C [darba virsmas biezums]) no attāluma A zem labās malas.
- Izzāģējiet izgriezumu ap šo vietu ar šādiem izmēriem: 222 x 88.
- Tikai Plug & Play režīmam: nofiksējiet Plug & Play adapteru stāvoklī 1.

Elektrotīkla pieslēgums

⚠ Nepareizs pieslēgums var izraisīt bojājumus.
Nepareizi veikta ierīces uzstādīšana, apkope vai remonts var izraisīt ļoti bīstamas situācijas un apdraudēt iekārtas lietotāju.
Miele neatbild par kaitējumu (piemēram, par strāvas triecienu), ko ir izraisījuši nepareizi veikti uzstādīšanas un apkopes vai remonta darbi vai neuzstādīts vai pārrauts zemējuma vads.
Plīts virsmas pieslēgšanu elektrotīklam uzticiet kvalificētam elektrotehnikas speciālistam.
Elektrotehnikas speciālistam ir precīzi jāpārzina un stingri jāievēro valstī spēkā esošie noteikumi un vietējā elektroapgādes uzņēmuma papildprasības.
Izolētajām daļām pēc montāžas ir jānodrošina prettrieciena aizsardzība.

Kopējā jauda

Skatīt identifikācijas datu plāksnīti.

Pieslēguma parametri

Nepieciešamos pieslēguma datus skatiet uz iekārtas identifikācijas datu plāksnītes. Šiem datiem ir jāatbilst attiecīgajiem elektrotīkla parametriem.

Savienojuma iespējas ir norādītas savienojuma shēmā.

Strāvas aizsargslēdzis

Lai palielinātu drošību, VDE (Austrijā: ÖVE) normatīvos ir ieteikts pirms plīts virsmas uzstādīt strāvas aizsargslēdzi ar aktivēšanas strāvu 30 mA.

Separatori

Plīts virsma ir jāaprīko ar strāvas padeves pārtraukšanas slēdžiem, lai to visos polos varētu atvienot no tīkla. Izslēgtā stāvoklī ir nepieciešams vismaz 3 mm atstatums starp kontaktiem. Strāvas padeves pārtraukšanas slēdži aizsargā ierīci pret pārāk lielas strāvas padevi un darbojas kā strāvas aizsargslēdži.

Atvienošana no elektrotīkla

⚠ Elektrotīkla spriegums var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.
Tīkla sprieguma atjaunošana remonta un / vai apkopes darbu laikā var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.
Nodrošiniet, lai elektrotīkls pēc atvienošanas netiktu nejauši pievienots.

Ja elektriskā ķēde, kurai ir pieslēgta iekārta, jāatvieno no elektrotīkla, atkarībā no instalācijas veida sadales skapī jāveic turpmāk minētās darbības.

Kūstošie drošinātāji

- Izņemiet drošinātāju ieliktņus no uzskrūvējamajiem vāciņiem.

Skrūvējamie automātiskie drošinātāji

- Nospiediet kontrolpogu (sarkana), līdz “izlec” vidējā poga (melna).

Iebūvējamie automātiskie drošinātāji

- (Pret pārstrāvu sargājoši automātslēdži, vismaz B vai C tips): pārslēdziet slēdža sviru no pozīcijas 1 (Ieslēgts) pozīcijā 0 (Izslēgts).

FI aizsargslēdzis

- (Strāvas aizsargslēdzis): pārslēdziet centrālo slēdzi no pozīcijas 1 (Ieslēgts) pozīcijā 0 (Izslēgts) vai nospiediet kontroltaustiņu.

Barošanas kabelis

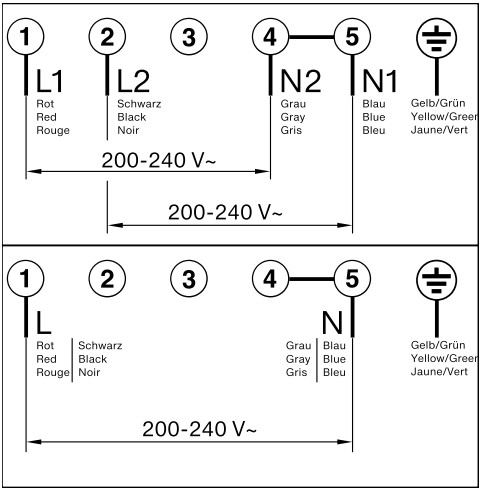
Plīts virsma ir jāpieslēdz ar H 05 VV-F (ar PVH izolāciju) veida barošanas kabeli ar piemērotu šķērsgriezumu atbilstoši pieslēguma shēmai.

Pieslēguma iespējas ir norādītas pieslēguma shēmā.

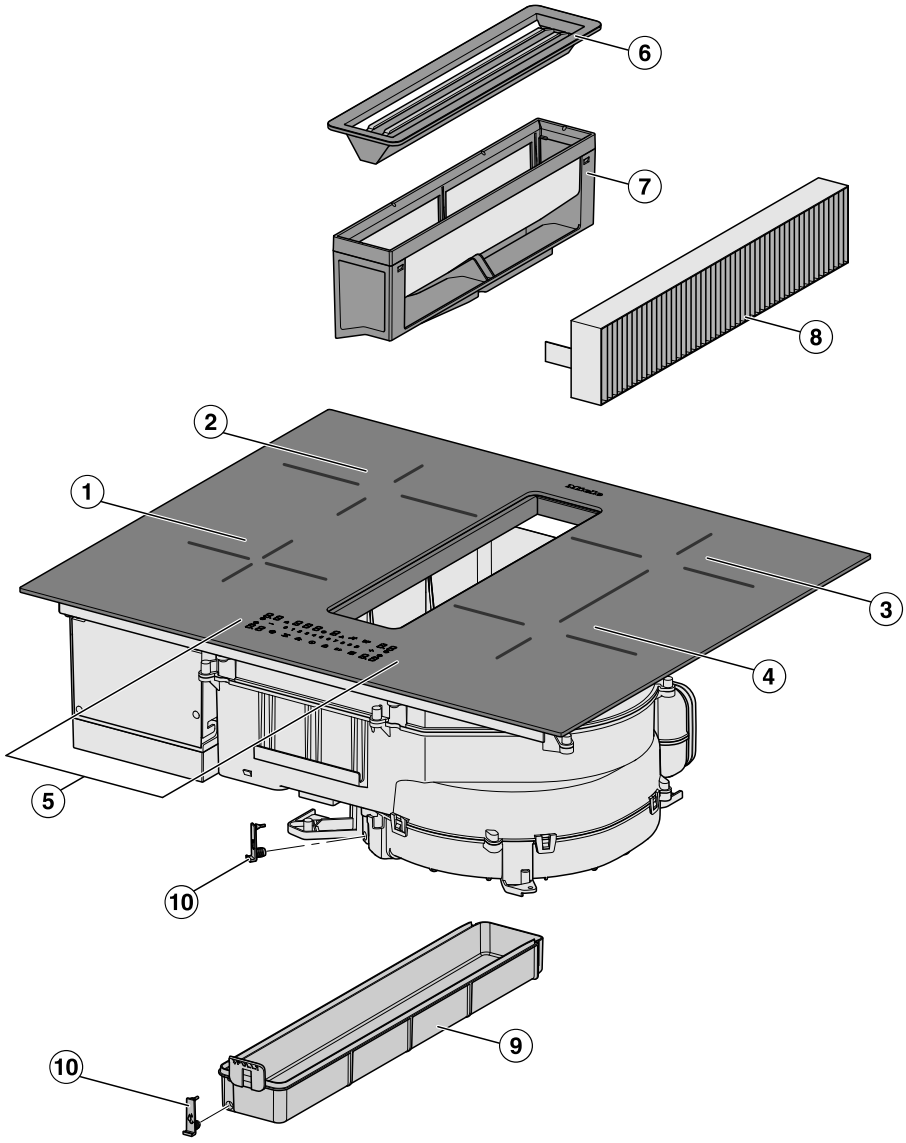
Plīts virsmai pieļaujamais pieslēguma spriegums un atbilstošā pieslēguma vērtība ir norādīti identifikācijas datu plāksnītē.

Pieslēguma shēma

Uzstādīšanas vietā var nebūt iespējami visi norādītie pieslēguma veidi.
Ņemiet vērā valstī spēkā esošos noteikumus un vietējā elektroapgādes uzņēmuma papildprasības.



Jūsu plīts virsma



① Gatavošanas zona ar Booster funkciju

② Gatavošanas zona ar Booster funkciju

③ Flex gatavošanas zona ar Booster funkciju
apvienojumā ar Flex gatavošanas zonu ④ veido Flex gatavošanas virsmu

④ Flex gatavošanas zona ar Booster funkciju
apvienojumā ar Flex gatavošanas zonu ③ veido Flex gatavošanas virsmu

⑤ Vadības un informācijas elementi

⑥ Pārseguma režģis

⑦ Tauku filtrs

⑧ Aromātu filtrs
Nepieciešams tikai vadāmā recirkulācijas režīmā vai Plug & Play darbībai.

⑨ Noņemama savākšanas vanniņa

⑩ Tīrīšanas vāks

Aprīkojums

Aprīkojums ir atkarīgs no modeļa.

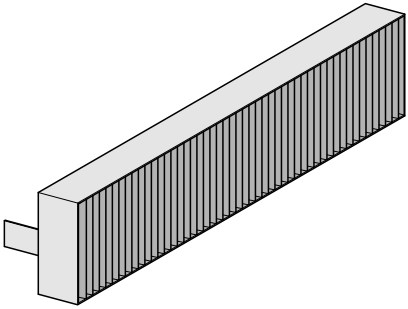
Piegādes apjoms

- Urbšanas šablons
- Aromātu filtrs
- Plug & Play adapters
- Lietošanas un montāžas instrukcija
- Barošanas kabelis
- Citi piederumi (atkarībā no modeļa)

Urbšanas šablons

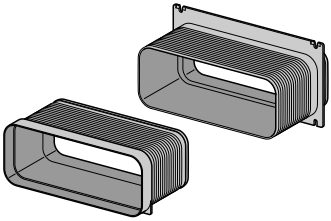
Abpusēji apdrukāts urbšanas šablons izgriezuma izveidei Plug & Play adapteram ar iebūvēšanas atstatumu (vertikāli) starp iekārtas augšmalu un Plug & Play adaptera apakšējo punktu 200 mm.

Aromātu filtrs



Aromātu filtrs DKF 37-P ir pievienots KMDA 1 reizes.

Plug & Play adapters

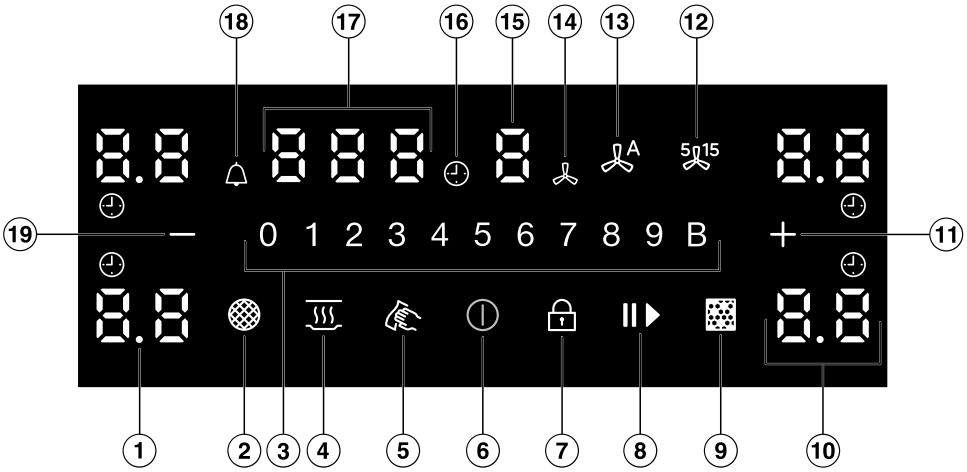


Atsevišķi pasūtāmi piederumi

Miele tiešsaistes veikalā, Miele Klientu apkalpošanas dienestā vai pie Miele specializētā tirgotāja ir iegādājami īpaši šai plīts virsmai pielāgoti produkti, piemēram, ēdiena gatavošanas trauki un tīrīšanas līdzekļi.

Miele tiešsaistes veikalā nonāksiet, izmantojot šādu kvadrātkodu:

Vadības un informācijas elementi



① Atdalītāja rādījums
Jaudas starppakāpju rādījums

② *Tauku filtra indikators*
Jāiztīra tauku filtrs

③ Ciparu josla
– Jaudas pakāpes iestatīšanai
– Laika iestatīšanai

④ Poga *Siltuma uzturēšana*
Aktivizē/deaktivizē īpašo siltuma uzturēšanas funkciju

⑤ Poga *Tīrīšanas aizsardzība*
Vadības un rādījuma elementu bloķēšana uz 20 sekundēm

⑥ Poga *Iesl./izsl.*

⑦ Poga *Ieslēgšanas bloķēšana/ Bloķēšana*
Vadības un rādījuma elementu bloķēšanai

⑧ Poga *Stop&Go*
Aktīva gatavošanas procesa apturēšanai/palaišanai

⑨ *Aromātu filtra indikators*
Jānomaina aromātu filtrs(-i)

⑩ Gatavošanas zonas rādījums

0	Gatavošanas zona ir gatava darbam
No *1* līdz *9*	Jaudas pakāpe
E	Atlikušais siltums
A	Automātiska uzvārīšana
u	Nav ēdiena gatavošanas trauka, vai tas ir nepiemērots
b	Booster funkcija
h	Siltuma uzturēšana

⑪ Poga *Plus* +
- Jaudas pakāpju un starppakāpju mainīšanai
– Laika pielāgošanai
– Iestatījumu maiņai

⑫ Poga *Pēcdarbība 5 vai 15 minūtes* 5 15

⑬ Poga *Con@ctivity* A
Iebūvētā tvaika nosūcēja Con@ctivity funkcijas aktivizēšanai/deaktivizēšanai

⑭ *Tvaika nosūcējs*

⑮ Tvaika nosūcēja rādījums

0	Tvaika nosūcējs ir gatavs darbam
No *1* līdz *3*	Jaudas pakāpe
b	Booster funkcija ir aktivizēta
A	Ir aktivizēta iebūvētā tvaika nosūcēja Con@ctivity funkcija

⑯ *Automātiska izslēgšana*
Norāda, ka gatavošanas zonai ir iestatīts izslēgšanās laiks.

⑰ Taimera rādījums

No *00* līdz *99*	Laiks minūtēs
LOC	Ieslēgšanas bloķēšana / iestatījumu bloķēšana ir aktivizēta
dE	Demonstrācijas režīms ir aktivizēts

⑱ *Minūšu taimers*

⑲ Poga *Mīnus* —
- Jaudas pakāpju un starppakāpju mainīšanai
– Laika pielāgošanai

Iepazīšanās

Gatavošanas zonu dati

Gatavošanas zona	Izmērs, cm[1]		Maksimālā jauda vatos ar 230 V spriegumu[2]		Savienotā gatavošanas zona[3]
	Ø	▭			
①	12–16	–	Parastā režīmā Booster režīmā	1200 1500	②
②	14–21	–	Parastā režīmā Booster režīmā	2000 2600	①
③	14–21	14 x 14 – 21 x 19	Parastā režīmā Booster režīmā	2100 3000	④
④	14–21	14 x 14 – 21 x 19	Parastā režīmā Booster režīmā	2300 2600	③
③ + ④	18–21	18 x 18 – 21 x 39	Parastā režīmā Booster režīmā	3000 3600	-
			Kopā	7360	

1 Norādītajā diapazonā var izmantot ēdiena gatavošanas traukus ar jebkādu pamatnes diametru / pamatnes laukumu (platums x garums).

2 Norādītā jauda var mainīties atkarībā no ēdiena gatavošanas trauku izmēriem un materiāla.

3 Gatavošanas zona ir elektriski savienota ar šo gatavošanas zonu, lai palielinātu jaudu.

Jaudas pārvaldība

Kopējā jauda

Plīts virsmai ir maksimālā kopējā jauda, ko drošības apsvērumu dēļ nedrīkst pārsniegt. Varat samazināt maksimālo kopējo jaudu.

Jo lielāka ir plīts virsmas kopējā jauda, jo vairāk jaudas pakāpju / īpašo funkciju var lietot vienlaicīgi visās gatavošanas zonās.

Ja iestatītajām jaudas pakāpēm / īpašajām funkcijām ir nepieciešama lielāka jauda, nekā kopējā jauda spēj nodrošināt, plīts virsma sadalīs iespējamo jaudu pa gatavošanas zonām.

Jaudas sadalīšanas ietekme

Ja kāda gatavošanas zona novada jaudu, tas jaudu nododošo zonu var ietekmēt šādi:

- Tiek samazināta jaudas pakāpe
- Tiek deaktivizēta automātiskā uzvārīšana. Gatavošana tiek turpināta ar iestatīto gatavošanas pakāpi. Ja jauda nav pietiekama, jaudas pakāpe tiek samazināta.
- Tiek deaktivizēta Booster funkcija.
- Gatavošanas zona tiek izslēgta.

Ja no gatavošanas zonas vairs netiek novadīta jauda, jaudas pakāpi atkal var paaugstināt.

Norāde: Ja uz kādas gatavošanas zonas vēlaties pagatavot lielu daudzumu pārtikas produktu, pārslēdziet citas gatavošanas zonas zemākā jaudas pakāpē.

Vadības princips

Izslēgta plīts virsma

Izslēgtai plīts virsmai ir redzams tikai uz pogas ⏻ *Ieslēgts/izslēgts* uzdrukātais simbols. Ieslēdzot plīts virsmu, sāk spīdēt pārējās pogas.

Gatavošanas zonas izvēle

Ja vēlaties iestatīt kādus gatavošanas zonas iestatījumus, ir jāizvēlas gatavošanas zona. Lai izvēlētos gatavošanas zonu, pieskarieties attiecīgajam gatavošanas zonas rādījumam. Pēc tam, kad esat pieskāries gatavošanas zonas rādījumam, tas spilgti iedegas. Kamēr gatavošanas zonas rādījums deg spilgti, gatavošanas zona ir izvēlēta, un jūs varat iestatīt gatavošanas zonas iestatījumus. Ja citās gatavošanas zonās tiek konstatēti ēdiena gatavošanas trauki, citas gatavošanas zonas rādījumi iedegas blāvā gaismā. **Izņēmums**: ja ir ieslēgta tikai viena gatavošanas zona, iestatījumus var mainīt, neizvēloties zonu.

Virtuves ventilācija

Tvaika nosūcēja darbības laikā nodrošiniet virtuvē labu ventilāciju.

Gaisa novadīšanas režīmā gaisa pieplūde uzlabo tvaika nosūkšanas efektivitāti.

Cirkulācijas režīmā gatavošanas laikā izdalītais mitrums paliek virtuvē. Ventilācija ļauj izvadīt mitrumu.

Detaļas

Tauku filtrs

Daudzkārt lietojamie metāla tauku filtri attīra no virtuves izsūktos izgarojumus no cietām daļiņām (taukiem, putekļiem utt.) un nepieļauj tvaika nosūcēja aizsērēšanu.

Aromātu filtrs

Recirkulācijas režīmā un Plug & Play recirkulācijas režīmā papildus tauku filtriem ir jālieto arī aromātu filtrs. Tas saista gatavošanas laikā izplūstošās smaržvielas.

Aromātu filtrs (DKF 37-P) ir iekļauts piegādes komplektā rūpnīcā.

Aromātu filtri ir iegādājami kā papildus pasūtāmi piederumi.

Īpašās funkcijas

Pastāvīga trauku atpazīšana

Uzliekot uz gatavošanas zonas gatavošanas trauku, automātiski aktivējas šīs gatavošanas zonas skaitļu rinda.

Trauka izmēra atpazīšana

Gatavošanas zonas ietvaros tiek noteikts ēdiena gatavošanas trauka izmērs. Enerģijas atdeve tiek pielāgota trauka izmēram.

Flex gatavošanas virsma

Atkarībā no modeļa plīts virsmai var nebūt nevienas Flex gatavošanas virsmas.

Vienā Flex gatavošanas virsmā ir savienotas 2 Flex gatavošanas zonas. Tāpēc var izmantot lielākus ēdiena gatavošanas traukus.

Flex gatavošanas zonas tiek savienotas automātiski, izveidojot Flex gatavošanas virsmu, ja uz tās novietojat pietiekami lielu ēdiena gatavošanas trauku. Flex gatavošanas zonas var savienot arī manuāli.

Plīts virsmas jaudas pakāpes

Varat iestatīt jaudu, ar kādu ēdiena gatavošanas trauki tiek sildīti 1. līdz 9. pakāpē.

Ja vēlaties izmantot precīzākus jaudas pakāpes iestatījumus, iestatījumos var aktivizēt starppakāpes.

Plīts virsmas Booster funkcija

Booster funkcija palielina jaudu, lai īsā laikā uzkarsētu lielu daudzumu, piemēram, ūdeni nūdeļu vārīšanai.

Stop&Go

Aktivējot Stop&Go, visas jaudas pakāpes tiek samazinātas līdz 1.
Deaktivējot funkciju, atkal ieslēdzas pēdējā iestatītā jaudas pakāpe.

Norāde: Izmantojiet šo īpašo funkciju, ja pastāv pārvārīšanas vai pārcepšanas risks.

Automātiskā uzvārīšana

Ja ir aktivēta automātiskās uzvārīšanas funkcija, gatavošanas zona uzreiz pēc ieslēgšanas darbojas ar maksimālo jaudu (paātrinātā uzvārīšana), bet pēc tam pārslēdzas uz iestatīto (gatavošanas) jaudas pakāpi.

Taimers

Taimeru var izmantot 2 funkcijām:

- atgādinājuma laika iestatīšanai;
- automātiskai gatavošanas zonas izslēgšanai.

Funkcijas var lietot vienlaicīgi.

Atgādinājuma taimers

Var iestatīt atgādinājumu procesiem, kas nav atkarīgi no plīts virsmas.

Automātiskā izslēgšana

Varat iestatīt laiku, pēc kura beigām gatavošanas zona tiek automātiski izslēgta. Šo funkciju var vienlaikus izmantot visām gatavošanas zonām.

Ieslēgšanas bloķēšana

Ja ir aktivēta ieslēgšanas bloķēšana, plīts virsmu nevar ieslēgt.

Iestatījumu bloķēšana

Iestatījumu bloķēšana tiek aktivēta, kad plīts virsma ir ieslēgta. Ja ir aktivēta iestatīšanas bloķēšana, plīts virsmas darbību var vadīt tikai daļēji.

Atsaukšanas funkcija

Ja plīts virsma darbības laikā tiek nejauši izslēgta, izmantojot šo funkciju, var atjaunot visus iestatījumus. Plīts virsma ir jāieslēdz 10 sekundēs pēc izslēgšanas.

Siltuma saglabāšana

Ar īpašo funkciju pārtikas produktus uzreiz pēc pagatavošanas var uzturēt siltus.

Maksimālais siltuma uzturēšanas laiks ir 2 stundas.

Tīrīšanas aizsardzība

Plīts virsmas pogas var bloķēt uz 20 sekundēm, piemēram, lai noslaucītu netīrumus. ⏻ *Iesl./izsl.* netiek bloķēta.

Con@ctivity

Tvaika nosūcējs automātiski ieslēdzas, ja uz gatavošanas zonas ir uzlikts gatavošanas trauks un gatavošanas zonai ir iestatīta jaudas pakāpe. Tvaika nosūcēja jaudas pakāpe ir atkarīga no gatavošanas zonas jaudas pakāpes. Tvaika nosūcēja jauda pēc gatavošanas zonu izslēgšanas tiek pakāpeniski samazināta, līdz tas tiek izslēgts.

Con@ctivity funkciju var deaktivēt īslaicīgi vai pastāvīgi.

Gaisa novadīšanas režīms

Iekārtā iesūktais gaiss tiek attīrīts tauku filtros un izvadīts no ēkas.

Vadīts gaisa cirkulācijas režīms

Atsūknētais gaiss tiek attīrīts tauku filtrā. Pēc tam gaiss tiek papildus attīrīts ar aromātu filtru. Tad gaiss caur gaisa kanālu tiek ievadīts atpakaļ virtuvē.

Plug & Play režīms

Gaiss bez gaisa kanāla plūst apakšējā skapītī un caur atverēm atpakaļ virtuvē. Šim nolūkam ņemiet vērā nodaļu “Uzstādīšana”.

Tvaika nosūcēja jaudas pakāpes

Ir pieejamas jaudas pakāpes **1** līdz **3** no vieglas līdz spēcīgai tvaika, aromātu vai siltuma nosūkšanai.

Ja tvaika, aromātu vai siltuma izdalīšanās pieaug, paaugstiniet jaudas pakāpi.

Tvaika nosūcēja Booster funkcija

Īslaicīgam ļoti spēcīgam tvaiku, aromātu vai siltuma izdalīšanās gadījumam, piemēram, cepšanas laikā, ir pieejama Booster funkcija **B**.

Pēcdarbības funkcija

Pēcdarbības funkcija nodrošina automātisku tvaika nosūcēja izslēgšanos pēc iepriekš iestatītā laika beigām.

Virtuves gaiss pēc gatavošanas tiek attīrīts no atlikušajiem garaiņiem un aromātiem. Tiek novērsta palieku veidošanās tvaika nosūcējā un to izraisītie aromāti.

Darba stundu skaitītājs

Tvaika nosūcējs saglabā savu darbības laiku.

Ja deg poga ⏻ *Tauku filtra indikators*, ir jāiztīra tauku filtrs.

Ja deg poga ⏻ *Aromātu filtra indikators*, aromātu filtrs ir jāmaina vai jāreģenerē, ja tas ir reģenerējams.

Varat mainīt darba stundu skaitītāja intervālus atbilstoši saviem ēdiena gatavošanas paradumiem.

Aromātu filtra darba stundu skaitītājs ir deaktivizēts gaisa novadīšanas režīmā.

Iestatījumi

Plīts virsmas iestatījumus var pielāgot individuālām vajadzībām.

Demonstrācijas režīms

Šī īpašā funkcija ļauj specializētam tirgotājam prezentēt plīts virsmu bez sildīšanas.

Atlikušā siltuma indikators

Atlikušā siltuma indikators tiek izgaismots, ja visas gatavošanas zonas ir karstas un tiek izslēgtas.

Gatavošanas zonām pakāpeniski atdziestot, atlikušā siltuma indikatora joslas pakāpeniski nodziest. Pēdējā josla nodziest tikai tad, ja gatavošanas zonām var droši pieskarties.

Drošības izslēgšana

Pogas ir aizsegtas

Plīts virsma automātiski tiek izslēgta, ja ilgāk nekā 10 sekundes ir nosegta viena vai vairākas pogas, piemēram, uz tām atrodas pirksts, pāri trauka malām pārlijis pārtikas produkts, vai uz tām ir novietoti priekšmeti. Taimera rādījumā pārmaiņus tiek rādīti simboli *Er* un *03*, un atskan signāls. Kad priekšmeti un/vai netīrumi ir noņemti, rādījums *Er03* nodziest, un plīts virsmu var turpināt izmantot.

Darbības ilgums ir pārāk garš

Drošības izslēgšana notiek automātiski, ja gatavošanas zona tiek karsēta pārāk ilgi. Šis laika intervāls ir atkarīgs no iestatītās jaudas pakāpes. Ja šis laika posms ir pārsniegts, gatavošanas zona tiek izslēgta, un plīts virsma rāda atlikušā siltuma indikatoru. Ja izslēdz un atkārtoti ieslēdz gatavošanas zonu, tās lietošanu var turpināt.

Jaudas pakāpe[1]	Maksimālais darbības ilgums [h]
Siltuma uzturēšana	10
1.0	10
1.5	10
2.0/2.5	5
3.0/3.5	5
4.0/4.5	4
5.0/5.5	4
6.0/6.5	4
7.0/7.5	4
8.0	4
8.5	4
9.0	1

[1] Ar punktu atzīmētās jaudas pakāpes ir starppakāpes.

Aizsardzība pret pārkaršanu

Lai nepieļautu plīts virsmas bojājumus pārāk augstas temperatūras dēļ, aizsardzības pret pārkaršanu funkcija veic kādu no turpmāk minētajām darbībām.

Aizsardzības pret pārkaršanu veiktās darbības

- Tiek pārtraukta ieslēgta Booster funkcija.
- Tiek samazināta iestatītā jaudas pakāpe.

- Kāda no gatavošanas zonām tiek izslēgta. Taimera displejā pārmaiņus mirgo *E* un *1*.
- Visas gatavošanas zonas tiek izslēgtas.

Aizsardzības pret pārkaršanu aktivēšanās cēloņi

Aizsardzība pret pārkaršanu var tikt aktivēta šādās situācijās:

- uz gatavošanas zonas tiek karsēts tukšs gatavošanas trauks;
- ar augstu jaudas iestatījumu tiek karsēta eļļa vai tauki;
- plīts virsmas apakšdaļā netiek nodrošināta pietiekama ventilācija;
- pēc strāvas padeves pārtraukuma atkal tiek ieslēgta gatavošanas zona, kas vēl ir karsta.

Programmatūras versija

Plīts virsma var parādīt plīts programmatūras versiju.

Plīts virsmas izsaiņošana

- Ielīmējiet iekārtas dokumentācijā iekļauto identifikācijas datu plāksnīti šim nolūkam paredzētajā vietā nodaļā "Klientu apkalpošanas dienests".
- Noņemiet aizsargplēves un uzlīmes, ja tādas ir.

Plīts virsmas pirmā tīrīšanas reize

- Pirms pirmās lietošanas reizes noslaukiet plīts virsmu ar mitru drānu.
- Nosusiniet plīts virsmu.

Plīts virsmas ekspluatācijas uzsākšana

Iekārtas metāla daļas aizsargā kopšanas līdzekļa kārta. Sākot plīts virsmas ekspluatāciju, rodas nepatīkams aromāts un ir iespējami arī izgarojumi. Arī indukcijas spoļu sasilšana pirmajās lietošanas stundās rada īpatnēju aromātu. Ar katru nākamo lietošanas reizi aromāts mazināsies un pamazām izzudīs pavisam.

Nepatīkamais aromāts un iespējamie izgarojumi nenozīmē, ka iekārta ir pieslēgta nepareizi vai ka tai ir radušies bojājumi, tas arī nekaitē veselībai.

Tvaika nosūcēja ekspluatācijas uzsākšana

Gaisa novadīšanas režīms:

gaisa novadīšanas režīmam nav nepieciešams aromātu filtrs.

- Pārslēdziet integrētā tvaika nosūcēja darbības režīmu (*P.11*) uz gaisa novadīšanas režīmu (*C.01*).

Vadītas gaisa recirkulācijas režīms vai Plug & Play režīms:

- Ievietojiet aromātu filtru.

Drošības norādījumi par vadību

⚠ Ugunsbīstamība pārkarsuša pārtikas produkta dēļ.

Bez uzraudzības atstāts pārtikas produkts var pārkarst un aizdegties.

Lietošanas laikā nekad neatstājiet plīts virsmu bez uzraudzības.

⚠ Karstu gatavošanas zonu izraisīts apdedzināšanās risks.

Pēc gatavošanas procesa pabeigšanas gatavošanas zonas ir karstas.

Nepieskarieties gatavošanas zonām, kamēr ir izgaismoti atlikušā siltuma indikatori.

⚠ Karsti priekšmeti var izraisīt apdedzināšanos.

Ja plīts virsma ir ieslēgta, tiek ieslēgta aiz pārskatīšanās vai ir saglabājusi atlikušo siltumu, pastāv risks, ka uz plīts virsmas novietotie metāla priekšmeti sakarsīs.

Neizmantojiet plīts virsmu priekšmetu novietošanai.

Pēc lietošanas izslēdziet plīts virsmu ar skārientaustiņu ⏻.

⚠ Ja uz skārientaustiņiem un rādījumiem atrodas karsti gatavošanas trauki, tie var sabojāt zem tiem esošo elektroniku.

Skārientaustiņi nereaģē. Notiek nejauša pārslēgšanās. Plīts virsma automātiski izslēdzas (skatiet nodaļas “Iepazīšanās” sadaļu “Aizsargizslēgšana”).

Nelieciet uz skārientaustiņiem un rādījumiem karstus gatavošanas traukus.

Plīts virsmas ieslēgšana

■ Pieskarieties ⏻ *Iesl./izsl.*.

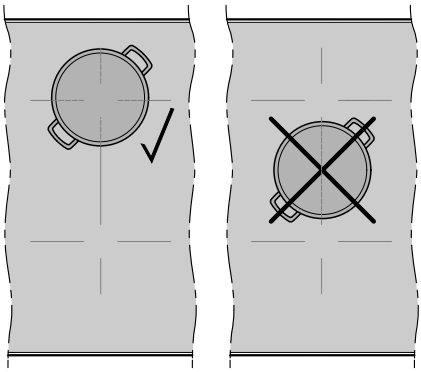
Iedegas citas pogas.

Ja netiek veiktas turpmākas darbības, drošības apsvērumu dēļ plīts virsma pēc dažām sekundēm atkal izslēdzas.

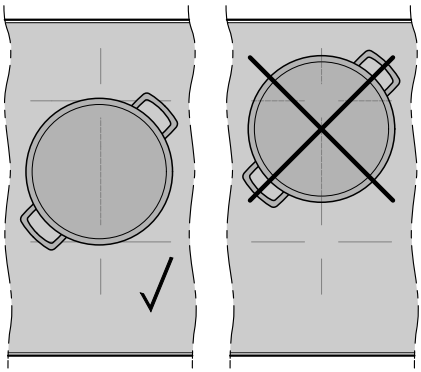
Ēdiena gatavošanas trauku novietošana

Gatavošanas trauku izmērus un novietojumu pielāgojiet sava plīts virsmas modeļa gatavošanas zonas parametriem (skatiet nodaļas “Iepazīšanās” sadaļu “Gatavošanas zonu parametri”).

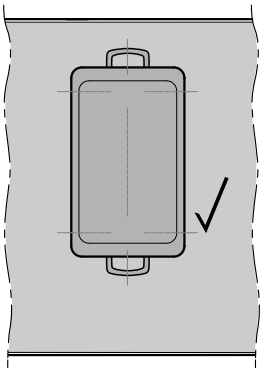
■ Novietojiet ēdiena gatavošanas traukus, kā ir parādīts tālāk.



Flex gatavošanas zona



Flex gatavošanas virsma



Flex gatavošanas virsma

Flex gatavošanas zonu manuāla savienošana/atdalīšana

- Ja vēlaties Flex gatavošanas zonas savienot vai atdalīt manuāli, vienlaikus pieskarieties abu attiecīgo gatavošanas zonu rādījumiem, līdz abi rādījumi izgaismojas spilgti. Pārējās pogas deg blāvi.

Ja Flex gatavošanas zonas ir savienotas, abos gatavošanas zonu rādījumos tiek parādīta iestatītā jaudas pakāpe.

Plīts virsmas jaudas pakāpes

Jaudas pakāpes iestatīšana

Pastāvīga trauku atpazīšana ir rūpnīcas iestatījums. Kad plīts virsma ir ieslēgta un uz gatavošanas zonas ir novietots ēdiena gatavošanas trauks, spilgti iedegas attiecīgās gatavošanas zonas indikators. Pārējās skārienpogas ir izgaismotas blāvāk.

- Novietojiet ēdiena gatavošanas trauku uz vēlamās gatavošanas zonas.
- Pieskarieties vēlamajai jaudas pakāpei atbilstošajai pogai ciparu joslā.

Jaudas pakāpes iestatīšana – starppakāpes

Starppakāpes ir aktivizētas (skatiet nodaļu “Iestatījumu pielāgošana”).

- Pieskarieties + *Plus* vai — *Mīnus*

Attiecīgās gatavošanas zonas rādījumā tiek parādīta jaudas pakāpe.

Jaudas pakāpes mainīšana

■ Pieskarieties atbilstošajam gatavošanas zonas rādījumam.

Gatavošanas zonas rādījums deg spilgti. Pārējās pogas deg aptumšoti.

■ Pieskarieties vēlamajai jaudas pakāpei atbilstošajai pogai ciparu joslā.

Booster funkcija

Booster funkcijas aktivizēšana

Ja ir aktivizēta Booster funkcija, var mainīties savienotās gatavošanas zonas iestatījumi.

Booster funkciju var izmantot:

- Jebkurai gatavošanas zonai katrā pusē

vai

- Flex gatavošanas virsmai

Booster funkcija darbojas ne ilgāk kā 5 min.

■ Novietojiet ēdiena gatavošanas trauku uz vēlamās gatavošanas zonas.

■ Ja nepieciešams, iestatiet jaudas pakāpi.

■ Pieskarieties B *Booster funkcija*.

Gatavošanas zonas rādījums rāda ♭.

Booster funkcijas deaktivizēšana

■ Iestatiet citu jaudas pakāpi.

Ja deaktivizējat Booster funkciju vai beidzas tās darbības laiks, gatavošanas zona automātiski pārslēdzas atpakaļ uz 9. jaudas pakāpi.

Funkcijas Stop&Go aktivizēšana/deaktivizēšana

Visas taimera funkcijas, Booster laiki un vārīšanās impulsa laiki turpina darboties. Taimera iestatījumus nevar mainīt. Plīts virsmu var tikai izslēgt.

Ja īpašā funkcija netiek deaktivizēta 1 stundas laikā, plīts virsma automātiski izslēdzas.

■ Pieskarieties II▶ *Stop&Go*.

Aktivizējot Stop&Go, aktīvajām gatavošanas zonām iestatītā jaudas pakāpe vai siltuma saglabāšanas funkcija tiek aizstāta ar 1. jaudas pakāpi; deaktivizējot Stop&Go, tiek atjaunots iepriekšējais iestatījums.

Jaudas pārnese

Ja gatavošanas zonai, kuru turpmāk izmantosiet, ir mazāka maksimālā jauda nekā iepriekš izmantotajai zonai, iestatītā jaudas pakāpe tiek automātiski samazināta.

■ Skariet (ilgāk par 2 sekundēm) tās gatavošanas zonas rādījumu, kurai pašlaik ir iestatīta citai zonai vajadzīgā jaudas pakāpe.

Visu gatavošanas zonu rādījumi mirgo.

■ Pieskarieties tās gatavošanas zonas rādījumam, kurai vēlaties iestatīt tādu pašu jaudas pakāpi, un tūlīt pēc tam — tās zonas rādījumam, kurai šī pakāpe tobrīd ir iestatīta.

Izvēlētajai gatavošanas zonai tiek iestatīta otras zonas jaudas pakāpe.

Automātiska uzvārīšana

Uzvārīšanas laiks ir atkarīgs no iestatītās turpmākās gatavošanas jaudas pakāpes.

Turpmākās gatavošanas jaudas pakāpe	Uzvārīšanas laiks [min:s]
1	Apmēram 0:45
2	Apmēram 2:20
3	Apmēram 3:45
4	Apmēram 5:15
5	Apmēram 6:45
6	Apmēram 2:00
7	Apmēram 2:45
8	Apmēram 3:40
9	–

Automātiskās uzvārīšanas funkcijas aktivizēšana

Uzvārīšanas laikā nav iespējams iestatīt taimera funkcijas.

- Pieskarieties nepieciešamās gatavošanas zonas rādījumam.
- Skariet vēlamo turpmākās gatavošanas jaudas pakāpi tik ilgi, līdz atskan signāls, un gatavošanas zonas rādījumā tiek parādīts *A*.

Jaudas pakāpe mirgo pārmaiņus ar *A*, kamēr tiek aktivizēts uzvārīšanās impulss (9. jaudas pakāpe).

Automātiskās uzvārīšanas funkcijas deaktivizēšana

- Pieskarieties nepieciešamās gatavošanas zonas rādījumam.
- Iestatiet citu jaudas pakāpi.

Taimers

Laika iestatīšana

Laiku var iestatīt no 1 minūtes (*01*) līdz 99 minūtēm (*99*).

Laiks tiek ievadīts, izmantojot ciparu joslu, un to var pielāgot, izmantojot + *Plus* un — *Mīnus*.

- Laika iestatīšanas secība ir stundas, minūšu desmiti, minūtes.

Piemērs:

59 minūtes = ievade: 5–9
80 minūtes = ievade: 8–0

Pēc pirmā cipara ievadīšanas taimera rādījums deg statiski, pēc otrā cipara ievadīšanas pirmais cipars pārvietojas pa kreisi.

Minūšu taimera iestatīšana

Nav izvēlēta neviena gatavošanas zona.

Deg 🔔 *Minūšu taimers*.

- Pieskarieties taimera rādījumam.

Taimera rādījums deg spilgti. Pārējās pogas deg blāvi.

- Iestatiet vēlamo laiku.

Ja pieskaraties taimera rādījumam vai pagaidāt 5 sekundes, sākas minūšu taimera atskaite.

Minūšu taimera mainīšana

Nav izvēlēta neviena gatavošanas zona.

Deg 🔔 *Minūšu taimers*.

- Pieskarieties taimera rādījumam.

Taimera rādījums deg spilgti. Pārējās pogas deg blāvi.

- Iestatiet vēlamo laiku.

Ja pieskaraties taimera rādījumam vai pagaidāt 5 sekundes, sākas minūšu taimera atskaite.

Minūšu taimera dzēšana

Nav izvēlēta neviena gatavošanas zona.

Deg 🔔 *Minūšu taimers*.

- Pieskarieties taimera rādījumam.
- Ciparu joslā pieskarieties simbolam *0*.

Izslēgšanās laika iestatīšana

Ja ir sasniegts maksimālais darbības ilgums, gatavošanas zona tiek izslēgta. Neatkarīgi no iestatītā izslēgšanās laika.

- Izvēlieties gatavošanas zonu un iestatiet tai jaudas pakāpi.
- Pieskarieties taimera rādījumam.

Taimera rādījums deg spilgti. Pārējās pogas deg blāvi.

Blakus taimera rādījumam iedegas 🕘 *Automātiska izslēgšana*.

- Iestatiet vēlamo laiku.

Ja pieskaraties taimera rādījumam vai nogaidāt 5 sekundes, sākas izslēgšanās laika atskaite.

Notiek izvēlētās gatavošanas zonas izslēgšanās laika atskaite, un blakus gatavošanas zonai deg 🕘 *Automātiska izslēgšana*.

Pēc aptuveni 10 sekundēm gatavošanas zonas izvēle tiek automātiski atcelta, un šīs gatavošanas zonas izslēgšanās laiks taimera rādījumā vairs netiek parādīts.

Gatavošanas procesa izslēgšanās laika maiņa

- Pieskarieties vēlamajam gatavošanas zonas rādījumam.
- Pieskarieties taimera rādījumam.

Taimera rādījums deg spilgti. Pārējās pogas deg blāvi.

Blakus taimera rādījumam iedegas 🕘 *Automātiska izslēgšana*.

- Iestatiet vēlamo laiku.

Ja pieskaraties taimera rādījumam vai nogaidāt 5 sekundes, sākas izslēgšanās laika atskaite.

Notiek izvēlētās gatavošanas zonas izslēgšanās laika atskaite, un blakus gatavošanas zonai deg 🕘 *Automātiska izslēgšana*.

Pēc aptuveni 10 sekundēm gatavošanas zonas izvēle tiek automātiski atcelta, un šīs gatavošanas zonas izslēgšanās laiks taimera rādījumā vairs netiek parādīts.

Gatavošanas procesa izslēgšanās laika dzēšana

- Pieskarieties vēlamajam gatavošanas zonas rādījumam.
- Pieskarieties taimera rādījumam.

Taimera rādījums deg spilgti. Pārējās pogas deg blāvi.

Blakus taimera rādījumam iedegas 🕘 *Automātiska izslēgšana*.

- Ciparu joslā pieskarieties simbolam *0*.

Citu gatavošanas procesu izslēgšanās laika iestatīšana

- Lai iestatītu izslēgšanās laiku citam gatavošanas procesam, rīkojieties, kā ir aprakstīts nodaļas “Lietošana” sadaļā “Gatavošanas procesa izslēgšanās laika iestatīšana”.

Ja citiem gatavošanas procesiem ir iestatīts izslēgšanās laiks, tiek parādīts izvēlētās gatavošanas zonas atlikušais laiks. 🕘 *Automātiska izslēgšana* spīd spilgti blakus attiecīgajam gatavošanas zonas rādījumam. Pārējās pogas deg aptumšoti.

Gatavošanas procesa izslēgšanās laika parādīšana

- Lai redzētu fonā notiekošo atlikušā laika atskaiti, pieskarieties attiecīgās gatavošanas zonas rādījumam.

Blakus taimera rādījumam iedegas *Automātiska izslēgšana*.

Tiek parādīts **noapaļots** atlikušais laiks vēlamajai gatavošanas zonai.

Vienlaicīga taimera funkciju izmantošana

Ja izmantojat abas funkcijas vienlaicīgi, vienmēr tiek parādīts pēdējās izvēlētās funkcijas laiks.

- Lai redzētu fonā notiekošās atlikušā laika atskaites rādījumu, pieskarieties taimera rādījumam vai atbilstošās gatavošanas zonas rādījumam un pēc tam taimera rādījumam.

Ieslēgšanas bloķēšana

Ieslēgšanas bloķētāja aktivizēšana

Visas pogas tiek bloķētas. Iestatītā minūšu taimera atskaite turpinās.

Nevienai gatavošanas zonai nav iestatīta jaudas pakāpe.

- Skariet *Ieslēgšanas bloķēšana/ Bloķēšana*, līdz taimera rādījumā parādās LOC.

Ir aktivizēta ieslēgšanas bloķēšana.

Ja, esot aktivizētai ieslēgšanas bloķēšanai, pieskaraties neatļautai pogai, taimera rādījumā dažas sekundes tiek attēlots LOC, un atskan signāls.

Iestatījumus var pielāgot, lai ieslēgšanas bloķēšana iedarbotos automātiski 5 minūtes pēc plīts virsmas izslēgšanas.

Ieslēgšanas bloķētāja deaktivizēšana

- Skariet *Ieslēgšanas bloķēšana/ Bloķēšana*, līdz taimera rādījumā vairs netiek rādīts LOC.

Ieslēgšanas bloķēšanas funkcija ir deaktivizēta.

Iestatījumu bloķēšana

Iestatījumu bloķēšanas aktivizēšana

Ja ir aktivizēta iestatījumu bloķēšana, plīts virsmu var tikai izslēgt.

- Pieskarieties *Ieslēgšanas bloķēšana/ Bloķēšana*.

Taimera rādījumā parādās LOC.

Ja tad, kad bloķēšanas funkcija ir ieslēgta, tiek nospiesta neatļauta poga, taimera rādījumā uz dažām sekundēm parādās LOC, un atskan signāls.

Iestatījumu bloķēšanas deaktivizēšana

- Pieskarieties *Ieslēgšanas bloķēšana/ Bloķēšana*.

Taimera rādījumā vairs netiek rādīts LOC.

Iestatījumu bloķēšana ir deaktivizēta.

Atsaukšanas funkcijas aktivēšana

- Vēlreiz ieslēdziet plīts virsmu.
- Pēc ieslēgšanas tūlīt pieskarieties jebkuram mirgojošajam gatavošanas zonas rādījumam.

Visi iestatījumi ir atjaunoti.

Siltuma saglabāšanas aktivizēšana/deaktivizēšana

Ar siltuma uzturēšanas funkciju nevar atkārtoti uzsildīt atdzisušu ēdienu.

- Pieskarieties nepieciešamās gatavošanas zonas rādījumam.

Gatavošanas zonas rādījums deg spilgti. Pārējās pogas deg aptumšoti.

- Pieskarieties *Siltuma uzturēšana*.

Attiecīgais gatavošanas zonas rādījums rāda *h*.

Padomi par siltuma uzturēšanu

- Ēdienus turiet siltumā tikai gatavošanas traukā (katlā / pannā). Nosedziet gatavošanas trauku ar vāku.
- Ja nepieciešamas, apmaisiet stingras vai biezas konsistences ēdienus (kartupeļu biezputru, sautējumu).
- Pārtikas produktu gatavošanas laikā produkti zaudē barības vielas, un šis process turpinās siltuma uzturēšanas laikā. Jo ilgāk produktos tiek uzturēts siltums, jo lielāki ir barības vielu zudumi. Uzturiet produktos siltumu pēc iespējas īsāku laiku.

Tīrīšanas aizsardzība

Tīrīšanas aizsardzības aktivizēšana

- Pieskarieties *Tīrīšanas aizsardzība*.

Tīrīšanas aizsardzība mirgo aptuveni 20 sekundes.

Tīrīšanas aizsardzības deaktivizēšana

- Skariet *Tīrīšanas aizsardzība* tik ilgi, līdz *Tīrīšanas aizsardzība* pārstāj mirgot un paliek izgaismota.

Tvaika nosūcējs

Manuāla tvaika nosūcēja jaudas pakāpes iestatīšana

Ja tvaika nosūcējs tiek ieslēgts ar 1. jaudas pakāpi, jauda uz 5 sekundēm automātiski tiek palielināta līdz 2. pakāpei.

Jaudas palielināšana ir nepieciešama, lai gaisa novadīšanas režīmā atvērtos vārsts. Ja tvaika nosūcējs tiek lietots recirkulācijas režīmā, automātiku var deaktivizēt.

- Pieskarieties tvaika nosūcēja rādījumam.
- Lai iestatītu jaudas pakāpi, pieskarieties atbilstošajai pogai.

Tvaika nosūcēja manuāla izslēgšana

- Pieskarieties tvaika nosūcēja rādījumam.
- Ciparu joslā pieskarieties simbolam **0**.

Booster funkcijas aktivizēšana

Booster funkcija darbojas ne ilgāk kā 5 min.

- Pieskarieties tvaika nosūcēja rādījumam.
- Pieskarieties B *Booster funkcija*.

Booster funkcijas deaktivēšana

- Pieskarieties tvaika nosūcēja rādījumam.
- Iestatiet citu jaudas pakāpi.

Con@ctivity funkcijas īslaicīga deaktivizēšana

- Pastāv vairākas iespējas Con@ctivity deaktivizēšanai:
- Pieskarieties *Con@ctivity*
- Ciparu joslā pieskarieties simbolam *0*
- Izvēlieties citu jaudas pakāpi
- Iestatiet vēlamo jaudas pakāpi.

Ja plīts virsmu izslēdz un ieslēdz atkārtoti, funkcija Con@ctivity ir atkal iespējota.

Pēcdarbība

Ja ir iestatīts gaisa recirkulācijas režīms, tvaika nosūcējs turpina darboties 1. pakāpē.

Atkarībā no pēdējās aktīvās jaudas pakāpes pēcdarbība ilgst no 2 līdz 30 minūtēm.

Nepārtrauciet priekšlaicīgi pēcdarbību. Jo īpaši Plug & Play režīmā pēcdarbība nodrošina to, ka tiek žāvēts apakšējais skapītis.

Manuāli aktivizējiet pēcdarbību gaisa novadīšanas režīmā bez Con@ctivity.

Pēcdarbības manuāla aktivizēšana

- Pēc gatavošanas, kamēr tvaika nosūcējs vēl ir ieslēgts, pieskarieties *Pēcdarbība 5 vai 15 minūtes*:

- 1 reizi: tvaika nosūcējs izslēdzas pēc 5 minūtēm.
- 2 reizes: tvaika nosūcējs izslēdzas pēc 15 minūtēm.

Taimera rādījumā tiek parādīts pēcdarbības laiks.

Pēcdarbība 5 vai 15 minūtes deg spilgti. Pārējie taustiņi deg blāvi.

Demonstrācijas režīma aktivizēšana/deaktivizēšana

- Atveriet iestatījumus.
- Parametram *P.01* izvēlieties kodu *C.01*.

Taimera rādījumā dažas sekundes mirgo:

- *dE* pārmaiņus ar *On* (aktivizēts demonstrācijas režīms)

  vai
- *dE* pārmaiņus ar *OFF* (deaktivizēts demonstrācijas režīms)

Plīts virsmas jaudas pakāpju iestatījumu diapazoni

Plīts virsmai rūpnīcā ir ieprogrammētas 9 jaudas pakāpes ar starppakāpēm. Ja vēlaties iestatījumu veselām jaudas pakāpēm, varat deaktivizēt starppakāpes, izmantojot iestatījumus.

	Ieteicamie ēdiena gatavošanas trauki[1]	**Iestatījumu diapazons**[2]	
		Rūpnīcas iestatījumi: 9 pakāpes ar starppakāpēm	**Vesels skaitlis: 9 pakāpes bez starppakāpēm**
Sviesta kausēšana	Katls	1	1
Šokolādes kausēšana			
Želatīna šķīdināšana			
Ēdienu, kas viegli piedeg, siltuma saglabāšana			
Nelielu šķidruma daudzumu sildīšana		1–1.	1–2
Rīsu uzbriedināšana			
Blokā sasaldētu dārzeņu atkausēšana			
Piena putru vārīšana			
Šķidro vai puscieto ēdienu sildīšana		1.–3	2–3
Augļu tvaicēšana			
Kartupeļu vārīšana			
Speķa kausēšana	Panna		
Pankūku, omlešu, vēršacu bez garozas u. c. pagatavošana	Panna ar dubulto pamatni un nepiedegošu pārklājumu	2.–4.	3
Zivju tvaicēšana		2–4.	2–3
Dārzeņu tvaicēšana	Katls		
Mīklas izstrādājumu un pākšaugu uzbriedināšana			
Mērču un krēmu, piemēram, vīna putu vai Holandes mērces, uzputošana			
Sasaldētu ēdienu atkausēšana un uzkarsēšana	Skatiet ražotāja norādījumus		
Saudzīga cepšana (piemēram, vesela zivs)	Panna ar dubulto pamatni un nepiedegošu pārklājumu	3–4.	3
Saudzīga cepšana (piemēram, kotletes, vistas krūtiņa)	Panna		
Cepšana (piemēram, zivju fileja, šnicele, vēršacis)		3–5.	3–5
Stipra/karsta cepšana (piemēram, steiks, neliels gaļas daudzums, cepti kartupeļi, kartupeļu pankūkas)		5.–6.	5–7
Fritēšana, piemēram, frī kartupeļu gatavošana	Katls ar augstu malu	7.–9	9
Liela gaļas daudzuma apcepšana	Katls ar augstām malām vai cepešu trauks		

Plīts virsmas jaudas pakāpju iestatījumu diapazoni

	Ieteicamie ēdiena gatavošanas trauki[1]	Iestatījumu diapazons[2]	
		Rūpnīcas iestatījumi: 9 pakāpes ar starppakāpēm	Vesels skaitlis: 9 pakāpes bez starppakāpēm
Ūdens uzvārīšana	Katls	Booster funkcija	Booster funkcija

[1] Pēc iespējas gatavojiet tikai slēgtos katlos vai pannās. Šādi netiks pieļauti nevajadzīgi siltuma zudumi.

[2] Norādītie dati ir aptuveni. Indukcijas spoles jauda mainās atkarībā no ēdiena gatavošanas trauka pamatnes izmēra un materiāla. Tāpēc izmantotajam ēdiena gatavošanas traukam jaudas pakāpes var nedaudz atšķirties. Vispiemērotākos iestatījumus saviem ēdiena gatavošanas traukiem noskaidrojiet lietošanas gaitā. Izmantojot jaunu ēdiena gatavošanas trauku, kura īpašības vēl nav zināmas, iestatiet par vienu pakāpi zemāku jaudu, nekā ir norādīts.

Jūsu plīts virsma

Indukcijas plīts virsmu darbības princips

Zem indukcijas gatavošanas zonas atrodas indukcijas spole. Šī spole rada magnētisko lauku, kas iedarbojas tieši uz trauka pamatni un to uzkarsē. Gatavošanas zona sasilst tikai netieši, absorbējot trauka pamatnes izdalīto siltumu.

Indukcijas funkcija darbojas tikai ēdiena gatavošanas traukiem ar magnetizējamu apakšdaļu. Plīts virsma automātiski pielāgojas izmantotā trauka lielumam.

Trokšņi

Lietojot indukcijas gatavošanas zonas, ēdiena gatavošanas traukos atkarībā no to materiāla un pamatnes virsmas pārklājuma var rasties specifiski trokšņi:

rūcoša skaņa, ja ir liela jaudas pakāpe. Samazinot jaudas pakāpi, šī skaņa kļūst klusāka vai izzūd pavisam;

krakšķošas skaņas, ja ēdiena gatavošanas trauku pamatne ir no vairākiem atšķirīgiem materiāliem (piemēram, dubulta pamatne);

svilpšana var rasties, ja vienlaicīgi tiek lietotas savstarpēji saistītas gatavošanas zonas un uz abām ir novietoti gatavošanas trauki ar pamatnēm no atšķirīgiem materiāliem (piemēram, dubultām pamatnēm);

klikšķēšana elektroniskas pārslēgšanās laikā, īpaši, ja ir iestatītas zemas jaudas pakāpes;

dūkšana, ieslēdzoties dzesēšanas ventilatoram. Dzesēšanas ventilators ieslēdzas, lai sargātu ierīces elektroniku, ja plīts virsma tiek intensīvi lietota. Dzesēšanas ventilators var turpināt darboties arī pēc plīts virsmas iekārtas izslēgšanas.

Trauki ēdienu gatavošanai

Piemēroti gatavošanas trauki

- Nerūsējošā tērauda ar magnetizējamu pamatni
- Emaljēta tērauda
- Čuguna

Gatavošanas trauku pamatnes īpašības var ietekmēt gatavošanas vienmērīgumu (piemēram, apbrūninot pankūkas). Trauka pamatnei karstums ir jāsadala vienmērīgi. Piemēroti ir gatavošanas trauki ar vairāku slāņu materiāla pamatni (sendviča vai kapsulu pamatne).

Nepiemēroti gatavošanas trauki:

- nerūsošā tērauda ar nemagnetizējamu pamatni;
- alumīnija vai vara;
- stikla, keramikas vai fajansa.

Gatavošanas trauku pārbaude

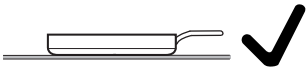
Ja neesat pārliecināts, ka katls vai panna ir piemēroti ēdienu gatavošanai ar indukciju, pielieciet magnētu pie trauka pamatnes. Ja magnēts pievelk virsmu, gatavošanas trauks kopumā ir piemērots.

Padomi par ēdiena gatavošanas traukiem

- Novietojiet ēdiena gatavošanas trauku pēc iespējas tuvāk atbilstošās gatavošanas zonas/virsmas centram.
- Lai gatavošanas zonas jaudu izmantotu lietderīgi, izvēlieties ēdiena gatavošanas traukus ar atbilstošu pamatnes diametru. Ja trauks ir pārāk mazs, tas netiek atpazīts.
- Lietojiet tikai traukus un pannas ar gludu pamatni. Katli un pannas ar raupju pamatni skrāpē stikla keramikas plātni.

Der zināt

- Iesakām uz apvienotajām gatavošanas zonām likt ēdiena gatavošanas trauku, kas nosedz lielāko daļu gatavošanas zonas (piemēram, cepešu trauku).
- Lai pārvietotu ēdiena gatavošanas traukus, paceliet tos. Tādējādi virsma tiks pasargāta no nobrāzumiem un skrāpējumiem. Skrāpējumi, kas rodas, bīdot ēdiena gatavošanas traukus pa virsmu dažādos virzienos, neietekmē plīts virsmas darbību. Šādi skrāpējumi ir normālas ekspluatācijas pazīmes un nav iemesls pretenziju izvirzīšanai.
- Iegādājoties pannas un katlus, ņemiet vērā, ka parasti tiek norādīts maksimālais jeb augšdaļas diametrs. Taču svarīgs ir tieši pamatnes diametrs (tas parasti ir mazāks).



- Ieteicams pēc iespējas izmantot pannas ar taisnām malām. Ja pannai ir slīpas malas, indukcija iedarbojas arī uz pannas malām. Tādējādi var mainīties pannas malu krāsa vai arī nolobīties pārklājums.

Jūsu tvaika nosūcējs

Tvaika nosūcēja darbības princips

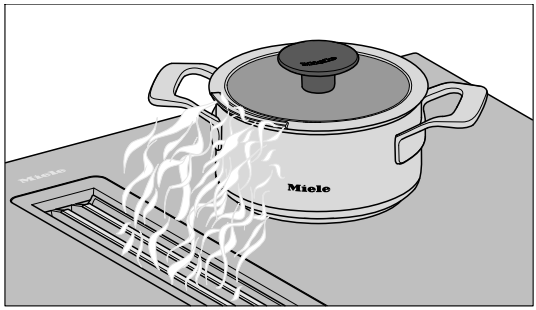
Atkarībā no izvēlētā darbības režīma gaisa plūsma atšķiras pēc nosūkšanas veida:

Gaisa plūsma	Tauku filtrs	Kanāls	Aromātu filtrs	Ārā no ēkas	Atpakaļ virtuvē
Gaisa novadīšanas režīms	x	x	-	x	-
Vadītas gaisa recirkulācijas režīms	x	x	x	-	x
Plug & Play režīms	x	-	x	-	x

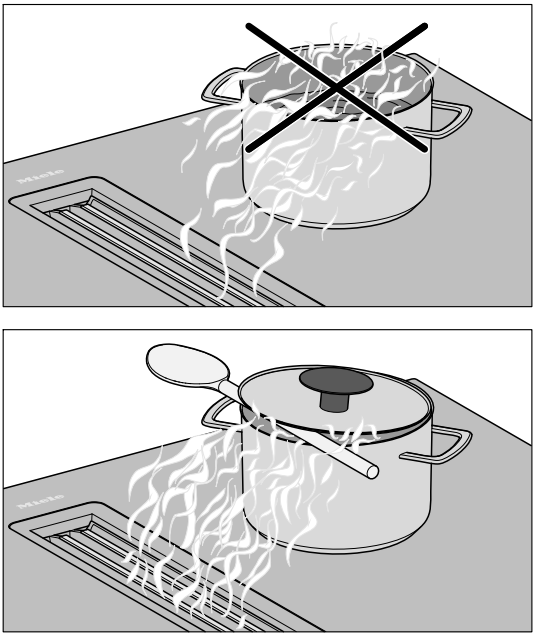
Iespējamo režīmu sasaisti ar KMDA variantiem skatiet nodaļas “Uzstādīšana” sadaļā “Iespējamie režīmi”.

Padomi par gaisa novadīšanu

Norāde: viegliem līdz intensīviem garaiņiem un aromātiem izvēlieties jaudas pakāpi no **1** līdz **3** (3 ar mainītiem tvaika nosūcēja jaudas pakāpju iestatījumiem), bet īslaicīgiem, ļoti intensīviem garaiņiem un aromātiem, kas veidojas, piemēram, apcepšanas laikā, – Booster funkciju **B**.



Norāde: ēdiena gatavošanas trauki ar pilnveidotu izplūdes atveri garaiņiem ir norādīti nodaļas “Iepazīšanās” sadaļā “Piederumi, ko var iegādāties”.



Norāde: ja jums nav ēdiena gatavošanas trauku ar pilnveidotu garaiņu izplūdes atveri, lai nodrošinātu efektīvu gaisa izvadīšanu katliem, kas ir augstāki nekā 15 cm, varat ievietot gatavošanas karoti starp vāku un pannu.

Iestatījumu izvēlnes atvēršana

Plīts virsma ir izslēgta.

- Skariet ⏻ *Iesl./izsl.* tik ilgi, līdz taimera rādījumā parādās *PC*.

Parametru iestatīšana

Taimera rādījumā parametrs un kods tiek parādīti pārmaiņus ar 5 sekunžu intervālu.

- Kamēr tiek rādīts *PC* vai parametrs (piemēram, *P.01*), skariet + *Plus*, līdz taimera rādījumā tiek attēlots vēlamais parametra numurs.

Koda iestatīšana

Taimera rādījumā parametrs un kods tiek parādīti pārmaiņus ar 5 sekunžu intervālu.

- Kamēr tiek rādīts kods (piemēram, *C.00*), skariet + *Plus* tik ilgi, līdz taimera rādījumā tiek parādīts vēlamais koda numurs.

Iestatījumu saglabāšana

- Kamēr tiek rādīts *PC*, skariet ⏻ *Iesl./izsl.* tik ilgi, līdz rādījumi nodziest.

Iestatījumu nesaglabāšana

- Kamēr tiek rādīts parametrs (piemēram, *P.01*) vai kods (piemēram, *C.00*), skariet ⏻ *Iesl./izsl.* tik ilgi, līdz rādījumi izdziest.

Iestatījumu pielāgošana

Parametrs[1]		Kods	Iestatījumi[2]
P.01	Demonstrācijas režīms	C.00	**Demonstrācijas režīms izslēgts**
		C.01	Demonstrācijas režīms ieslēgts[3]
P.02	Jaudas pārvaldība[4]	C.00	**izslēgta**
		C.01	5700 W
		C.02	4500 W
		C.03	3300 W
		C.04	2800 W
		C.05	1500 W
P.03	Rūpnīcas iestatījums	C.00	**Rūpnīcas iestatījumi netiek atjaunoti**
		C.01	Rūpnīcas iestatījumu atjaunošana
P.04	Plīts virsmas iestatījumu diapazons jaudas pakāpēm	C.00	9 jaudas pakāpes bez starppakāpēm + Booster funkcija
		C.01	**9 jaudas pakāpes ar starppakāpēm + Booster funkcija**
P.07	Taimera skaņas signāls	C.00	Izslēgts
		C.04	**Ieslēgts**
P.08	Ieslēgšanas bloķēšana	C.00	**Tikai manuāla ieslēgšanas bloķēšanas aktivēšana**
		C.01	Automātiska ieslēgšanas bloķēšanas aktivēšana
P.15	Pastāvīga trauku atpazīšana	C.00	Pastāvīgā katlu atpazīšana izslēgta
		C.01	**Pastāvīgā katlu atpazīšana ieslēgta**
P.17	Integrētā tvaika nosūcēja darbības režīms	C.00	**Recirkulācijas režīms**
		C.01	Gaisa novadīšanas režīms
P.20	Kļūdu atmiņas dzēšana[5]	C.00	**Izslēgta**
		C.01	Kļūdu atmiņas dzēšana

1 Nenorādītās programmas nav piešķirtas.

2 Rūpnīcā iestatītais kods ir attēlots treknrakstā.

3 Pēc plīts virsmas ieslēgšanas taimera rādījumā dažas sekundes tiek attēlots dE

4 Plīts virsmas kopējo jaudu var samazināt, lai tā atbilstu vietējā elektroapgādes uzņēmuma prasībām.

[5] Parametrs *P.20* ir paredzēts tikai servisa speciālistiem.

Programmatūras versijas parādīšana

- Ieslēdziet plīts virsmu.
- Vienlaikus skariet taimera rādījumu un gatavošanas zonas rādījumu apakšā pa kreisi, līdz atskan signāls.
- 10 sekunžu laikā vienlaikus skariet taimera rādījumu un gatavošanas zonas rādījumu apakšā pa labi, līdz atskan signāls

Klientu apkalpošanas dienesta speciālists var izskaidrot parādīto ciparu nozīmi.

Virsmas

Plīts virsmas modeļi ar nosaukuma papildinājumu MattFinish ir aprīkoti ar matētu melnu stikla keramiku. MattFinish stikla keramikas plīts virsmas no standarta stikla keramikas plītīm atšķiras ar raupjāku struktūru un mazāku gaismas atstarojumu. MattFinish stikla keramikas sevišķo īpašību dēļ jāievēro atsevišķi tīrīšanas norādījumi.

Stikla keramikas plīts tīrīšana KMDA 5649 FR, KMDA 5649 FL

MattFinish stikla keramikas plīts virsmu tīrīšana ir aprakstīta nodaļas "Tīrīšana un kopšana" sadaļā "MattFinish stikla keramikas plīts virsmas tīrīšana".

Drošības norādījumi par tīrīšanu un kopšanu

⚠ Ja standarta stikla keramiku tīra tāpat kā MattFinish stikla keramiku,

var radīt standarta stikla keramikas bojājumus.

Tīriet standarta stikla keramikas plīts virsmu saskaņā ar stikla keramikas plīts virsmas tīrīšanas instrukciju.

⚠ Karstas virsmas var izraisīt apdedzināšanos.

Pēc gatavošanas procesa beigām visas plīts virsmas daļas var būt karstas.

Izslēdziet plīts virsmu.

Pirms plīts virsmas tīrīšanas nogaidiet, līdz tā atdziest.

Visas virsmas var mainīt krāsu vai deformēties, ja tiek lietoti nepiemēroti tīrīšanas līdzekļi vai uz plīts virsmas tiek karsētas piemērotu tīrīšanas līdzekļu atliekas. Virsmas ir neizturīgas pret skrāpējumiem.

Pirms plīts virsmas tīrīšanas nogaidiet, līdz virsmas atdziest.

Nekavējoties notīriet visas tīrīšanas līdzekļa atliekas.

Neizmantojiet abrazīvus vai skrāpējošus tīrīšanas līdzekļus.

Tīrot ar trauku mazgāšanai ar rokām paredzētu tīrīšanas līdzekli, netiek notīrīti visi netīrumi un atliekas. Uz stikla keramikas virsmas veidojas neredzama plēvīte, kas veicina virsmas krāsas maiņu. Šo mainīto krāsu vairs nevar notīrīt.

Regulāri tīriet plīts virsmu ar īpašu stikla keramikas tīrīšanas līdzekli.

▶ Plīts virsmas tīrīšanai nekad neizmantojiet tvaika tīrītājus.

▶ Neizmantojiet tīrīšanai asus priekšmetus.

Tīrīšanas intervāls

- Pirms katras izmantošanas reizes: notīriet visu plīts virsmu un ēdiena gatavošanas trauka pamatni.
- Pēc katras lietošanas reizes: notīriet visu plīts virsmu.
- Reizi nedēļā: lai nepieļautu tīrīšanas līdzekļu atlieku piedegšanu, notīriet stikla keramikas

virsmu ar Miele stikla keramikas un nerūsējošā tērauda tīrīšanas līdzekli vai tirdzniecībā pieejamu stikla keramikas tīrīšanas līdzekli. Ņemiet vērā tīrīšanas līdzekļa ražotāja norādījumus.

Stikla keramikas virsmu tīrīšana

Nelielu netīrumu notīrīšana

- Tīriet visu stikla keramikas virsmu ar mitru, mīkstu drānu un atšķaidītu manuālo tīrīšanas līdzekli. Ņemiet vērā tīrīšanas līdzekļa ražotāja norādījumus.

Stipru netīrumu notīrīšana

- Visus lielākos netīrumus noslaukiet ar mitru tīrīšanas drānu, bet piekaltušos netīrumus notīriet ar stikla skrāpi.
- Notīriet stikla keramikas virsmu ar Miele stikla keramikas un nerūsējošā tērauda tīrīšanas līdzekli vai tirdzniecībā pieejamu stikla keramikas tīrīšanas līdzekli. Ņemiet vērā tīrīšanas līdzekļa ražotāja norādījumus.

Tīrīšanas nobeigums

- Visus tīrīšanas līdzekļa atlikumus notīriet ar mitru drānu.
- Pēc katras tīrīšanas reizes nosusiniet stikla keramikas virsmu.

Nepiemēroti tīrīšanas līdzekļi

Lai pasargātu virsmas no bojājumiem, nelietojiet iekārtas tīrīšanai:

- sodu, sārmus, amonjaku, skābes vai hlorīdus saturošus tīrīšanas līdzekļus;
- traipu tīrītājus un rūsas noņēmējus;
- abrazīvus tīrīšanas līdzekļus, piemēram, beržamos pulverus, tīrīšanas pastas, beržamās pastas;
- šķīdinātājus saturošus tīrīšanas līdzekļus;
- trauku mazgājamo mašīnu tīrīšanas līdzekļus;
- grila un cepeškrāsns aerosolus;
- abrazīvas cietas sukas;
- gumijas kasīkļus;
- sūkļus.

MattFinish stikla keramikas plīts virsmas tīrīšana KM-DA 5649 FL MattFinish

Standarta stikla keramikas plīts virsmu tīrīšana ir aprakstīta nodaļas "Tīrīšana un kopšana" sadaļā "Stikla keramikas plīts virsmas tīrīšana".

Drošības norādījumi par tīrīšanu un kopšanu

Ja MattFinish stikla keramiku tīrīsiet tāpat kā standarta stikla keramiku, MattFinish stikla keramika, iespējams, nekļūs tīra.

Tīriet MattFinish stikla keramiku saskaņā ar MattFinish stikla keramikas plīts virsmas tīrīšanas instrukciju.

⚠ Karstas virsmas var izraisīt apdedzināšanos.

Pēc gatavošanas procesa beigām visas plīts virsmas daļas var būt karstas.

Izslēdziet plīts virsmu.

Pirms plīts virsmas tīrīšanas nogaidiet, līdz tā atdziest.

Visas virsmas var mainīt krāsu vai deformēties, ja tiek lietoti nepiemēroti tīrīšanas līdzekļi vai uz plīts virsmas tiek karsētas piemērotu tīrīšanas līdzekļu atliekas.

Pirms plīts virsmas tīrīšanas nogaidiet, līdz virsmas atdziest.

Nekavējoties notīriet visas tīrīšanas līdzekļa atliekas.

⚠ Ievērojiet piesardzību darbā ar tīrīšanas ķimikālijām! Daļa no tām ir kodīgas un kairinošas vielas.

Ievērojiet spēkā esošos drošības noteikumus un tīrīšanas līdzekļu ražotāju drošības datu lapas!
Lietojiet cimdus!

Kosmētika, it īpaši sauļošanās krēmi, kā arī roku dezinfekcijas līdzekļi, var radīt paliekošus traipus uz matētām stikla virsmām.

Ja kosmētika ir nokļuvusi uz matētas stikla virsmas, nekavējoties notīriet tās atlikumus ar siltu ūdeni, mazgāšanai ar rokām paredzētu trauku mazgājamo līdzekli un tīru mikrošķiedras drānu.

▶ Plīts virsmas tīrīšanai nekad neizmantojiet tvaika tīrītājus.

▶ Neizmantojiet tīrīšanai asus priekšmetus.

Tīrīšanas intervāls

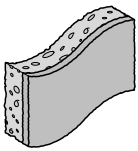
- Pirms katras izmantošanas reizes: notīriet visu plīts virsmu un ēdiena gatavošanas trauka pamatni.
- Pēc katras lietošanas reizes: notīriet visu plīts virsmu.
- Reizi nedēļā:
  lai nepieļautu tīrīšanas līdzekļu atlieku piedegšanu, notīriet stikla keramikas virsmu ar Miele stikla keramikas un nerūsējošā tērauda tīrīšanas līdzekli vai tirdzniecībā pieejamu stikla keramikas tīrīšanas līdzekli. Ņemiet vērā tīrīšanas līdzekļa ražotāja norādījumus.

MattFinish stikla keramikas virsmu tīrīšana

Nelielu netīrumu notīrīšana

- Tīriet visu stikla keramikas virsmu ar mitru, mīkstu drānu un atšķaidītu manuālo tīrīšanas līdzekli. Ņemiet vērā tīrīšanas līdzekļa ražotāja norādījumus.

Stipru netīrumu notīrīšana



1. piemērs tīrīšanas sūklim ar mīksto tīrīšanas pusi.

- Visus lielākos netīrumus noslaukiet ar mitru tīrīšanas drānu, bet piekaltušos netīrumus notīriet ar stikla skrāpi.
- Notīriet stikla keramikas virsmu ar Miele stikla keramikas un nerūsējošā tērauda tīrīšanas līdzekli, tirdzniecībā pieejamu stikla keramikas tīrīšanas līdzekli vai tīrīšanas pastu. Ņemiet vērā tīrīšanas līdzekļa ražotāja norādījumus.

- Stipri netīras vietas 15 minūtes mērcējiet ar tīrīšanas pastu.
- 2–5 minūtes tīriet netīrās vietas ar tīrīšanas sūkļa mīksto tīrīšanas pusi (1).
- Ja atliekas vēl joprojām ir redzamas, atkārtojiet procesu līdz 3 reizēm.

Ļoti stipru netīrumu notīrīšana

- Īpaši netīrām virsmām izmantojiet plīts virsmām piemērotu spēcīgu sārmainu cepeškrāsns vai grila tīrīšanas līdzekli. Ļaujiet tīrīšanas līdzeklim iedarboties vismaz 30 minūtes.

Tīrīšanas nobeigums

- Visus tīrīšanas līdzekļa atlikumus notīriet ar mitru drānu.
- Pēc katras tīrīšanas reizes nosusiniet stikla keramikas virsmu.

Nepiemēroti tīrīšanas līdzekļi

Lai pasargātu virsmas no bojājumiem, nelietojiet iekārtas tīrīšanai:

- sodu, amonjaku, skābes vai hlorīdus saturošus tīrīšanas līdzekļus;
- traipu tīrītājus un rūsas noņēmējus;
- beržamos pulverus un pumeku;
- šķīdinātājus saturošus tīrīšanas līdzekļus;
- trauku mazgājamo mašīnu tīrīšanas līdzekļus;
- abrazīvas cietas sukas;
- gumijas kasīkļus.

Mazgāšanai trauku mazgājamajās mašīnās piemērotas daļas

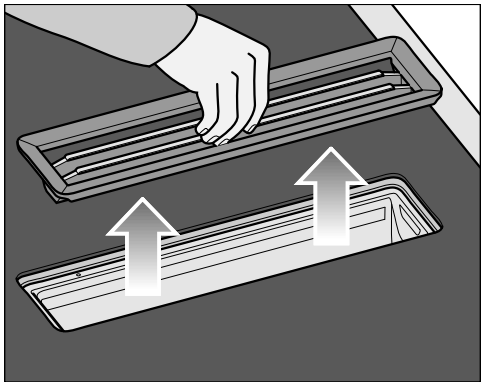
Plīts virsmas noņemamās daļas var mazgāt šādi:

	Mašīnā	Ar rokām
Pārseguma režģis	X	X
Tauku filtrs	X	X
Savākšanas vanniņa	X	X
Tīrīšanas vāks	X	X

Pārseguma režģis

Pārseguma režģa izņemšana

Pārseguma režģi var sabojāt.
Izvelciet pārseguma režģi no KMDA iekārtas vertikāli uz augšu.



- Satveriet pārseguma režģa posmu vidusdaļu.
- Izvelciet pārseguma režģi vertikāli uz augšu.

Pārseguma režģa mazgāšana ar rokām

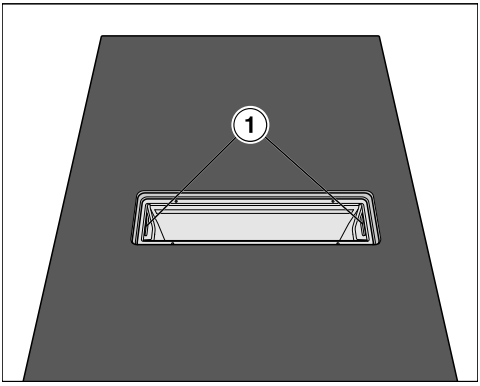
- Izmantojiet pārseguma režģa mazgāšanai trauku birsti un siltu ūdeni, kam ir pievienots saudzīgs, mazgāšanai ar rokām paredzēts trauku mazgāšanas līdzeklis. Nelietojiet koncentrētu trauku mazgāšanas līdzekli.

Pārseguma režģa mazgāšana trauku mazgājamajā mašīnā

- Novietojiet pārseguma režģi apakšējā grozā pēc iespējas vertikālāk.
- Izmantojiet parastu mājsaimniecībā lietojamu trauku mazgāšanas līdzekli.
- Izvēlieties programmu ar maksimālo mazgāšanas temperatūru 55 °C.

Tauku filtrs

Tauku filtra izņemšana



- Izņemiet pārseguma režģi.
- Uzmanīgi izņemiet tauku filtru aiz rokturu iedobēm (1). Raugieties, lai tauku filtrs nesasvērtos.
- Izlejiet no tauku filtra pamatnes savākto šķidrumu.

Tauku filtra mazgāšana ar rokām

- Izmantojiet tauku filtra mazgāšanai trauku birsti un siltu ūdeni, kam ir pievienots saudzīgs, mazgāšanai ar rokām paredzēts trauku mazgāšanas līdzeklis. Nelietojiet koncentrētu trauku mazgāšanas līdzekli.

Norādījumi par mazgāšanu trauku mazgājamajā mašīnā

Pārāk augsta temperatūra var sabojāt tauku filtru, piemēram, tas var deformēties. Izvēlieties programmu, kas nepārsniedz ieteicamo temperatūru.

Ņemiet vērā arī trauku mazgājamās mašīnas lietošanas instrukcijā sniegtos norādījumus.

Atkarībā no izmantotā mazgāšanas līdzekļa ir iespējamas paliekošas tauku filtru iekšējo virsmu krāsas izmaiņas. Krāsas maiņa neietekmē tauku filtra darbību.

Tauku filtra mazgāšana trauku mazgājamajā mašīnā

- Ievietojiet tauku filtru ar filtra pamatni uz augšu apakšējā grozā. Pārliecinieties, ka nav traucēta smidzinātājspārna kustība.
- Izmantojiet parastu mājsaimniecībā lietojamu trauku mazgāšanas līdzekli.
- Izvēlieties programmu ar maksimālo mazgāšanas temperatūru 65 °C.

Tauku filtra ievietošana

Tauku filtrs un tā šahta ir konstruēti tā, lai nebūtu iespējams sajaukt ievietošanas virzienu. Nemēģiniet ievietot tauku filtru ar spēku.

- Ievietojiet tauku filtru tā šahtā līdz galam.

Tauku filtra maiņa

Regulāra izmantošana un tīrīšana izraisa filtru virsmu nodilumu.

Ja konstatējat bojājumus, nomainiet tauku filtru.

Tauku filtrus var iegādāties Miele Klientu apkalpošanas dienestā (skatiet šīs lietošanas instrukcijas beigās) vai Miele specializētajā veikalā.

Tauku filtra darba stundu skaitītāja atiestatīšana

Atiestatiet tauku filtra darba stundu skaitītāju pēc tam, kad tauku filtrs ir notīrīts.

- 3 sekundes skariet *Tauku filtra indikators*.

Poga nodziest

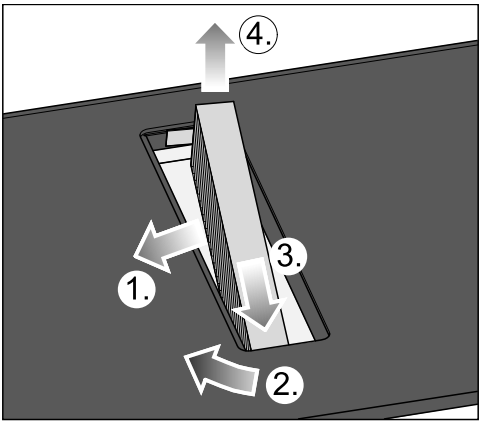
Aromātu filtrs (tikai vadāmā recirkulācijas režīmā vai Plug & Play režīmā)

Aromātu filtra nomaiņa (tikai vadītas gaisa recirkulācijas režīmā vai Plug & Play režīmā)

Pēc 120 darba stundām aromātu filtri ir jāmaina. *aromātu filtra indikators* ir izgaismots.

Šajā lietošanas instrukcijā aprakstītajiem KMDA variantiem ir piemēroti šādi aromātu filtri: DKF 37-P.

- Izņemiet pārseguma režģi.
- Izņemiet tauku filtru.



- Izņemiet aromātu filtru.

Aromātu filtra darbības stundu skaitītāja atiestatīšana (tikai vadītas gaisa recirkulācijas režīmā vai Plug & Play režīmā)

Recirkulācijas gaisa kameras lietošanas un montāžas instrukcijā ir norādīts, ka ir jāaktivizē aromātu filtra darba stundu skaitītājs. Šajā gadījumā tas nav nepieciešams.

Aromātu filtra indikators ir izgaismots arī tad, ja tvaika nosūcējam tiek aktivizēts gaisa novadīšanas režīms.

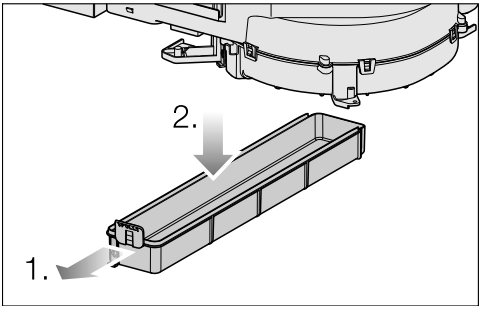
- 3 sekundes skariet *Aromātu filtra indikators*.

Poga nodziest

Tvaika nosūcēja savākšanas vanniņas tīrīšana

Iztīriet savākšanas vanniņu, ja noplūdes, pārcepšanas vai pārvārīšanas dēļ tvaika nosūcējā ir iekļuvuši šķidrumi.

- Izņemiet tauku filtru un notīriet to, kā ir norādīts nodaļas "Tīrīšana un kopšana" sadaļā "Tauku filtrs".



- Paspiediet pa kreisi plastmasas skavu ①, līdz savākšanas vanniņu var izvilkt virzienā uz leju ②.
- Izlejiet šķidrumu.
- Iztīriet un nosusiniet savākšanas vanniņu.

- Iztīriet un nosusiniet tvaika nosūcēja pieejamās iekšējās virsmas.
- Pēc tam nostipriniet savākšanas vanniņu korpusā.
- Atkal ievietojiet tauku filtru un atkal uzlieciet pārseguma režģi.

Tvaika nosūcēja korpusa iekšpuses tīrīšana

- Izņemiet tauku filtru.
- Notīriet tauku nogulsnes no visām pieejamām korpusa daļām.

Problēmu novēršana

Lielāko daļu traucējumu un kļūdu varat novērst patstāvīgi. Daudzos gadījumos varat ietaupīt laiku un izmaksas, jo nebūs jāsazinās ar klientu apkalpošanas dienestu.

Vietnē www.miele.lv/support/customer-assistance var iegūt papildinformāciju, kā patstāvīgi novērst traucējumus.

Ziņojumi rādījumos / ekrānā

Problēma	Cēlonis un novēršana
Pēc plīts virsmas ieslēgšanas vai pieskaršanās pogai taimera rādījumā dažas sekundes tiek attēlots *LOC*.	Ir aktivizēta ieslēgšanas bloķēšana. ■ Deaktivizējiet ieslēgšanas bloķēšanu.
	Iestatījumu bloķēšana ir aktivizēta. ■ Deaktivizējiet iestatījumu bloķēšanu.
Pēc plīts virsmas ieslēgšanas taimera rādījumā uz īsu brīdi parādās *dE*. Gatavošanas zonas nesakarst.	Plīts virsma ir demonstrācijas režīmā. Uz plīts virsmas atrodas ēdiena gatavošanas trauks. ■ Ieslēdziet plīts virsmu ■ Izslēdziet demonstrācijas režīmu.
Taimera displejā pārmaiņus mirgo *E* un *1*.	Ir iedarbojusies aizsardzība pret pārkaršanu. ■ Ļaujiet plīts virsmai atdzist. ■ Novērsiet pārkaršanas cēloņus. ■ Pārbaudiet, vai plīts virsma darbojas. ■ Ja taimera rādījumā joprojām ir redzams kļūdas paziņojums, vērsieties klientu apkalpošanas dienestā.
Taimera displejā pārmaiņus tiek rādīts *E* un *2*.	Ventilators ir bloķēts vai bojāts. ■ Pārbaudiet, vai ventilatoru nebloķē kāds priekšmets. ■ Noņemiet šo priekšmetu ■ Ja taimera rādījumā joprojām ir redzams kļūdas paziņojums, vērsieties klientu apkalpošanas dienestā.
Plīts virsma ir automātiski izslēgusies. Pēc plīts virsmas atkārtotas ieslēgšanas taimera rādījumā tiek parādīts *Er03*.	Viena vai vairākas pogas ir aizklātas, piemēram, nospiestas ar pirkstu, nosegtas ar pāri trauka malām pārlijušu ēdienu vai uz pogām novietotiem priekšmetiem. ■ Noņemiet priekšmetus un/vai notīriet netīrumus.
Taimera displejā pārmaiņus tiek rādīts *E* un *4* vai *6*.	Elektrotīkla spriegums neatbilst plīts virsmas pieslēguma parametriem. ■ Atvienojiet plīts virsmu no tīkla. ■ Vērsieties klientu apkalpošanas dienestā.

Problēma	Cēlonis un novēršana
Taimera rādījumā tiek parādīts ziņojums, kas nav uzskaitīts šajā tabulā.	Radusies kļūda elektronikā. ■ Atvienojiet plīts virsmu no elektroenerģijas padeves tīkla uz aptuveni 1 minūti. ■ Ja pēc elektroenerģijas padeves atjaunošanas problēma joprojām pastāv, vērsieties klientu apkalpošanas dienestā.

Neparedzēta uzvedība

Problēma	Cēlonis un novēršana
9. jaudas pakāpe tiek automātiski samazināta, ja saistītajā gatavošanas zonā arī tiek iestatīta 9. jaudas pakāpe.	Vienlaicīgi darbinot 9. jaudas pakāpi, tiek pārsniegta iespējamā kopējā jauda. ■ Izmantojiet citu gatavošanas zonu.
Atsevišķa gatavošanas zona vai visa plīts virsma automātiski izslēdzas.	Darbības laiks ir bijis pārāk ilgs. ■ Atkal ieslēdziet plīts virsmu vai gatavošanas zonu.
	Ir iedarbojusies aizsardzība pret pārkaršanu. ■ Ļaujiet plīts virsmai atdzist. ■ Novērsiet pārkaršanas cēloņus. ■ Pārbaudiet plīts virsmas darbību. ■ Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu.
Gatavošanas zona nedarbojas ar iestatīto jaudas pakāpi kā parasti.	Ir iedarbojusies aizsardzība pret pārkaršanu. ■ Ļaujiet plīts virsmai atdzist. ■ Novērsiet pārkaršanas cēloņus. ■ Pārbaudiet plīts virsmas darbību. ■ Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu.
Booster funkcija tiek automātiski priekšlaicīgi pārtraukta.	Ir iedarbojusies aizsardzība pret pārkaršanu. ■ Ļaujiet plīts virsmai atdzist. ■ Novērsiet pārkaršanas cēloņus. ■ Pārbaudiet plīts virsmas darbību. ■ Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu.

Problēmu novēršana

Neapmierinošs rezultāts

Problēma	Cēlonis un novēršana
Ir ieslēgta automātiskās uzvārīšanās funkcija, bet gatavošanas trauka saturs nevārās.	Tiek karsēts ļoti liels pārtikas produktu daudzums. ■ Veiciet uzvārīšanu ar lielāku jaudas iestatījumu un pēc tam jaudu manuāli pārslēdziet atpakaļ.
	Gatavošanas trauks slikti vada siltumu. ■ Izmantojiet citu gatavošanas trauku, kas labāk vada siltumu.
Tvaika nosūcēja gaisa novadīšanas veiktspēja ir zema.	Ir iestatīts recirkulācijas režīms. ■ Pārslēdziet integrētā tvaika nosūcēja darbības režīmu (*P.17*) uz gaisa novadīšanas režīmu (*C.01*).

Vispārīgās problēmas vai tehniskie traucējumi

Problēma	Cēlonis un novēršana
Plīts virsmu vai gatavošanas zonas nav iespējams ieslēgt.	Plīts virsma nav pievienota strāvas padevei. ■ Pārbaudiet, vai nav bojāts elektroinstalācijas drošinātājs. Vērsieties pie elektrotehnikas speciālista vai Miele Klientu apkalpošanas dienestā (minimālos drošinātāja parametrus).
	Noteiktos apstākļos ir radies tehnisks traucējums. ■ Aptuveni uz 1 minūti atvienojiet plīts virsmu no elektrotīkla, veicot kādu no šādām darbībām: — izslēdziet attiecīgā drošinātāja slēdzi vai pilnībā izskrūvējiet kūstošo drošinātāju, vai — izslēdziet FI aizsargslēdzi (strāvas aizsargslēdzis). ■ Ja plīts virsma nedarbojas arī pēc drošinātāju ieslēgšanas / ieskrūvēšanas vai strāvas aizsargslēdža ieslēgšanas, vērsieties pie elektrotehnikas speciālista vai klientu apkalpošanas dienestā.
Jaunas plīts virsmas darbības laikā izdalās nepatīkams aromāts un izgarojumi.	Iekārtas metāla daļas aizsargā kopšanas līdzekļa kārta. Sākot plīts virsmas ekspluatāciju, rodas nepatīkams aromāts un ir iespējami arī izgarojumi. Arī indukcijas spoļu sasilšana pirmajās lietošanas stundās rada īpatnēju aromātu. Ar katru nākamo lietošanas reizi aromāts mazināsies un pamazām izzudīs pavisam. Nepatīkamais aromāts un iespējamie izgarojumi nenozīmē, ka iekārta ir pieslēgta nepareizi vai ka tai ir radušies bojājumi, tas arī nekaitē veselībai.

Problēma	Cēlonis un novēršana
Pēc plīts virsmas izslēgšanas ir dzirdamas skaņas, kas ir raksturīgas iekārtas darbībai.	Ventilators darbojas, līdz plīts virsma ir atdzisusi, un pēc tam automātiski izslēdzas.
Tvaika nosūcējā ir iekļuvis šķidrums.	Pārcepšanas, pārvārīšanas vai noplūdes dēļ tvaika nosūcējā caur pārseguma režģi ir iekļuvis šķidrums. Tauku filtra pamatne šajā gadījumā uzņem aptuveni 250 ml šķidruma. Savākšanas vanniņa zem tvaika nosūcēja korpusa uzņem vēl 900 ml šķidruma. ■ Izslēdziet tvaika nosūcēju. ■ Iztīriet tauku filtru un savākšanas vanniņu, kā arī korpusa iekšējās virsmas.
Nosūkšanas veiktspēja ir pazeminājusies. Nosūkšanas trokšņa līmenis ir paaugstināts.	Tvaika nosūcējā ir iesūkti priekšmeti (piemēram, drāna). ■ Izslēdziet tvaika nosūcēju. ■ Izņemiet tauku filtru. ■ Izņemiet priekšmetus no tauku filtra.
▩ *Aromātu filtra indikators* **deg**	Jāmaina aromātu filtrs. ■ Nomainiet aromātu filtru. ■ Atiestatiet darba stundu skaitītāju.
⊛ *Tauku filtra indikators* **deg**	Tauku filtrs ir jāiztīra. ■ Iztīriet tauku filtru.

Klientu apkalpošanas dienests

Vietnē www.miele.lv/service var iegūt informāciju par patstāvīgu traucējumu novēršanu un Miele rezerves daļām.

Kontaktinformācija traucējumu gadījumā

Ja traucējumus nevarat novērst patstāvīgi, sazinieties, piemēram, ar savu Miele specializēto tirgotāju vai Miele Klientu apkalpošanas dienestu.

Miele Klientu apkalpošanas dienesta pakalpojumus var pieteikt tiešsaistē vietnē www.miele.com/service.

Miele Klientu apkalpošanas dienesta kontaktinformācija ir norādīta šī dokumenta beigās.

Klientu apkalpošanas dienestam ir nepieciešams modeļa apzīmējums un sērijas numurs (SN). Abi šie parametri ir norādīti uz identifikācijas datu plāksnītes vai nodaļas "Vadība" sadaļā "Plīts virsmas dati".

Identifikācijas datu plāksnīte

Pielīmējiet pievienoto identifikācijas datu plāksnīti šeit. Pārliecinieties, ka modeļa apzīmējums ir tāds pats, kā norādīts šī dokumenta aizmugurē.

Garantija

Garantijas termiņš ir 2 gadi.

Papildinformāciju skatiet pievienotajos garantijas noteikumos.

Garantijas noteikumi

Uzņēmums Miele Latvijā papildus likumā noteiktajām garantijas prasībām pret pārdevēju, tās neierobežojot, piešķir pircējam prasības pret šādām garantijas saistībām, ja tiek iegādāta jauna iekārta.

I Garantijas ilgums un garantijas perioda sākums

1. Garantija tiek piešķirta šādam laika periodam:
   a) 24 mēneši sadzīves tehnikas iekārtām, kas paredzētas regulārai lietošanai;
   b) 12 mēneši profesionālām iekārtām, kas paredzētas regulārai lietošanai.
2. Garantijas periods sākas no dienas, kad ir izrakstīts rēķins par iekārtas iegādi.

Garantijas periods nevar tikt pagarināts, ja ir veikti garantijas pakalpojumi un piegāde saistībā ar garantiju.

II Garantijas priekšnoteikumi

1. Iekārta ir iegādāta pie specializētā tirgotāja vai tieši uzņēmumā Miele kādā no ES dalībvalstīm, Šveicē vai Norvēģijā un tur arī uzstādīta.
2. Pēc klientu apkalpošanas dienesta darbinieka pieprasījuma tiek uzrādīts garantijas apliecinājums (pirkuma čeks vai aizpildīta garantijas karte).

III Garantijas saturs un apjoms

1. Iekārtas defekti tiek novērsti noteiktā termiņā bez maksas, salabojot vai nomainot bojātās daļas. Šim nolūkam nepieciešamos izdevumus, piemēram, transporta, ceļa, darbaspēka un rezerves daļu izmaksas, sedz uzņēmums Miele Latvijā. Nomainītās daļas vai iekārtas kļūst par uzņēmuma Miele Latvijā īpašumu.
2. Garantija neattiecas uz bojājumiem, ko uzņēmums Miele Latvijā jau novērsis, ja vien tie nav radušies Miele Latvijā Klientu apkalpošanas dienesta darbinieku tīšas nevērības vai neuzmanības dēļ.
3. Izmantoto materiālu un piederumu piegāde pakalpojumā nav iekļauta.

IV Garantijas ierobežojumi

Garantija neattiecas uz iekārtas bojājumiem vai darbības traucējumiem, kas radušies šādu apstākļu ietekmē.

1. Nepareiza uzstādīšana vai pievienošana, piemēram, spēkā esošo drošības tehnikas noteikumu vai lietošanas, pievienošanas un montāžas instrukciju neievērošana.
2. Paredzētajam nolūkam neatbilstoša lietošana, kā arī neprasmīga lietošana vai apstrāde, piemēram, ar nepiemērotiem mazgāšanas līdzekļiem vai ķimikālijām.
3. Ja iekārta ir iegādāta kādā citā ES valstī, Šveicē vai Norvēģijā, tās īpašo tehnisko specifikāciju dēļ tā ir izmantojama vai nu bez ierobežojumiem, vai tikai ar ierobežojumiem.
4. Ārējas iedarbības ietekmē, piemēram, transportēšanas laikā radušies bojājumi, preci pagrūžot vai tai nokrītot, laikapstākļu vai citu dabas parādību ietekmē radušies bojājumi.
5. Ja remontu un daļu nomaiņu neveic uzņēmuma Miele Klientu apkalpošanas dienesta darbinieki, kas ir pilnvaroti un sertificēti šo pakalpojumu sniegšanai.
6. Ja netiek izmantotas uzņēmuma Miele oriģinālās rezerves daļas, kā arī Miele piederumi.
7. Stikla plīsumi un bojātas kvēlspuldzes.
8. Elektriskās strāvas un sprieguma svārstības, kas pārsniedz ražotāja norādīto pieļaujamo robežu vai ir zem tās.
9. Lietošanas instrukcijā sniegto apkopes un tīrīšanas noteikumu neievērošana.

V Datu drošība

Personas dati tiek izmantoti tikai un vienīgi pasūtījuma izpildes vai garantijas pakalpojumu veikšanas vajadzībām, ņemot vērā datu aizsardzības tiesiskos nosacījumus.

Tehniskie parametri

Produkta tehnisko datu lapas

Pielikumā ir visu šajā lietošanas un montāžas instrukcijā aprakstīto modeļu tehnisko datu lapas.

Informācija par mājsaimniecības elektrisko plīts virsmu

Saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 66/2014

MIELE	
Modeļa nosaukums/apzīmējums	KMDA 5649 FR, KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL MattFinish
Plīts virsmas tips	Iebūvējams
Gatavošanas zonu un/vai gatavošanas laukumu skaits	4
Apaļām gatavošanas zonām — lietderīgās virsmas/gatavošanas zonas diametrs Gatavošanas zonām vai gatavošanas laukumiem, kam nav apļa formas, — lietderīgās virsmas/gatavošanas zonas garums/platums, G/P	1. = Ø 120-160 mm 2. = Ø 140-210 mm 3. = 210x380 mm
Enerģijas patēriņš katrai gatavošanas zonai vai laukumam, aprēķinot enerģijas patēriņu uz kg gatavošanai ar elektrību ($EC_{electric\ cooking}$)	1. = 177,7 Wh/kg 2. = 206,7 Wh/kg 3. = 192,5 Wh/kg
Gatavošanas padziļinājuma enerģijas patēriņš, aprēķinot gatavošanas padziļinājuma enerģijas patēriņu uz kg ($EC_{electric\ hob}$)	192,3 Wh/kg
- Variējamais riņķis / priekšējais pa kreisi / Indukcija	
- Variējamais riņķis / aizmugurējais pa kreisi / Indukcija	
- Flex gatavošanas virsma / labajā pusē / Indukcija	

Mājsaimniecības tvaika nosūcēja tehnisko datu lapa

Saskaņā ar deleģēto Regulu (ES) Nr. 65/2014 un Regulu (ES) Nr. 66/2014

MIELE	
Modeļa nosaukums/apzīmējums	KMDA 5649 FR, KMDA 5649 FL, KMDA 5649 FL MattFinish
Gada elektroenerģijas patēriņš (AEC_{hood})	48,7 kWh/gadā
Energoefektivitātes klase	A
Energoefektivitātes indekss (EEI_{hood})	45,5
Šķidruma dinamikas efektivitāte (FDE_{hood})	33,8
Šķidruma dinamikas efektivitātes klase	
A (visaugstākā efektivitāte) līdz G (viszemākā efektivitāte)	A
Apgaismes efektivitāte (LE_{hood})	0,0 lx/W
Apgaismes efektivitātes klase	

A (visaugstākā efektivitāte) līdz G (viszemākā efektivitāte)	NA
Tauku filtrēšanas pakāpe	91,0%
Tauku filtrēšanas pakāpes klase	
A (visaugstākā efektivitāte) līdz G (viszemākā efektivitāte)	B
Gaisa plūsmas līmenis augstākajā punktā	335,8 m^3/h
Gaisa plūsma (min. ātrums)	230 m^3/h
Gaisa plūsma (maks. ātrums)	495 m^3/h
Gaisa plūsma (intensīvā jeb pastiprinātā pakāpe)	635 m^3/h
Maks. gaisa plūsma (Q_{max})	635,9 m^3/h
Gaisa spiediens augstākajā punktā	605 Pa
Trokšņa emisijas A vērtība (min. ātrums)	48 dB
Trokšņa emisijas A vērtība (maks. ātrums)	66 dB
Trokšņa emisijas A vērtība (intensīvā jeb paātrinātā pakāpe)	71 dB
Elektropadeves jauda augstākajā punktā	166,8 W
Ievades jaudas patēriņš gaidīšanas režīmā (P_s)	0,30 W
Apgaismes sistēmas nominālā jauda	W
Gatavošanas virsmas apgaismes sistēmas vidējais apgaismošanas stiprums	lx
Laika paildzināšanas faktors	0,8

Autortiesības un licences

Zhongshan E-Tech ANC Co., Ltd All rights reserved.

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

1. Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
2. Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
3. Neither the name of Zhongshan E-Tech ANC Co., Ltd nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT HOLDER OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABI-

LITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

Copyright 2024 - Zhongshan E-Tech ANC Co., Ltd

Apache License
Version 2.0, January 2004
http://www.apache.org/licenses/

TERMS AND CONDITIONS FOR USE, REPRODUCTION, AND DISTRIBUTION

1. Definitions.

   "Contributor" shall mean Licensor and any individual or Legal Entity on behalf of whom a Contribution has been received by Licensor and subsequently incorporated within the Work.

   "License" shall mean the terms and conditions for use, reproduction, and distribution as defined by Sections 1 through 9 of this document.

   "Licensor" shall mean the copyright owner or entity authorized by the copyright owner that is granting the License.

   "Legal Entity" shall mean the union of the acting entity and all other entities that control, are controlled by, or are under common control with that entity. For the purposes of this definition, "control" means (i) the power, direct or indirect, to cause the direction or management of such entity, whether by contract or otherwise, or (ii) ownership of fifty percent (50%) or more of the outstanding shares, or (iii) beneficial ownership of such entity.

   "You" (or "Your") shall mean an individual or Legal Entity exercising permissions granted by this License.

   "Source" form shall mean the preferred form for making modifications, including but not limited to software source code, documentation source, and configuration files.

   "Object" form shall mean any form resulting from mechanical transformation or translation of a Source form, including but not limited to compiled object code, generated documentation, and conversions to other media types.

   "Work" shall mean the work of authorship, whether in Source or Object form, made available under the License, as indicated by a copyright notice that is included in or attached to the work (an example is provided in the Appendix below).

   "Derivative Works" shall mean any work, whether in Source or Object form, that is based on (or derived from) the Work and for which the editorial revisions, annotations, elaborations, or other modifications represent, as a whole, an original

work of authorship. For the purposes of this License, Derivative Works shall not include works that remain separable from, or merely link (or bind by name) to the interfaces of, the Work and Derivative Works thereof.

"Contribution" shall mean any work of authorship, including the original version of the Work and any modifications or additions to that Work or Derivative Works thereof, that is intentionally submitted to Licensor for inclusion in the Work by the copyright owner or by an individual or Legal Entity authorized to submit on behalf of the copyright owner. For the purposes of this definition, "submitted" means any form of electronic, verbal, or written communication sent to the Licensor or its representatives, including but not limited to communication on electronic mailing lists, source code control systems, and issue tracking systems that are managed by, or on behalf of, the Licensor for the purpose of discussing and improving the Work, but excluding communication that is conspicuously marked or otherwise designated in writing by the copyright owner as "Not a Contribution."

2. Grant of Copyright License. Subject to the terms and conditions of this License, each Contributor hereby grants to You a perpetual, worldwide, non-exclusive, no-charge, royalty-free, irrevocable copyright license to reproduce, prepare Derivative Works of, publicly display, publicly perform, sublicense, and distribute the Work and such Derivative Works in Source or Object form.
3. Grant of Patent License. Subject to the terms and conditions of this License, each Contributor hereby grants to You a perpetual, worldwide, non-exclusive, no-charge, royalty-free, irrevocable (except as stated in this section) patent license to make, have made, use, offer to sell, sell, import, and otherwise transfer the Work, where such license applies only to those patent claims licensable by such Contributor that are necessarily infringed by their Contribution(s) alone or by combination of their Contribution(s) with the Work to which such Contribution(s) was submitted. If You institute patent litigation against any entity (including a cross-claim or counterclaim in a lawsuit) alleging that the Work or a Contribution incorporated within the Work constitutes direct or contributory patent infringement, then any patent licenses granted to You under this License for that Work shall terminate as of the date such litigation is filed.
4. Redistribution. You may reproduce and distribute copies of the Work or Derivative Works thereof in any medium, with or without modifications, and in Source or Object form, provided that You meet the following conditions:

   You may add Your own copyright statement to Your modifications and may provide additional or different license terms and conditions for use, reproduction, or distribution of Your modifications, or for any such Derivative Works as a whole, provided Your use, reproduction, and distribution of the Work otherwise complies with the conditions stated in this License.

   – You must give any other recipients of the Work or Derivative Works a copy of this License; and

- You must cause any modified files to carry prominent notices stating that You changed the files; and
- You must retain, in the Source form of any Derivative Works that You distribute, all copyright, patent, trademark, and attribution notices from the Source form of the Work, excluding those notices that do not pertain to any part of the Derivative Works; and
- If the Work includes a "NOTICE" text file as part of its distribution, then any Derivative Works that You distribute must include a readable copy of the attribution notices contained within such NOTICE file, excluding those notices that do not pertain to any part of the Derivative Works, in at least one of the following places: within a NOTICE text file distributed as part of the Derivative Works; within the Source form or documentation, if provided along with the Derivative Works; or, within a display generated by the Derivative Works, if and wherever such third-party notices normally appear. The contents of the NOTICE file are for informational purposes only and do not modify the License. You may add Your own attribution notices within Derivative Works that You distribute, alongside or as an addendum to the NOTICE text from the Work, provided that such additional attribution notices cannot be construed as modifying the License.

5. Submission of Contributions. Unless You explicitly state otherwise, any Contribution intentionally submitted for inclusion in the Work by You to the Licensor shall be under the terms and conditions of this License, without any additional terms or conditions. Notwithstanding the above, nothing herein shall supersede or modify the terms of any separate license agreement you may have executed with Licensor regarding such Contributions.
6. Trademarks. This License does not grant permission to use the trade names, trademarks, service marks, or product names of the Licensor, except as required for reasonable and customary use in describing the origin of the Work and reproducing the content of the NOTICE file.
7. Disclaimer of Warranty. Unless required by applicable law or agreed to in writing, Licensor provides the Work (and each Contributor provides its Contributions) on an "AS IS" BASIS, WITHOUT WARRANTIES OR CONDITIONS OF ANY KIND, either express or implied, including, without limitation, any warranties or conditions of TITLE, NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABILITY, or FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. You are solely responsible for determining the appropriateness of using or redistributing the Work and assume any risks associated with Your exercise of permissions under this License.
8. Limitation of Liability. In no event and under no legal theory, whether in tort (including negligence), contract, or otherwise, unless required by applicable law (such as deliberate and grossly negligent acts) or agreed to in writing, shall any Contributor be liable to You for damages, including any direct, indirect, special, incidental, or consequential damages of any character arising as a result of this License or out of the use or inability to use the Work (including but not limited to

damages for loss of goodwill, work stoppage, computer failure or malfunction, or any and all other commercial damages or losses), even if such Contributor has been advised of the possibility of such damages

9. Accepting Warranty or Additional Liability. While redistributing the Work or Derivative Works thereof, You may choose to offer, and charge a fee for, acceptance of support, warranty, indemnity, or other liability obligations and/or rights consistent with this License. However, in accepting such obligations, You may act only on Your own behalf and on Your sole responsibility, not on behalf of any other Contributor, and only if You agree to indemnify, defend, and hold each Contributor harmless for any liability incurred by, or claims asserted against, such Contributor by reason of your accepting any such warranty or additional liability.

END OF TERMS AND CONDITIONS

APPENDIX: How to apply the Apache License to your work.

To apply the Apache License to your work, attach the following boilerplate notice, with the fields enclosed by brackets "[]" replaced with your own identifying information. (Don't include the brackets!) The text should be enclosed in the appropriate comment syntax for the file format. We also recommend that a file or class name and description of purpose be included on the same "printed page" as the copyright notice for easier identification within third-party archives.

Licensed under the Apache License, Version 2.0 (the "License"); you may not use this file except in compliance with the License. You may obtain a copy of the License at

http://www.apache.org/licenses/LICENSE-2.0

Unless required by applicable law or agreed to in writing, software distributed under the License is distributed on an "AS IS" BASIS, WITHOUT WARRANTIES OR CONDITIONS OF ANY KIND, either express or implied. See the License for the specific language governing permissions and limitations under the License.



Vācija - Miele & Cie. KG, Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh

Miele

KMDA 5649 FR, KMDA 5649 FL,
KMDA 5649 FL MattFinish

lv-LV

M.-Nr. 13 187 330 / 00 / 002